

ZAMOŚĆ TOMASZÓW LUB. HRUBIESZÓW BIŁGORAJ

Kronika

TYGODNIA

nr 39 (1501)

29

września 2020 r.

3,30 zł

PL ISSN 1232-2652
Nr indeksu 373515
nakł. 9 tys. (5% VAT)

WIELKIE KOSZARY W SITAŃCU



Formowanie pułku przeciwlotniczego rozpocznie się już za kilka miesięcy. Będzie w nim służyć blisko 1,3 tys. żołnierzy plus cywile. To będzie jeden z największych zakładów pracy w regionie. Armia od podstaw w Sitańcu Wolicy wybuduje niezbędną infrastrukturę. Pierwsze kroki już podjęta.

str. 5

SYLWIA I MARCIN W POTRZEBIE

SAHRYŃ Sylwia i Marcin Olszowowie z kolonii Sahryń potrzebują pomocy. U niej wykryto raka piersi, on doznał poważnego urazu głowy. Cudem uniknął śmierci, a teraz potrzebuje fachowej rehabilitacji.

str. 3



500 OSÓB NA KWARANTANNIE

ZAMOŚĆ Bo zachorował nauczyciel z Katolickiej Szkoły Podstawowej w Zamościu.

str. 2

TRAGEDIA PRZEZ BŁOTO



KOMARÓW-OSADA 27-letni mieszkaniec gminy Mirce zginął w wypadku, który w niedzielę wydarzył się w Komarowie-Osadzie. Bus, którym jechał mężczyzna, zderzył się z ciężarówką. W tym miejscu po ulewnych deszczach gromadzi się błoto.

str. 4

WIĘCEJ NIE TYLKO ZA ŚMIECI?

BIŁGORAJ Do śmieci miasto będzie musiało w tym roku dopłacić około 900 tys. zł. Magistrat szykuje podwyżki opłat.

str. 10

ZMARŁ MIESIĄC PO WYPADKU

HRUBIESZÓW Śmierć piłkarza Unii Hrubieszów spowodowała spekulacje wśród mieszkańców miasta. Sprawę bada prokuratura.

str. 13

REKLAMA

FARMER
Lipisko tel. 84 671 39 35
Wasyłów tel. 84 641 95 85
Zimno tel. 84 66 111 99
SKUP pszenicy różnej jakości
jęczmienia, pszenżyta
bobiku, rzepaku
soi, kukurydzy
SPRZEDAŻ nawozów, nasion, węgla

REKLAMA

PRACA
MEBLE POLSKIE
Zamość, ul. Strefowa
szczegóły str. 7

REKLAMA

Mirosław Łąkowski **20 lat doświadczenia**
KRYSZYN 1, 22-652 TELATYN
OPTYCZNE
SORTOWANIE
NAJSZYBSZE PŁATNOŚCI
SKUP FASOLI
604 124 562
723 069 313

REKLAMA

JAREN-BUD
Posadzki przemysłowe
Wykonujemy posadzki
przemysłowe, betonowe i żywiczne
SOLIDNIE, EFEKTYWNIE I ZAWSZE NA CZAS!
JAREN-BUD Czeremno 3A, 22-630 Tyszowce
• tel. 724 168 877 • <https://www.jaren-bud.pl>
POSZUKUJEMY PRACOWNIKÓW

REKLAMA

BeanPol
www.beanpol.pl
Hostynne-Kolonia 23, Werbkowice
tel. +48 667-297-902, +48 725-897-426
Kryszyn – tel. 725 008 000
Ulhówek – tel. 694 894 234, Posadów – tel. 696 226 660
• Skup fasoli prosto z pola
• Usługi wycinania i młócenia fasoli
• Szybkie terminy płatności za fasolę
• Skup orzechów

REKLAMA

SPRZEDAŻ KOGUTÓW
tel. 504 050 709

REKLAMA

• REKUPERACJA • POMPY CIEPŁA • FOTOWOLTAIKA
GOLDSUN
czysta energia
INSTALACJE FOTOWOLTAICZNE
Rządowe dofinansowanie 5 000 zł
ul. Namysłowskiego 8, 22-400 Zamość, tel. 84 888 01 87, www.goldsun.com.pl

REKLAMA

SERWIS MOBILNY OPON
EUROMASTER
KORNET
24H / 7 DNI
tel. 726 720 050



Agnieszka Mazurek z Zamościa:

– Jestem studentką drugiego roku, jednakże pójście na studia było decyzją, której nie żałuję. Studia pozwalają nie tylko na zdobycie wykształcenia, ale też mogą dawać perspektywę głębszego rozwoju. Myślę, że warto studiować, ponieważ pogłębiamy interesujące nas tematy, jak również poznajemy wielu ciekawych ludzi.



Tomasz Sobolewski z Zamościa:

– Studia to przede wszystkim możliwość dalszego rozwoju, nie tylko na poziomie intelektualnym, ale również na płaszczyźnie osobistej. Osobiście cenię sobie pomoc dydaktyczną, a także udział w kołach naukowych. Nie można zapomnieć o samodzielności jakiej uczymy się w tym okresie życia.



Patrycja Małysek z Zamościa:

– Uważam, że w przypadku osób mających konkretne zainteresowania i plany na przyszłość, studia są idealną okazją do poszerzania horyzontów rozwoju. Oprócz zdobywania wiedzy pomagają one nawiązywać nowe znajomości wśród osób o podobnych aspiracjach życiowych.

Magdalena Marchewka

Aż 500 osób na kwarantannie, bo zachorował nauczyciel COVID-19 zamknął kolejną szkołę

ZAMOŚĆ

Ponieważ zakażenie SARS-CoV-2 wykryto u jednego z nauczycieli Katolickiej Szkoły Podstawowej im. Ojca Pio w Zamościu, placówka od poniedziałku 28 września przeszła na nauczanie hybrydowe.

Informacji, jakie uzyskaliśmy, wynika, że stacjonarnie uczą się jedynie dzieci z klas I-II, bo dla nich zajęcia odbywają się w salach przy kościele. Pozostali uczniowie mają brać udział w lekcjach z domów.

– Kwarantanną objętych zostało ok. 120 uczniów, ich rodziny, 18 nauczycieli, w sumie to prawie 500 osób – mówi Monika



Normalnych lekcji w szkole katolickiej nie będzie przynajmniej do 2 października.

Żur, dyrektor zamojskiej delegatury Kuratorium Oświaty. Dodaje, że w takim systemie szkoła ma pracować do 2 października.

Także do piątku lekcji stacjonarnych w ogóle nie będzie w Zespole Szkół Techniczno-

-Motoryzacyjnych im. J. Dąbrowskiego w Tomaszowie Lubelskim. We wtorek (29 września) ma zacząć normalnie pracować SP nr 6 w Zamościu, gdzie z powodu zakażenia jednego z siódmoklasistów, jego koleżanki

i koledzy oraz nauczyciele zostali objęci kwarantanną i uczyli się z domów.

Do normalnej pracy wróciła natomiast szkoła w Szarowoli, a hybrydowe nauczanie zakończyło się w Przecorsku oraz SP nr 2 w Tomaszowie Lubelskim. Uczniowie tych szkół byli obejmowani kwarantanną w związku z dużym ogniskiem koronawirusa w Specjalnym Ośrodku Szkolno-Wychowawczym w Tomaszowie Lubelskim. – Ta placówka nadal nie prowadzi zajęć. W internacie sprawowana jest jedynie opieka nad wychowankami, którzy nie wrócili do swoich domów – wyjaśnia dyr. Żur.

W weekend pojawiły się też informacje o koronawirusie w Zespole Szkół Ponadpodstawowych nr 5 w Zamościu. Zostały zdementowane.

– Owszem, jeden z uczniów klasy pierwszej ma w rodzinie osobę, która z powodu zakażenia przebywa w szpitalu i w związku z tym ten uczeń jest na kwarantannie, ale po konsultacji z sanepidem zapadła decyzja, że na tryb pracy szkoły ta sytuacja w żaden sposób nie wpłynie – mówi Antoni Turzyniecki, dyrektor ZSP nr 5.

Przyznaje, że w tym tygodniu młodzież z tej jednej klasy nie może korzystać ze szkolnego internatu. – Ta decyzja została podjęta profilaktycznie, bo dla internatu mamy zupełnie odrębne procedury. Tam młodzież przebywa ze sobą przez 24 godziny na dobę – tłumaczy dyrektor.

Uczeń, w którego rodzinie wykryto koronawirusa, w internacie nie mieszka, ale kilkoro z jego kolegów tak.

ak

Studiowanie online Przystanek jak wysypisko

ZAMOŚĆ

1 października Gaudemus zabrzmi w Uczelni Państwowej w Zamościu. W Wyższej Szkole Humanistyczno-Ekonomicznej im. Jana Zamoyskiego inaugurację roku akademickiego zaplanowano na 17 października.

Uroczystości inauguracyjne w obydwu uczelniach odbędą się z zachowaniem wszystkich rygorów sanitarnych, z ograniczoną liczbą osób biorących udział. Będą transmitowane online.

„W nadchodzącym semestrze, z uwagi na panującą epidemię COVID-19, zajęcia odbywać się będą z wykorzystaniem metod i technik kształcenia na odległość. Zajęcia mające charakter praktyczny planujemy zorganizować w tradycyjnej – stacjonarnej formie w budynkach uczelni. Natomiast wykłady teoretyczne będą miały formę zajęć online. Podobnie jak to miało miejsce w mijającym roku akademickim planujemy korzystać z aplikacji do komunikacji zdalnej i uczelnianej platformy e-learningowej” – informuje dr Małgorzata Szreniawska, rektor WSHE.

Także UPZ postawiła na kształcenie w trybie zdalnym.

Takie zajęcia będą prowadzone na I, III i IV roku studiów stacjonarnych. Jeśli będą wymagały bezpośredniego kontaktu, wówczas odbędą się zgodnie z wytycznymi inspekcji sanitarnej. Studenci II roku uczyć się będą w trybie mieszanym. Egzaminy i zaliczenia także będą zdawać online.

Koronawirus spowodował, że w Domu Studenta zamojskiej Uczelni Państwowej w semestrze zimowym udostępniono tylko 35 miejsc dla studentów. Praktyki zawodowe studentów WSHE, jak informuje rektor Szreniawska, przeprowadzone zostaną w formie tradycyjnej lub alternatywnej.

„Część pracodawców, z którymi uczelnia współpracuje, deklaruje chęć przyjęcia studentów na praktyki na dotychczasowych zasadach. W przypadku gdyby okazało się, że liczba miejsc jest niewystarczająca, planujemy zorganizowanie zajęć w formie warsztatów prowadzonych w siedzibie uczelni. Kadra dydaktyczna naszej uczelni to w większości osoby łączące pracę naukowo-dydaktyczną z praktyką zawodową, więc jesteśmy przekonani, że wszystkie zaplanowane efekty kształcenia uda się osiągnąć pomimo ograniczeń wynikających z pandemii” – pisze w mejlu dr Szreniawska. Zaznacza, że obiekty dydaktyczne i infrastruktura uczelni są otwarte dla wszystkich studentów.

AP

GM. SUŁÓW

W Deszkowicach Drugich jest przystanek, o którym zapomnieliśmy gmina. Straszy powyginaną zardzewiałą blachą i stertami rozrzuconych śmieci.

Zdjęcia przystanku stojącego w lesie przesłał do redakcji przejeżdżający tamtędy kierowca. Jechał do Nielisza nad zalew. Sfotografował stojące na metalowym stelażu udającym ławkę pudełko z butelkami po piwie, rozdarty worek, z którego wysypują się pampersy, papiery, opakowania po jedzeniu. Po drugiej stronie przy drodze wielkie mrowisko także usłane śmieciami: ktoś wetknął parasol, wyrzucił butelki, prezerwatywy, chusteczki...

Mieszkańcy wsi twierdzą, że śmieciarzy przejeżdżają się problemem od lat. – Ludzie są na tyle bezczelni, że zatrzymują się na kilka minut, bo jest tu zatoczka autobusowa, i załatwiają potrzeby fizjologiczne, a przy okazji wyrzucają śmieci. Inni leśną drogę na wprost przystanku upodobili sobie na miejsce na randki. Nigdy nie są na tyle dyskretni, by niczego po sobie nie pozostawić obok drzew na widoku mieszkańców – mówi nam starszy pan z Deszkowic Drugich.



Przystanek Deszkowice Drugie Las

Zdaniem mieszkańca wsi problem ukróciłoby zamontowanie kamery, aby ukarać śmieciarzy.

– To miejsce publiczne, a jak pada deszcz, to nie ma gdzie stanąć w tym śmietniku, żeby poczekać na autobus. Wstyd! I nawet kosza na śmieci tam nie postawiono – dodaje nasz rozmówca.

Janusz Stańczyk, sekretarz Urzędu Gminy w Sułowie, zapewnia, że samorząd robi co może, żeby na przystankach było czysto.

– Dwa razy w miesiącu nasi pracownicy sprzątają gminne przystanki. Mieliśmy ostatnio sygnały o tym, co się dzieje w Deszkowicach Drugich. Zareagowaliśmy. Dzisiaj pojechał nasz pracownik i ten przystanek posprząta – zapewnia sekretarz.

Takie sytuacje na pewno będą się powtarzać. Co można z tym zrobić?

– O dzikich wysypiskach śmieci wielokrotnie rozmawialiśmy na sesjach rady gminy i zebraniach sołeckich. Jest to kłopot nie tylko dla naszych mieszkańców. W Deszkowicach Drugich, obok przystanku zamontowaliśmy jakiś czas temu fotopułapkę. Jednak ruch pojazdów i osób jest tam duży, więc takie rozwiązanie nie sprawdziło się. Podejmiemy inne działania – mówi Janusz Stańczyk.

Być może w Deszkowicach Drugich powstanie niebawem monitoring. Gmina rozważa zamontowanie przy przystanku kamery.

– Dzięki niej będziemy mogli namierzyć sprawców i postarać się o ich ukaranie – mówi sekretarz. Temat ma być poruszony na najbliższej sesji rady.

bn

Nekrologi, wspomnienia
przyjmujemy
do poniedziałku,
do godz. 10.00

• Biuro Reklam i Ogłoszeń
"Kroniki Tygodnia"
• tel. 84 638 43 93
• reklama@kronikatygodnia.pl

ODESZLI DO WIECZNOŚCI

Ferenc Marian, lat 74, zm. 23.09,
Kogut Jolanta, lat 58, zm. 23.09,
Krawczyk Edward, lat 89, zm. 22.09,
Lewko Ewa, lat 50, zm. 24.09,
Majdańska Maria, lat 69, zm. 20.09,

Panek Bronisław Jan, lat 88, zm. 26.09,
Radomski Witold, lat 63, zm. 22.09,
Sitarczyk Bronisława, lat 81, zm. 23.09,
Skowrońska Stanisława, lat 91, zm. 22.09.

Informacje o zmarłych dzięki uprzejmości firmy Usługi Pogrzebowe - Kozaczyński & Miszczyszyn w Tomaszowie Lub.

REKLAMA USŁUGI POGRZEBOWE Kozaczyński & Miszczyszyn

ul. Lwowska 81 A
Tomaszów Lubelski
FILIA: Komarów Wieś 15A
tel. całodobowe
669-000-350, 669-000-450

Czas jest najlepszym lekarstwem na smutek,
a wspomnień nikt nam nie odbierze, zawsze będą z nami...

Wyrazy współczucia
z powodu śmierci
TATY
dla Piotra Aurzeckiego

składają
koleżanki i koledzy z redakcji „Kroniki Tygodnia”

Pomóżmy Sylwii i Marcinowi dojść do zdrowia!

Nieszczęścia chodzą parami

WAKIÓW/SAHRYŃ

To powiedzenie jak ulał pasuje do sytuacji, w jakiej znaleźli się Sylwia i Marcin Olszowowie z kolonii Sahryń w gm. Werbkowice. U niej wykryto raka piersi, on doznał poważnego urazu głowy. Cudem uniknął śmierci, a teraz potrzebuje fachowej rehabilitacji. Wszystko sporo kosztuje. Potrzebna jest pomoc!



Sylwia Olszowa jest po chemioterapii. Teraz będzie przez 4 tygodnie dojeżdżać do Zamościa na radioterapię.



Do tej pory nie mieli powodów do zmartwień. Żyli jak każda, zwykła rodzina.



Marcin Olszowy trafił do szpitala z urazem czaszkowo-mózgowym. Przeszedł trudną operację. Teraz wymaga rehabilitacji.

Sylwia pochodzi z Wakijowa (gm. Tyszowce), a jej mąż Marcin z sąsiednich Wronowic. Mieszkają razem z 12-letnią córką Wiktoria w kolonii Sahryń. Do tej pory nie mieli powodów do zmartwień. Żyli jak każda, zwykła rodzina. Do czasu...

Kilka miesięcy temu Sylwia zrobiła badania profilaktyczne. Wyniki nie były dobre. – Lekarze wykryli w mojej piersi guzik – wspomina Sylwia Olszowa.

To był rak. Świat im się zawalił. – Myślałam wtedy, że nie gorszego nas nie spotka – relacjonuje pani Sylwia. – Przeszłam operację i zaczęłam chemioterapię.

Świat się wali drugi raz

Szybko się okazało, że to nie był koniec kłopotów. Podczas leczenia nasza rozmówczyni otrzymała kolejny cios. – Marcin zadzwonił do mnie z pracy, że strasznie boli go głowa – opowiada młoda, ale już mocno doświadczona przez los, kobieta. – Pojechałam po niego i zabrałam do domu.

Stan 36-letniego męża pogarszał się ekspresowo. Wezwała karetkę. Mąż w stanie krytycznym trafił do szpitala. W trybie nagłym przeszedł operację głowy (na razie nie wiadomo, jak doszło do urazu czaszkowo-mózgowego). Szanse na przeżycie były minimalne. Nawet

lekarze uprzedzali, że operacja wcale nie musi mieć happy endu. Nikt do końca nie wiedział, czy pacjent w ogóle się wybudzi i czy będzie mógł normalnie funkcjonować. – Kilka dni później mąż musiał przejść dodatkowy zabieg usunięcia części kości czaszki – opowiada żona. – Lekarze musieli zrobić miejsce na narastający obrzęk mózgu. Po tym zabiegu głowa Marcina uległa zniekształceniu.

Potrzebna pomoc

W tej chwili Marcin Olszowy przebywa na oddziale rehabilitacyjnym. Każdy dzień jest dla niego wyzwaniem. Wszystkiego uczy się od nowa. – Raz mnie po-

znaje, raz nie – mówi żona 36-latk.

Jego stan wymaga fachowych zabiegów, których szpital nie może zapewnić. Koszt miesięcznej rehabilitacji w specjalistycznym ośrodku zaczyna się od 10 tys. zł. – Marcin musi do nas wrócić, potrzebujemy go jak nigdy – przekonuje nasza rozmówczyni. – Nie stać nas na opłacenie pobytu męża w ośrodku rehabilitacyjnym, dlatego z całego serca proszę o pomoc.

Ona sama cały czas znajduje się pod opieką lekarzy. Po chemioterapii przyszła pora na radioterapię, którą rozpoczęła 28 września. Przez 4 tygodnie będzie musiała codziennie dojeżdżać na naświetlenie do Zamościa.

Liczy się każda złotówka

Zbiórka pieniędzy na rehabilitację Marcina Olszowego prowadzona jest na portalu Siepomaga.pl. Ale nie tylko.

– Chodziliśmy od domu do domu – mówi sołtys Wakijowa Anna Pytel, która wraz z Krysztyną Szurą zbierała pieniądze w rodzinnej wiosce żony pana Marcina. – Marcin to bardzo dobry człowiek. Pracowity. Znam go od dawna. On zawsze innym pomagał, teraz jemu trzeba pomóc, bo Sylwia sama nie da sobie rady, a i ona potrzebuje wsparcia.

Panie z KGW też nie zasypiają gruszek w popiele. – Mama Sylwii

od wielu lat działa w naszym kole i śpiewa w zespole, a Sylwia też udzielała się w KGW – mówi Wanda Watraczuk, przewodnicząca Koła Gospodyń Wiejskich „Mamuśki” z Wakijowa. – To porządna rodzina. Jak jest bieda, to trzeba pomóc. Tak postanowiliśmy, zbierając pieniądze między sobą i obdzwaniając inne koła w naszej gminie.

Na apel odpowiedziały m.in. KGW z Marysina, Tyszowice i Zamłynia. – Liczymy, że może jeszcze inne koła się włączą w pomoc, bo dobrze choć parę złotych zebrać i przekazać Sylwii i Marcinowi – ma nadzieję pani Wanda.

W podobne akcje zaangażowali się też mieszkańcy Sahrynia i kolonii Sahryń, a także Wronowic, skąd pochodzi Marcin. – Nasz wolontariat szykuje zbiórkę – mówi Danuta Butryn, dyrektor SP w Sahryniu, gdzie uczęszcza córka Olszowych. – Zamawiają jakieś znaczki i będą je rozprawdzać. Organizowana jest też zbiórka w Internecie, a dla córki mamy bezpłatne obiady w szkole.

Każdy może pomóc doświadczonemu przez los małżonkom. Szczegóły na www.siepomaga.pl. Na rehabilitację Marcina Olszowego organizatorzy chcą zebrać 200 tys. zł. Do 23 września ludzie dobrej woli przekazali 21,5 tys. zł.

Leszek Wójtowicz

400 nowych przypadków Strach w urzędach

REGION

Liczba zakażeń koronawirusem wzrosła przez tydzień na Lubelszczyźnie z 2166 do 2574 (21-28 września). Nie było dnia, by służby sanitarne nie informowały o kilkudziesięciu nowych przypadkach SARS-CoV-2. Zmarło 4 pacjentów z COVID-19.

Zdecydowana większość nowych przypadków dotyczyła mieszkańców Lublina, a także powiatów lubelskiego czy łęczyńskiego. Ale koronawirus nie omijał także naszego regionu. W poniedziałek 21 września w powiecie tomaszowskim było 76 aktywnych przypadków, a już 28 września 86. W pow. biłgorajskim było to odpowiednio 17 i 22, w zamojskim 13 i 29, w Zamościu 9 i 14. Wyzdrowiało sporo mieszkańców powiatu hrubieszowskiego, tutaj liczba

aktywnych zakażeń zmalała przez tydzień z 27 do 14.

– Do dnia 28 września potwierdzono łącznie 2574 przypadków zakażenia koronawirusem, odnotowano 1844 ozdrowieńców i zarejestrowano 38 zgonów. Aktualnie 173 osoby są hospitalizowane z powodu podejrzenia zakażenia koronawirusem, 6940 poddanych kwarantannie i 138 objętych nadzorem epidemiologicznym – podsumowuje Agnieszka Strzępka, rzeczniczka wojewody lubelskiego.

TOMASZÓW LUB.

Chociaż miasto nie jest objęte ani żółtą, ani czerwoną strefą, to wzrost zakażeń spowodował, że instytucje, urzędy i zakłady wprowadziły dodatkowe obostrzenia.

PGKiM w Tomaszowie Lubelskim od 21 września do odwołania odstępuje od odczytów wodomierzy u odbiorcy

usług i wymiany wodomierzy. Odbiorcy powinni podawać stan wodomierzy głównych i dodatkowych do Zakładu Wodociągów i Kanalizacji telefonicznie (84 664 51 13, 84 664 51 00) lub przez stronę internetową, w terminie do 7 dni od dnia otrzymania pisemnej informacji. W przeciwnym razie zużycie ilości dostarczonej wody i ilość odprowadzonych ścieków naliczona będzie na podstawie średniego zużycia z poprzednich okresów rozliczeniowych.

Ponownie ograniczenia dla petentów wprowadził PUP w Tomaszowie. Wszelkie sprawy będą załatwiane telefonicznie, elektronicznie lub przez platformę EPUAP. Przed urzędem znajduje się skrzynka do przekazywania dokumentów.

Także UM w Lubyczy Królewskiej apeluje, aby większość spraw załatwiać telefonicznie lub za pomocą poczty elektronicznej.

wd

REKLAMA

15 lat

Uczelnia Państwowa im. Szymona Szymonowica w Zamościu

BEZPŁATNE STUDIA

STUDIA LICENCJACKIE

- Bezpieczeństwo narodowe
- Filologia angielska
- Finanse i rachunkowość
- Informatyka
- Pedagogika
- Pielęgniarstwo
- Turystyka i rekreacja

STUDIA INŻYNIERSKIE

- Logistyka
- Mechanika i budowa maszyn

STUDIA PODYPLOMOWE

- ponad 30 kierunków
- możliwość dofinansowania z KFS

BIURA REKRUTACJI

ul. Hrubieszowska 24, tel. 84/ 638 34 00
ul. Zamoyskiego 64, tel. 84/ 638 09 40
e-mail: rekrutacja@upz.edu.pl
e-mail: podyplomowe@upz.edu.pl

www.upz.edu.pl



* KOLIZJE * WYPADKI *

Zgubiła się na grzybach

SMÓLSKO DUŻE Sukcesem zakończyły się poszukiwania 64-letniej grzybiarki z gm. Księżpol. O zaginięciu kobiety poinformował 24 września ok. godz. 13 jej mąż. Okazało się, że oboje od rana byli w lesie w okolicach Smólska Dużego (gm. Biłgoraj), ale w trakcie grzybobrania ich drogi się rozeszły. Gdy próby skontaktowania się z małżonką spaliły na panewce, mężczyzna poprosił o pomoc policję. W akcji poszukiwawczej brali udział też strażacy zawodowi z Biłgoraja oraz ochotnicy ze Smólska i Aleksandrowa. Po dwóch godzinach odnaleziono kobietę całą i zdrową.

Fałszywy alarm

BISZCZA 25 września rano policja została poinformowana o tym, że jeden z pracowników szkoły w Biszczu otrzymał mejla, iż w placówce znajduje się ładunek wybuchowy. Dyrekcja szkoły nie zarządziła ewakuacji. Policja dokładnie przeszukała teren szkoły. Żadnego ładunku nie znaleziono. To był kolejny fałszywy alarm. Do podobnego zdarzenia doszło tydzień wcześniej w siedzibie Starostwa Powiatowego w Biłgoraju.

Marokańczyk na granicy

HREBENNE Po otrzymaniu informacji od służb granicznych Ukrainy o ujawnieniu śladów wskazujących na możliwości przekroczenia przez jedną osobę granicy ukraińsko-polskiej pogranicznicy z Placówki Straży Granicznej w Hrebennem zatrzymali nielegalnego migranta. Okazał się nim 25-letni obywatel Maroka. Mężczyzna nie posiadał przy sobie żadnych dokumentów. Po przeprowadzeniu czynności administracyjnych, został przekazany stronie ukraińskiej.

Potrącenie rowerzysty

BIŁGORAJ Na rondzie przy ul. Zamajskiej w Biłgoraju 22 września kierowca osobowej skody zjeżdżając z ronda, wjechał w jadącego na rowerze chłopca. 13-letni mieszkaniec Biłgoraja został zabrany do szpitala. Na szczęście nie odniósł poważnych obrażeń. Sprawca kolizji otrzymał mandat karny.

lew

REKLAMA

RADIO TAXI 196-23

HRUBIESZÓW
www.radiotaxi.hrubieszow.info

84-696-41-93
511-011-511

Twoje TAXI!!! 24h

REKLAMA

TAXI 191-913

RADIO MPT
tel. 84 639 33 33

191-913

www.taxizamosc.com

Na rów w tym miejscu nie ma szans, bo w pasie drogowym położona jest instalacja gazowa

Śmierć w deszczu i w zwałach błota

KOMARÓW-OSADA

27-letni mieszkaniec gminy Mircze zginął w wypadku, który w niedzielę (27 września) o świcie wydarzył się w Komarowie-Osadzie. Bus, którym jechał mężczyzna, zderzył się z ciężarówką.

W Komarowie-Osadzie dość intensywnie padało od soboty, w niedzielę rano również. Miejsce, gdzie wydarzył się wypadek, jest specyficznie położone. U podnóża sporych wzniesień, z których woda i błoto spływają na jezdnię. W niedzielny poranek warunki drogowe były bardzo trudne.

– Ciężarówką od strony Zamościa w kierunku Tyszowic jechał 41-letni mieszkaniec gminy Ułhówek, a busem renault z przeciwka 27-latek z gminy Mircze – relacjonuje okoliczności zdarzenia **Dorota Krukowska-Bubiło**, rzeczniczka KMP w Zamościu.



Do wypadku doszło przy padającym deszczu. Droga była bardzo śliska, zalegało na niej mnóstwo błota, które spłynęło z pól. Fot. KMP Zamość

Wstępne ustalenia wskazują, że kierowca busa mógł przyhamować i wtedy wpadł w poślizg, po czym zaczął zjeżdżać na przeciwny pas. – Kierowca ciężarówkę zrobił to samo, chcąc uniknąć zderzenia, naczepą zarzuciło i to ona uderzyła w renault z dużą siłą – dodaje policjantka.

Na miejsce wkrótce dotarły służby ratunkowe. Mimo podjętej reanimacji młodego kierowcy nie udało się uratować. Jego ciało zabezpieczono do sekcji zwłok.

Policjanci sprawdzili, że 41-latek z ciężarówką był trzeźwy. Nic poważnego mu się nie stało.

Informacja o tragicznym zdarzeniu, gdy opublikowaliśmy ją w niedzielę na naszym portalu, wywołała ogromne emocje i lawinę komentarzy. W wielu wpisach internauci podkreślali, że w tym miejscu, zwłaszcza po deszczu, zawsze jest duży problem z zalegającym na jezdni błotem. Dlaczego tak się dzieje? Zapytaliśmy o to władze gminy. – Wypadek, który wydarzył

się w dniu wczorajszym, jest ogromną tragedią – podkreśla **Wiesława Sienkowska**, wójt gminy Komarów-Osada. Dodaje, że do zdarzenia doszło na drodze powiatowej nr 3268L Wólka Łabuńska – Przewale.

– Droga ta przecina stok Grzędy Sokalskiej nachylony w kierunku północnym. Jesienne prace polowe i trwające od soboty intensywne opady deszczu spowodowały śliskość nawierzchni i naniesienie błota. Jest to teren erozyjny. Dlatego w okresie deszczowym korzystając z tej drogi, należy zachować szczególną ostrożność. Niestety, na etapie budowy, jak i przebudowy drogi właściciel, czyli Starostwo Powiatowe w Zamościu, nie przewidział wykonania urządzeń odprowadzających wodę z korony drogi, w tym kanalizacji burzowej – wyjaśnia pani wójt. Dodała, że problem był zgłaszany wielokrotnie, samorząd gminny był nawet gotów partycypować w kosztach, jednak do porozumienia w tej sprawie nie doszło.

Piotr Kuter, dyrektor Zarządu Dróg Powiatowych w Zamościu, podkreśla, że za prowadzone w przeszłości inwestycje (drogę w Komarowie przebudowywano ok. 10 lat temu) nie odpowiada, bo wówczas szefem służby drogowej w powiecie nie był. Ale dodaje, że ZDP robi co może. – Tylko w tym roku w gminie Komarów-Osada gruntownie pogłębiłmy i oczyściliśmy 8 kilometrów rowów, przy tej trasie to było 6 kilometrów. Na rów w tym konkretnym miejscu nie ma szans, bo w pasie drogowym położona jest instalacja gazowa – wyjaśnia Kuter. Czy zatem nic nie da się zrobić, by było bezpieczniej? – Na pewno postawimy tam dodatkowe znaki ostrzegawcze, będziemy szukać innych rozwiązań, ale poza pas drogowy wyjść nie możemy. Być może uda się znaleźć jakieś rozwiązanie z mieszkańcami, właścicielami położonych wzdłuż drogi posesji – zastanawia się dyrektor ZDP w Zamościu.

ak

Jak domino

To był zbieg kilku nie-szczęśliwych okoliczności. W Zubowicach-Kolonii w przydrożnym rowie prowadzono roboty koparką. W pewnym momencie łyżka urządzenia zahaczyła o jadącą drogą ciężarówkę, na której transportowano drewniane bale. Jedna z bal spadła wprost na znajdującego się obok ciężarówkę rowerzystę. Kierujący jednośladem 69-letni mieszkaniec gminy Komarów-Osada z obrażeniami ciała został przewieziony do szpitala. Ope-



Fot. KMP Zamość

rator koparki, 37-latek z gminy Stary Zamość i 38-letni kierowca ciężarówki byli trzeźwi. Trzeźwy był również rowerzysta.

ak

Czy zasłabł?

Do zdarzenia doszło 24 września po południu. 56-latek z gminy Stary Zamość jechał audi przez miejscowość Chyża. W pewnym momencie stracił panowanie nad samochodem. Auto zjechało z jezdni na pobocze i uderzyło w betonowy przepust przy jednym z podwórek. Pogotowie przetransportowało kierowcę do szpitala. Kierujący był trzeźwy. Podróżował sam.

– Przyczyną utraty panowania nad samochodem mogło być nagłe zasłabnięcie, jednak



Fot. KMP Zamość

dokładny przebieg zdarzenia oraz jego przyczyny będą znane po przeprowadzonym przez policjantów postępowaniu – zastrzega **Dorota Krukowska-Bubiło** z zamojskiej policji.

ak

Sprzątaczką pijaną jak bela

BIŁGORAJ

Aż 3,5 promila alkoholu miała w organizmie 53-letnia sprzątaczką z Domu Pomocy Społecznej dla Kombatan-tów w Biłgoraju. A że wpadła podczas pracy, z pracą musiała się pożegnać.

O tym, że jedna z pań zatrudnionych w placówce przy ul. gen. Bora-Komorowskiego może być „pod wpływem”, policja dowiedziała się od naczelnego świadka. – Na miejsce zostali skierowani funkcjonariusze, którzy potwierdzili fakt wykonywania obowiązków służbowych w stanie nietrzeźwości przez jedną z zatrudnionych tam kobiet – relacjonuje mł. asp. **Joanna Klimek**, rzeczniczka KPP w Biłgoraju.

Pracująca jako sprzątaczką 53-letnia mieszkanka powiatu biłgorajskiego miała w organizmie 3,5 promila alkoholu! Wykonywanie obowiązków



służbowych w stanie nietrzeźwości jest wykroczeniem, za które policjanci ukarali kobietę mandatem. Na tym jednak się nie skończyło.

– Pracownica została zwolniona dyscyplinarnie – informuje **Grzegorz Winnicki**, rzecznik prasowy Starostwa Powiatowego w Biłgoraju, pod które podlega DPS dla Kombatan-tów. – Wszystko odbyło się zgodnie z Kodeksem pracy. Nie ma tolerancji dla tak nieodpowiedzialnych i nagannych zachowań.

Do zdarzenia doszło na początku miesiąca, ale policja poinformowała o nim 24 września.

lew

Na niby

ZWIERZYŃCIE

Kłamstwo ma krótkie nogi. O tej prawdzie starej jak świat zapomnieli 45-latek z powiatu biłgorajskiego i jego 30-letnia znajoma.

Mężczyzna zgłosił policjantom w Zwierzyńcu, że właśnie skradziono mu volks-wagena transportera, którym przyjechał do miasteczka wraz ze znajomą. Opowiadał, że auto warte 110 tys. zł zostawił przy ośrodku wypoczynkowym. Rano zorientowali się, że samochodu nie ma. Wraz z nim zniknął mł. portfel z 6 tysiącami złotych oraz banknot o nominale 500 euro.

Policjanci okoliczności kradzieży badali skrupulatnie. Coś im w tej historii nie grało. Szybko rozgryźli oszustów. Okazało się, że żadnej kradzieży nie było, a para zmyśliła wszystko, by wyłudzić odszkodowanie z firmy ubezpieczeniowej. Oboje zostali zatrzymani.

– 45-latek usłyszał zarzuty zgłoszenia przestępstwa, którego nie popełniono oraz składania fałszywych zeznań. Jego znajoma z powiatu opolskiego usłyszała zarzut składania fałszywych zeznań. Prokurator zastosował wobec nich środek zapobiegawczy w postaci policyjnego dozoru – informuje **Dorota Krukowska-Bubiło**, rzeczniczka KMP w Zamościu.

Za zawiadomienie o niepełnym przestępstwie grożą 2 lata więzienia, za składanie fałszywych zeznań nawet 8 lat odsiadki.

ak

* KOLIZJE * WYPADKI * POZA PRAWEM *

Czujna kobieta

SZOPINEK W sobotni (19 września) wieczór 30-latek z gminy Zamość miał prawie 2 promile alkoholu w organizmie, gdy usiadł za kierownicą samochodu i ruszył w drogę. Jadąc za nim kobieta, widząc podejrzany tor jazdy, zaalarmowała policję.

W Szopiniku policjanci zatrzymali auto i potwierdzili przypuszczenia czujnej informatorki. Szoferowi grozi grzywna i do 2 lat więzienia.

Okradli i pobili

ZAMOŚĆ W miniony weekend na policję zgłosił się 30-letni mężczyzna. Opowiedział, że jakaś para

zaczepiła go na jednym z osiedli w Zamościu. Zażądali pieniędzy na piwo, później zabrali mu portfel leżący na ławce. Wewnątrz było ok. 1000 złotych w gotówce i dokumenty. Gdy poszkodowany chciał odzyskać swoją własność, został pobity. Później sprawcy uciekli. Udało się ich zatrzymać. Miesz-

kańcy Zamościa w wieku 33 i 36 lat zostali osadzeni w policyjnym areszcie. Usłyszeli zarzuty kradzieży rozbójniczej. Decyzją sądu on został tymczasowo aresztowany na 3 miesiące, jego 36-letnia znajoma została objęta policyjnym dozorem. Obojgu grozi do 10 lat więzienia.

ak

W Sitańcu Wolicy powstaje liczący blisko 1,3 tys. żołnierzy pułk przeciwlotniczy

Zamość się zbroi

GMINA ZAMOŚĆ

Formowanie pułku przeciwlotniczego rozpocznie się już za kilka miesięcy. Zatrudnienie znajdą w nim nie tylko wojskowi. To będzie jeden z największych zakładów pracy w regionie. Armia od podstaw w Sitańcu Wolicy wybuduje niezbędną infrastrukturę. Pierwsze kroki już podjęła.

Formowanie pułku przeciwlotniczego rozpocznie się w przyszłym roku. Wszystkie budynki powstaną tam od zera – zapowiada mjr Przemysław Lipczyński, oficer prasowy 18 Dywizji Zmechanizowanej „Żelaznej”. – Będzie to m.in. budynek sztabu, koszary, park sprzętu wojskowego oraz oczywiście cała niezbędna infrastruktura. Informacje na ten temat znajdują się na naszej stronie internetowej oraz portalach społecznościowych.

3,5 tys. zł dla żołnierza

Pułk przeciwlotniczy ma funkcjonować w ramach 18 tzw. Żelaznej Dywizji wojsk lądowych z siedzibą w Siedlcach. Powstaje w ramach Programu Rozwoju Sił Zbrojnych Rzeczypospolitej Polskiej w latach 2017-2026.

Wiadomo, że zorganizowa-



Srednie zarobki w zamojskim pułku mają wynosić około 4 tys. zł netto.

wanie i wyposażenie tej całej jednostki w nowoczesny sprzęt ma pochłonąć 27 miliardów złotych. „Żelazna Dywizja” docelowo będzie liczyć ok. 7,8 tys. żołnierzy. W jej skład wejdą trzy brygady: 21 Brygada Strzelców Podhalańskich, 1. Warszawska Brygada Pancerna oraz Brygada Zmechanizowana, która będzie stacjonować w Lublinie. „Żelazną Dywizję” mają docelowo tworzyć owe istniejące już jednostki oraz nowe formacje.

Wojskowe Komendy Uzupełnień już prowadzą nabór do tej dywizji. Jak informuje mjr Przemysław Lipczyński, o przyjęcie mogą ubiegać się ochotnicy po służbie przygotowawczej, żołnierze zawodowi, rezerwiści oraz żołnierze WOT po trzyletnim okresie szkolenia. Szeregowy po służbie przygotowawczej może liczyć na zarobki miesięcznie „na rękę” 3,5 tys. zł (jeszcze w ub. roku oferowano 3,1 tys. zł) oraz na dodatek mieszkaniowy

(zwykle w wysokości 600-700 zł, w zależności od miejsca skoszarowania). Oficerowie oczywiście otrzymają odpowiednio większe wynagrodzenie.

– Rekrutacja do różnych jednostek naszej dywizji cały czas jest prowadzona – podkreśla major Lipczyński.

Do 2026 r. sformowany zostanie nowy batalion rozpoznawczy oraz pułki artylerii: logistyczny oraz przeciwlotniczy. Siedzibą tego ostatniego będzie Sitaniec (gm. Zamość).

Wojskowe przymiarki

Jak podkreślają specjaliści, 18 Dywizja Zmechanizowana ma szansę stać się jedną z najsilniejszych w polskiej armii. Jej głównym celem będzie obrona wschodnich połaci kraju. Żołnierze będą wyposażeni w najnowocześniejszy sprzęt. Garnizon w Sitańcu ma otrzymać w pierwszej kolejności Samobieżne Przeciwlotnicze Zestawy Rakie-

towe (SPZR) bardzo krótkiego zasięgu Poprad. Docelowo ma tam powstać nowoczesny system obrony przeciwlotniczej.

Więści o tym, że powstanie tak nowoczesna, świetnie wyposażona jednostka wojskowa, przyjęto na Zamojszczyźnie z dużym entuzjazmem. Pułk przeciwlotniczy ma liczyć nawet 1,3 tys. żołnierzy. Zatrudnienie w nim znajdą także cywile. Część żołnierzy mogłaby znaleźć zakwaterowanie w już istniejących koszarach w Zamościu. Właściciele nieruchomości w Zamościu także zacierają ręce.

– Na razie miałem jedynie dwa pośrednie sygnały na temat ewentualnego formowania tej jednostki, więc trudno jeszcze mówić o jakichś szczegółach – mówi Ryszard Gliwiński, wójt gminy Zamość. – Jakiś czas temu pytano o możliwość budowy kanalizacji sanitarnej w okolicach Chomęcisk. Tydzień temu dostałem natomiast

od zatrudnionych przez wojsko projektantów mejl z prośbą o określenie dokładnej nośności jednego z mostów. Nowe koszary i siedziba jednostki powstałyby właściwie na geodezyjnych terenach Sitańca Wolicy użytkowanych już przez wojsko.

Kłopot w tym, że okoliczna infrastruktura zapewne nie spełni wymogów koniecznych dla ciężkiego, wojskowego sprzętu. Potrzebne będą inwestycje.

– Wojskowi będą musieli wybrać jeden z dwóch wariantów. To przebudowa mostu na drodze powiatowej lub budowa nowej drogi o długości ok. 1,2 km, z drugiej strony – mówi wójt Gliwiński. – Oczywiście dla gminy funkcjonowanie tej nowej jednostki przyniesie korzyści. Chodzi nie tylko o kwestie podatkowe. Przecież wojsko musi korzystać z zaopatrzenia, choćby z płodów rolnych, które będzie można dostarczać z naszej gminy czy regionu. Liczba różnych korzyści będzie zapewne dłuższa.

Stanisław Grzeško, zamojski starosta, o inwestycji wojska wie już od jakiegoś czasu.

– Na pewno na tej wojskowej inwestycji skorzysta cały powiat zamojski, a w szczególności gmina Zamość. Bardzo się cieszymy z takich zamierzeń sił zbrojnych i będziemy je wspierać – podkreśla starosta Grzeško. – Na pewno powstaną nowe miejsca pracy, co ma ogromne znaczenie. Oczywiście dzięki tej nowej jednostce wzrośnie

w przyszłości bezpieczeństwo nasze i całego kraju.

Są i obawy

Wojciech Suchowicz, przewodniczący Rady Gminy Zamość, o wojskowych planach dowiedział się jednak od nas.

– Trudno mi je tak na gorąco skomentować. Po prostu dotychczas nie mieliśmy żadnej informacji na ten temat – mówi przewodniczący Suchowicz. – Z tego, co wiem, nie o tym nie wiedzą także okoliczni mieszkańcy, bo niedawno odbyło się przecież zebranie w Sitańcu Wolicy. A przecież taka inwestycja może mieć dla wszystkich wielkie znaczenie.

Niektórzy mieszkańcy gminy Zamość obawiają się, że w razie jakiegos ataku sąsiedztwo nowej jednostki może się wiązać z niebezpieczeństwem. Przy okazji ataku na cele wojskowe mogą uciec także obiekty cywilne.

– Dlatego wojsko powinno dokładnie nam wytłumaczyć jak to wszystko będzie w przyszłości wyglądało. Tak na wszelki wypadek. Może zresztą warto byłoby jeszcze zorganizować jakieś konsultacje społeczne w tej sprawie? – zastanawia się jedna z mieszkanki Sitańca.

W Zamościu stacjonuje już 3. Batalion Zmechanizowany z Zamościa, 32. Zamojski Wojskowy Oddział Gospodarczy oraz działający w ramach Wojsk Obrony Terytorialnej 25. Batalion Lekkiej Piechoty. **bn**

Przez słońce



Fot. KMP Zamość

KRASNOBRÓD

Kierowca, który doprowadził do stłuczki, tłumaczył, że oślepiło go słońce.

Do zdarzenia doszło na ul. Sanatoryjnej w Kraśnobrodzie. Osobowym peugeotem od strony Zamościa jechał 46-latek z gminy Łabunie. Skracając w lewo, nie ustąpił pierw-

szeństwa jadącemu z przeciwka busowi marki Fiat. Pojazdy się zderzyły, a do szpitala przewieziono 33-letniego pasażera osobówki i 32-letniego kierowcę busa. Na szczęście żaden nie odniósł poważnych obrażeń.

Sprawa kolizji tłumaczył policji, że nie zauważył fiata, bo gdy brał zakręt, oślepiło go słońce. Za spowodowanie zagrożenia na drodze 46-latek został ukarany mandatem. **ak**

REKLAMA

Mobilny Dietetyk
Centrum Dobrych Kalorii
Karolina Komajda – Dietetyk
+ 48 794-329-513
komajda.dietetyk@gmail.com
@centrumdobrychkalorii
@centrum_dobrych_kalorii

Nie czekaj na jutro, zainwestuj w zdrowie już dziś!

W ofercie:

- konsultacje dietetyczne
- badanie składu ciała na profesjonalnym analizatorze Inbody 120
- indywidualnie dobrane jadłospisy
- profilaktyka i dietoterapia (w nadwadze i otyłości, chorobach dietozależnych, ciąży i laktacji)
- profilaktyka i edukacja zdrowotna
- szkolenia i warsztaty dietetyczne
- wizyty domowe
- współpraca online
- zakupy z dietetykiem
- wsparcie i motywacja w okresie współpracy

www.centrumdobrychkalorii.pl

REKLAMA

WSHE ZAMOŚĆ: REKRUTACJA TRWA

2020 2021

STUDIA LICENCJACKIE:
ADMINISTRACJA, BEZPIECZEŃSTWO NARODOWE

SPECJALNOŚCI:
Gospodarka samorządowa, Administracja biznesu i finansów, Administracja wymiaru sprawiedliwości i prokuratury, Bezpieczeństwo wewnętrzne i obrona narodowa, Formacje mundurowe

WYŻSZA SZKOŁA HUMANISTYCZNO-EKONOMICZNA
IM. JANA ZAMOYSKIEGO Z/S W ZAMOŚCIU
84 638 82 22 WWW.WSHE.EU

PiTRANS PALIWA
ON diesel
Oferujemy paliwa najwyższej jakości

OLEJ GRZEWICZY
95 Pb
98 Pb
ZBIORNIKI

+48 796 16 15 15
83 378 11 22

Zmiany w miejskich strukturach PiS

ZAMOŚĆ

Piotr Błażewicz, przewodniczący Rady Miejskiej w Zamościu, został pełnomocnikiem komitetu terenowego Prawa i Sprawiedliwości. Zastąpił posła Sławomira Zawiślaka, który został zawieszony w prawach członka partii.



Sławomir Zawiślak: Nadal wstrzymuję się od komentarza. Mam oczywiście swoje odczucia.



Piotr Błażewicz: Poseł Zawiślak został zawieszony, a nasze struktury muszą mieć przecież swojego szefa.

Błażewicz otrzymał nominację z rąk wicepremiera Jacka Sasina (jest pełnomocnikiem PiS w okręgu 7, zamojsko-chełmsko-bialskim), podczas inscenizacji Bitew Tomaszowskich, 20 września.

Stało się to kilkadziesiąt godzin po zawieszeniu posła Zawiślaka w prawach członka PiS. Błażewicz nominację potraktował jako rodzaj prezentu urodzinowego, o czym opowiedział mediom.

– Tak naprawdę urodziny miałem dwa dni wcześniej, więc prezent był trochę spóźniony – mówi Piotr Błażewicz. – Nie ma w tym nic niezwykłego. Poseł Zawiślak jest zawieszony, a nasze struktury

muszą mieć przecież swojego szefa. To naturalne i oczywiste. Zresztą takie powołania jak moje odbyły się, z tego co wiem, także w innych komitetach terenowych.

A jeśli poseł Zawiślak zostanie przywrócony w prawach członka PiS, to czy powołanie nie jest niezręczne lub przedwczesne? – Nie doszukiwałem się jakiegos drugiego dna. Wszyscy powinni to rozumieć – mówi Piotr Błażewicz.

Zamieszanie rozpoczęło się 17 września. Odbyło się wówczas sejmowe głosowanie w sprawie projektu zmian w ustawie o ochronie dla zwierząt. Najważniejsze założenia forsowanego przez PiS projektu to m.in. zakaz hodowli zwierząt futerkowych oraz ograniczenie uboju rytualnego wyłącznie

do potrzeb związków wyznaniowych. Na przyjęciu takich zmian szczególnie zależało Jarosławowi Kaczyńskiemu, prezesowi PiS. Coś jednak nie zadziało tak jak sobie zażyczył.

Podczas sejmowego głosowania aż 35 członków Zjednoczonej Prawicy (w tym politycy „Solidarnej Polski”) zagłosowało przeciwko planowanym zmianom, a 15 posłów „Porozumienia” wstrzymało się od głosu. Ustawę w nowym kształcie udało się przeforsować, ale m.in. głosami posłów opozycji. To nie spodobało się jednak Jarosławowi Kaczyńskiemu, który po owym głosowaniu zawiesił w prawach członka partii 15 posłów PiS. Wśród nich znalazł się poseł Sławomir Zawiślak (nie brał udziału w głosowaniu) oraz

posłanka Teresa Hałas z Krasnegostawu (głosowała przeciwko proponowanym zmianom).

W ubiegłym tygodniu poseł Zawiślak nie chciał skomentować zaistniałej sytuacji. Nie wykluczał jednak, iż wyda niebawem oświadczenie w tej sprawie. Tak się nie stało.

– Nadal wstrzymuję się od komentarza. Mam oczywiście swoje odczucia co do tej sytuacji, ale to nie jest jeszcze czas, żeby o tym mówić – podkreśla poseł.

Czy jest szansa, że zostanie on ponownie pełnoprawnym członkiem PiS? – Z takim pytaniem trzeba się zwrócić na ul. Nowogrodzką, do siedziby partii – skwitował Sławomir Zawiślak.

bn

REKLAMA

Gmina Krasnobród w partnerstwie z Powiatem Zamojskim realizuje projekt pn. Zachowanie i udostępnienie najatrakcyjniejszych elementów dziedzictwa naturalnego w Krasnobrodzie

Zadanie 1. Branża budowlana (promenada w ul. Młyńskiej)

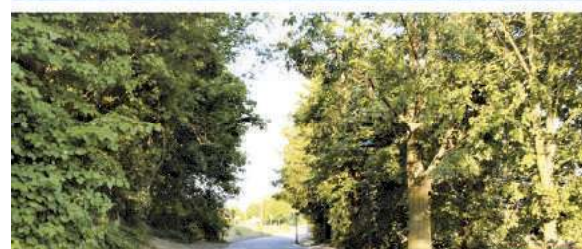
Zadanie pierwsze. Wykonanie robót budowlanych branży drogowej, tj. budowa promenady spacerowej w ul. Młyńskiej zakończono w 2019 r. W ramach zadania powstała nowa promenada spacerowa z kostki brukowej. Zamieniono stare płyty betonowe na nawierzchnię z kostki brukowej. Szerokość wykonanej promenady wynosi 5m.

Długość odcinka spacerowego od km 0+000,00 do km 0+802,50. Przy trasie promenady wzmocnione zostało podłoże części poboczy pod ławki.

Wartość zadania wynosiła 987 456,55 zł, dofinansowanie w kwocie 572 064,50 zł.

Całkowita wartość Projektu wynosi 1 761 219,28 zł z czego wydatki kwalifikowane Projektu wynoszą 1 431 885,59 zł.

Gmina Krasnobród uzyskała dofinansowanie w kwocie nieprzekraczającej 1 217 102,74 zł.



Wartość etapu: 987 456,55 zł



Rzeczpospolita
Polska



Unia Europejska
Europejski Fundusz
Rozwoju Regionalnego



Projekt współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, realizowany w ramach Osi Priorytetowej 7 Ochrona Dziedzictwa Kulturowego i Naturalnego, Działania 7.1 Dziedzictwo kulturowe i naturalne Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Lubelskiego na lata 2014-2020.

Umowa nr: RPLU.07.01.00-06-0003/17-00 została zawarta dnia 09.07.2018 roku.



Gmina Krasnobród

3 Maja 36, 22-440 Krasnobród

www.krasnobrod.pl

www.facebook.com/Miasto-i-Gmina-Krasnobrod

REKLAMA

15 lat UCZELNIA PAŃSTWOWA IM. SZYMONA SZYMONOWICA W ZAMOŚCIU

Zapraszamy na **STUDIA PODYPLOMOWE** – w ofercie ponad 30 kierunków, w tym m.in.:

- ✓ Przygotowanie pedagogiczne
- ✓ Informatyka dla nauczycieli
- ✓ Zarządzanie kryzysowe w systemie bezpieczeństwa państwa
- ✓ Bezpieczeństwo i higiena w środowisku pracy – *dołącz do grupy!*
- ✓ Edukacja i rehabilitacja osób z niepełnosprawnością intelektualną (oligofrenopedagogika)

Pełna oferta studiów podyplomowych znajduje się na stronie www.upz.edu.pl

- ✓ Edukacja i terapia osób z zaburzeniami ze spektrum autyzmu
- ✓ Kształcenie zdalne – *nowość!*
- ✓ Praca zdalna – *nowość!*

Szczegółowe informacje i zapisy:
Akademiczne Centrum Edukacji UPZ
ul. Hrubieszowska 24, 22-400 Zamość
tel. 663 188 380, e-mail: podyplomowe@upz.edu.pl





NOWY ZAKŁAD PRODUKCYJNY – NOWE MOŻLIWOŚCI

Zamość, ul. Strefowa 10, tel. 84 616 80 60 wew. 220
Zawada 47 k/Zamościa, tel. 84 616 80 60 wew. 123
www.meblepolskie.com



**Firma gwarantuje
stabilne zatrudnienie na lata!**

**Zakład zatrudnia już ponad 100
pracowników i ciągle poszukuje nowych**

Nie bój się zmiany na lepsze!

PROponujemy:

- możliwość zostania pracownikiem miesiąca
nagroda 500 zł netto
- grupowe **ubezpieczenie** na życie
- nagroda Szefa – **trzynasta pensja**
8% nagrody do miesięcznej pensji
- 10% rabatu** na produkty zakupione w firmowym sklepie



**Wszyscy chętni proszeni są do składania swoich CV z oznaczeniem stanowiska, na które się aplikuje na adres:
kadry@meblepolskie.com lub kadry.zam@meblepolskie.com**

Chcemy przejść na wyższy poziom

Rozmowa z Jerzym Kornilukiem, kanclerzem Uczelni Państwowej im. Szymona Szymonowicza w Zamościu

■ Panie Kanclerzu trwają obecnie prace nad budową Monoprofilowego Centrum Symulacji Medycznej Uczelni Państwowej w Zamościu przy ul. Hrubieszowskiej. Jak docelowo wyglądać ma to miejsce i jakie korzyści przyniesie ma studentom oraz społeczności lokalnej?

– Monoprofilowe Centrum Symulacji Medycznej to nasza tegoroczna sztabowa inwestycja. Koszt tego przedsięwzięcia to ponad 6 milionów złotych. Pieniądze na ten cel pochodzą ze środków własnych Uczelni i funduszy pozyskanych z projektów unijnych. Ta rozbudowa budynku UPZ przy ul. Hrubieszowskiej to 500 metrów nowej infrastruktury przygotowanej dla kształcenia na kierunku pielęgniarstwo, dostosowanej do potrzeb osób niepełnosprawnych, z windą zdolną do przewożenia łóżek szpitalnych oraz z garażem dla karetki pogotowia. Wszystko po to, by studenci mogli kształcić się w zbliżonych do szpitala warunkach. Drugą część tej inwestycji stanowi wyposażenie. W tym celu podpisaliśmy umowę z Ministerstwem Zdrowia na realizację projektu, na kwotę 2,5 mln zł. Na wyposażenie Centrum składają się fantomy, trenery, a także urządzenia elektroniczne, które w procesie kształcenia pielęgniarów odgrywają coraz większą rolę. Prowadzenie kształcenia w salach wysokiej wierności to wymóg niezbędny by móc, według zapowiedzi Ministerstwa Zdrowia, w przyszłości kształcić na kierunkach medycznych. Wyposażeni w te umiejętności i znajomość obsługi



Jerzy Korniluk, kanclerz Uczelni Państwowej im. Szymona Szymonowicza w Zamościu

najnowszej sprzętu absolwenci pielęgniarstwa zapewnią pacjentom lepszą i bardziej komfortową opiekę.

Jeśli chodzi o harmonogram prac budowy Monoprofilowego Centrum Symulacji Medycznej to zakłada on, że do końca września zakończone zostaną roboty budowlane zewnętrzne, zaś do końca roku zakończone zostaną roboty budowlane wewnętrzne. Od początku 2021 r. ruszamy z wyposażaniem tych sal w aparaturę. Planujemy, że przyszłoroczne obrony prac dyplomowych odbędą się już w salach Centrum Symulacji Medycznej.

■ W innej części miasta, przy ul. Szczepiejskiej obok laboratoriów Centrum Badań i Transferu Technologii znajduje się nieruchomość, którą Uczelnia zakupiła w 2019 r. Co będzie się tam znajdowało i jakie plany ma Uczelnia wobec tego obiektu?

– W związku z tym obiektem chcemy zrealizować dwa przedsięwzięcia. Nieruchomość ta znajduje się w bezpośrednim sąsiedztwie naszego Centrum Badań i Transferu Technologii. W planach mamy stworzenie kompleksu, który pozwoli na kształcenie studentów kierunków

inżynierskich: logistyki oraz mechaniki i budowy maszyn w jednym miejscu, bez konieczności przemieszczania się do innej części miasta, do budynku UPZ przy ul. Zamoyskiego. To pierwszy pomysł na wykorzystanie części tej nieruchomości. Ponadto planujemy, by część tego obiektu wykorzystać na potrzeby stworzenia własnej bazy rekreacyjno-sportowej. Poza tym, że wśród naszych studentów są przyszli fachowcy, jest też grono osób, które zdobywając wykształcenie chcą łączyć z uprawianiem sportu. Odnosimy sukcesy w takich dyscyplinach jak tenis stołowy, podnoszenie ciężarów, czy piłka ręczna. Chcemy stworzyć naszym studentom jak najlepsze warunki do rozwoju zarówno dydaktycznego, jak i sportowego.

■ Przez ostatnie lata w Uczelni pojawiło się wiele pracowni i wyposażenia pozwalającego na kształtowanie praktycznych umiejętności przyszłych fachowców w swoich dziedzinach. Proszę przedstawić kilka z nich.

– Powiedziałem już o budowie Centrum Symulacji Medycznej. Warto przypomnieć, że w budynku przy ul. Hrubieszowskiej od 2017 r. funkcjonuje sześć pracowni umiejętności pielęgniarstwa. Pracownie te wyposażone są w profesjonalny sprzęt, m.in. zestawy do pozorowania urazów, modele do nauki iniekcji wszystkich typów, aparaty EKG, pompy infuzyjne, inkubatory i inny sprzęt. Ponadto w budynku przy ul. Hrubieszowskiej funkcjonują pracownie metodyczne na potrzeby kształcenia studentów kierunku pedagogika oraz laboratoria językowe dla studentów filologii angielskiej. Z kolei w budynku przy ul. Zamoyskiego działa pracownia bezpieczeństwa narodowego wyposażona m.in. w laserową strzelnicę. W tym samym budynku znajdują się też stworzone na po-

trzeby kierunku informatyka nowoczesne pracownie komputerowe. Pracownie te z pewnością okażą się niezastąpione w procesie kształcenia przyszłych grafików i projektantów gier komputerowych. W budynku przy ul. Zamoyskiego znajdują się także pracownie dla kierunku finanse i rachunkowość, ponieważ kształcenie specjalistów w tej dziedzinie także odbywa się przy zastosowaniu komputerów. W laboratoriach Centrum Badań i Transferu Technologii UPZ przy ul. Szczepiejskiej przyszli inżynierowie uczą się obsługi m.in. obrabiarek sterowanych numerycznie CNC i innych urządzeń identycznych, jak w zakładach przemysłowych. Wszystkie te pracownie i laboratoria są podstawą do praktycznego kształcenia studentów, by po opuszczeniu murów Uczelni mogli bez problemu odnaleźć się na rynku pracy i sprostać oczekiwaniom pracodawców. Przedsiębiorcy często podkreślają potrzebę posiadania praktycznych umiejętności przez absolwentów, my odpowiadamy na ten apel.

■ Często słowem-kluczem obok słowa „inwestycja” jest słowo „projekt”, bo w każdym przedsięwzięciu trzeba pozyskać środki. Uczelnia Państwowa w Zamościu zrealizowała ich naprawdę sporo. Mógłby Pan wymienić najważniejsze z nich?

– W tym roku obchodzimy 15-lecie Uczelni. To okazja do podsumowania, także w kwestii zrealizowanych projektów. Uczelnia rozpoczęła działalność w 2005 r., a pierwszy projekt zrealizowała w roku 2008. W sumie od początku istnienia Uczelnia zrealizowała 27 projektów o różnej skali. Były projekty niewielkie, ale bardzo potrzebne, jak również projekty kilkunastomilionowe. Mieliśmy to szczęście, że Uczelnia powstała rok po

wejściu Polski do Unii Europejskiej. Dzięki możliwości skorzystania ze środków unijnych mogliśmy stworzyć taką bazę dydaktyczną, jaką dysponujemy obecnie. Bez tego wsparcia nie byłoby to możliwe. Zrealizowaliśmy również projekty miękkie skierowane do studentów. Na przykład w tej chwili realizujemy projekt dla studentów pielęgniarstwa. Dzięki niemu studenci i studentki pielęgniarstwa przez II i III rok kształcenia otrzymują stypendia. Ponadto będą otrzymywać wsparcie finansowe przez dwa lata od podjęcia pracy po studiach. Takie wsparcie otrzymają również osoby, które będą wprowadzać studentów w zawód w szpitalach i innych placówkach ochrony zdrowia. Jest to swoista odpowiedź na braki kadrowe w służbie zdrowia. Przypomnę również, że środki na wyposażenie Centrum Symulacji Medycznej pochodzą także z funduszy europejskich. W tej chwili negocjujemy z Narodowym Centrum Badań i Rozwoju dosyć duży projekt. W jego ramach chcemy zrealizować kilka rzeczy, aby studenci z niepełnosprawnościami nie mieli żadnych problemów z funkcjonowaniem na Uczelni. Nasze obiekty są dostępne dla studentów niepełnosprawnych, ale pamiętajmy, że niepełnosprawności są różne np. niedowidzenie, niedosłyszanie. Chcemy przejść na wyższy poziom ułatwienia studiowania studentom niepełnosprawnym. Składają się na to kolory ścian, książki pisane alfabetem Braille'a, urządzenia, które pozwalają komunikować się za pomocą tłumaczy z osobami używającymi języka migowego. Takie funkcjonalności w dzisiejszym świecie medialnym istnieją i w tym kierunku tworzenia wyjątkowej bazy zmierzamy.

■ Dziękuję za rozmowę.



■ **SZUKAJĄ ZŁOTEJ RĄCZKI.** Stowarzyszenie Zamojskie Centrum Wolontariatu poszukuje wolontariuszy, przede wszystkim mężczyzn gotowych pomóc w drobnych pracach remontowych w zamojskim schronisku dla zwierząt. Do zrobienia może być coś popołudniami (w godz. 13-16) od poniedziałku do piątku i w soboty między 9.30 a 15. Zainteresowani, gotowi wesprzeć schronisko, mogą telefonować pod nr: 84 627 37 75, 502 421 506, 511 456 986.

■ **EKONAGRODA.** Zamość otrzymał od Fundacji Veolia nagrodę za promowanie działań na rzecz ochrony środowiska. Odbierając w Warszawie wyróżnienie, wiceprezydent **Piotr Zajac** mówił, że to nagroda m.in. za udzielanie dotacji na wymianę pieców grzewczych, projekty termomodernizacyjne w szkołach, wymianę oświetlenia na energooszczędne, czy miejskich autobusów na niskoemisyjne. W uznaniu usług miasto otrzymało ławkę solarną z możliwością ładowania urządzeń mobilnych i z podświetleniem LED. Konkurs EKO-MIASTO jest organizowany przez Fundację Veolia i Ambasadę Francji w Polsce.

■ **PYSZNOŚCI Z JARMARKU.** To już tradycja, że podczas Jarmarku Hetmańskiego (tegoroczny odbył się w dniach 19-20 września) organizowany jest konkurs potraw regionalnych „Smaki Zamościa i Roztocza”. Do tegorocznego zgłoszono ponad 50 propozycji najróżniejszych pyszności. Jury zdecydowało, że w kategorii wyrobów garmażeryjnych pierwsze miejsce należy się KGW z Szopinka za „Smalec mamusi”. Pozostałe miejsca zajęły Restauracja Ignis z Archipelagu Roztocze w Budach za „Gaskę z grzybkami” i KGW Rodzina Razem z Gruszki Dużej-Kolonii za „Pierogi jaglane z malinami”. Gosposie z Szopinka triumfowały też w kategorii wypieków swoją „Dynią pod pierzyną”. Młodzi kucharze z ZS nr 1 w Krasnymstawie zdobyli drugą nagrodę za „Chleb pszenny na liściach chrzanowych”, a trzecia przypadła KGW Rodzina Razem za „Gruszkę a'la szarlotkę”. Pigwówka **Norberta Kowalczyka** z Zamościa wygrała w kategorii nalewek, wyprzedzając także jego nalewkę mirabelkową i „Likier z kwiatu bzu” z Archipelagu Roztocze.

■ **WYSTAWA W HOTELU.** Od środy 23 września do 20 października w Hotelu Zamojskim czynna będzie wystawa zatytułowana „Miasto Pokoju”. Składają się na nią zdjęcia **Waldemara Siatki**, który swoje fotografie z Jerozolimy skomponował w konwencji reportażu. Autor to doświadczony fotografik, m.in. wiceprezes Fotoklubu Rzeczypospolitej Polskiej i członek władz wielu innych branżowych organizacji. Ekspozycja została przygotowana przez Stowarzyszenie Kultura dla Zamościa, Zamojski Dom Kultury oraz Zamojską Grupę Fotograficzną.

ak

Trudności mieszkaniowe lokatorów przy Nowym Rynku 17

Tu zatrzymał się czas



Kamienica z zewnątrz odnowiona, w środku...

ZAMOŚĆ

W centrum Nowego Rynku stoi okazała kamienica z początku XIX w. Parę lat temu odnowiono jej elewację i dach. Lokatorzy jednak skarżą się, że zarządca budynku zapomniał o ich mieszkaniach i klatce schodowej. – Nam tylko opłaty podwyższają, a nic nie robią – usłyszeliśmy.

Pod adresem Nowy Rynek 17 mieszka kilka rodzin, w tym dwie osoby niepełnosprawne. Wprowadzili się tu wiele lat temu. Wtedy wszyscy korzystali z toalety wspólnej na parterze i z zimnej wody bieżącej w korytarzu. Ich mieszkania są na piętrze i na poddaszu. Niektórzy mają do pokonania kilkadziesiąt schodów. Na ścianach korytarzy i w mieszkaniach stara instalacja elektryczna, nad jednym wejściem do mieszkania wiszą niebezpieczne kable, tynk odpada płatami, wilgoć, ciemno. Lokatorzy palą węglem lub drewnem w piecach kaflowych. Opał trzymają w komórkach, których strop jest podpierany przez belki, bo jak mówią w każdej chwili dach może się zawalić. Drzwi komórek pamiętają czasy przedwojenne. Warzywa trzymają w kuchni, mimo że mają piwnicę.

– Dla szczurów mamy tam trzymać ziemniaki? Są takie dni, że szczury chodzą po korytarzu. Trzeba uważać, żeby na głowę nie skoczyły – usłyszeliśmy.

Na co skarżą się lokatorzy?

– Wszystko się sypie. Każdy z ulicy może tu wejść i wchodzi. Napić się, za potrzebą, którą załatwia gdzie popadnie. Tak się dzieje, bo oba wejścia do budynku nie są w żaden sposób zabezpieczone. Od ul. Spadek powinna być furtka. Od rynku chociaż domofon. Światło ledwo działa, strach wychodzić po ciemku przez szczury. Ale też nie wiadomo czy ktoś nie stoi i nie zarobisz butelkę – mówi pan Roman.

– Wszystko, co zrobiliśmy



Korytarz na parterze z piwnicą i wspólną ubikacją.

w domach, jest na nasz koszt. Przede wszystkim w pierwszej kolejności łazienki. Podciągnęliśmy wodę z korytarza do mieszkań. Nie wliczono nam tego w czynsz. Dlaczego? Chciałabym, żeby było tu centralne, bo jestem starsza, niepełnosprawna i jak długo panie opiekunki będą nosiły po schodach węgiel? Byłam jakiś czas temu w ZGL. Swoją sprawę załatwiłam, a do kamienicy zaprosiłam panią prezes, aby zobaczyła, jak ludzie w XXI w. mieszkają. Powiedziała, że przyjdzie. Do dziś dnia się nie pojawiła – mówi mieszkanka domu.

– Dostałem dodatkowy pokój po lokatorze, ale wszystko robiłem na własny koszt. Administratorka budynku powiedziała, że sobie standard podwyższam. Mam dzieci. Podłogi krzywe, dzieci się wywracali, regałów nie mogłem ustawić. Zburzyłem kuchnię w głowę i zrobiłem w tym miejscu łazienkę. Na ile mnie było stać. Nie mam pieniędzy, żeby dalej w to inwestować. Poza tym to nie jest nasze. Gdybyśmy opuszczali mieszkanie to, co zrobiliśmy, zostanie przecież. ZGL nam tego w czynszu nie rozliczy, a powinien – skarży się mieszkanka.

– Mieszkam na poddaszu. Codziennie muszę pokonywać strome schody, a nie mam dwudziestu lat. W zimie wnoszę opał. Żyje się tu jak w jakiejś oborze, a nawet gorzej, bo w niejednej oborze jest ładniej niż tu na klatce schodowej – mówi mieszkanka poddasza.

– Od listopada mają być podwyżki czynszu. Do tej pory płaciłam 220 zł. Teraz z 2,50 zł na chybą

3, 70 zł za metr kwadratowy mam płacić. W tym czynsz, ścieki, woda, śmieci, prąd na klatce. Potem rozliczenie wody. Na dole jest licznik główny, każdy ma licznik u siebie w domu. Jest różnica między odczytem na dole, a u nas, tę różnicę rozpisują na nas wszystkich. Za co mamy płacić więcej? Nikt się tym nie interesuje – kwituje mieszkanka. Inna pani opowiada o niepełnosprawnym sąsiedzie, który nawet wody bieżącej nie ma.

– Opiekuje się nim matka starowinka. Zagląda do niego od czasu do czasu. Wodę mu nosi i zakupy. Znosi także po tych schodach pełne wiaderko z odchodami. Tak wygląda u nas XXI wiek – kwituje.

– Miał przyjść rzeczoznawca do naszej kamienicy i oceniać mieszkania do wykupu. Ale po co? Wodę założyłam sobie sama, łazienkę zrobiłam, podłogi, ściany. Teraz wyceniać, jak wszystko porobione? Dlaczego nie przyszedł wcześniej? Jak się wprowadzaliśmy? – pytają lokatorzy.

Dach niby zrobiony

Na poddaszu są dwa mieszkania, żeby się tam dostać, trzeba pokonać strome schody. Trzeba też się pochylić. Lokatorka otwiera drzwi do strychu. Podłogi wyłożone tekturą. Ściany obite kapami, zasłonami. Na kominie zacieki. Dach podpierają w kilku miejscach deski.

– Niech pani uważa, bo jakbym tę podpórkę przewróciła, to ta część by się zawaliła – usłyszałam. – Pomalutku, trzeba uważać – dodała.

– Niby dach zrobiony, elewacja też zrobiona. A dach popod-



Wilgoć, grzyb – wskazuje pan Roman.



Nad wejściem od strony podwórka tynk sypie się na głowę.



Podpórki w komórkach.

pierany z każdej strony. Łało się, popodpierałi krokwie, położyli kawałeczki blachy i sprawę uważają za załatwioną. Na odczepnego, żebyśmy się my nie czepiali. Bez sensu było kłaść blachę, gdy ściany się ruszają. To wszystko posklejane, pospawane. Z wierzchu przykryte, zrobione tanim kosztem. Ale dalej się leje. U mnie sufit odchodzi, puchną kasetony. Sąsiadka z poddasza mnie zalewa, ale mówi, że się do tego nie poczuwa, bo to ZGL powinien wyremontować – tłumaczy pan Roman.

Remonty w gestii najemcy

W informacji zarządu Gospodarki Lokalowej przysłanej redakcji czytamy, że właścicielem kamienicy z 1803 roku jest Wspólnota Mieszkaniowa. Właścicielami poszczególnych lokali są miasto Zamość i osoby prywatne.

„Budynek wymaga remontu, jednak do tego potrzebna jest decyzja Wspólnoty wyrażona uchwałą i zgromadzone na ten cel środki finansowe. Stawka czynszu, jaką obciążani są najemcy lokali miejskich, jest obniżona adekwatnie do standardu tych mieszkań. Miasto Zamość zgodnie ze swoimi ustawowymi obowiązkami zapewniło lokatorom możliwość korzystania z wody, energii elektrycznej, dostępu do źródła ciepła. Natomiast bieżące remonty (np. podłogi, ceramiczne płytki ściennie) zgodnie z przepisami prawa obciążają najemcę” – czytamy w wyjaśnieniu **Magdaleny Dołgan**, prezes zarządu ZGL.

Chałupa się wali

Na parterze kamienicy Nowy Rynek 17 znajdują się lokale usługowe. W sumie, jak twierdzi **Tadeusz Gil**, właściciel zakładu

fotograficznego, osób prywatnych posiadających na własność lokale może być góra trzy. Jeden właściciel ma dwa lokale.

– Kamienicą zarządza ZGL, bo ma większościowe udziały. Nic nie robią. Dobijam się do nich od wielu lat. Piszę co roku pisma. Poza tym na każdym zebraniu wspólnoty podnoszę temat remontu. Budynek pęka. Podnieśliśmy sobie specjalnie czynsz, żeby odkładać na fundusz remontowy, żeby coś zrobić. To, co pani widzi z przodu, czyli elewację, to zacząłem sam robić w 2007 roku na własny koszt. Zwróciłem się do ZGL, że wykonam elewację południową i oni się zgodzili. Później mi dwa lata nie chcieli zapłacić za to. Za pięć lat zrobili już sami dookoła budynek. Cały bałagan został zakryty. Chałupa się wali – wskazuje w swoim lokalu na pęknięte ściany i uskok w posadzce, jaki pojawił się w ostatnich latach. Jak mówi, ma tu z przodu swoją część i to, co się dzieje od podwórka i na korytarzu niewiele go interesuje. Proponował ZGL różne rozwiązania, jak adaptację strychu na mieszkania (pow. użytkowa poddasza 246 m²) czy założenie paneli fotowoltaicznych. Bez rezultatu.

– Mogą mieć substancję mieszkaniową za darmo i nie chcą – podkreśla **Tadeusz Gil**.

Jak podaje GUS prawie 1 mln mieszkań w Polsce nie ma łazienki, 900 tys. z 14,8 mln wszystkich mieszkań jest bez ubikacji, a prawie 500 tys. brakuje dostępu do bieżącej wody.



AP

Dymi most za Nową Bramą Lubelską. Póki co między lekcjami

Zanim most pójdzie z dymem

ZAMOŚĆ

Na moście za Nową Bramą Lubelską młodzież szkolna urządziła sobie palarnię. Problemem są rzucane przez uczniów niedopałki. W poniedziałek 21 września na moście o mały włos nie doszło do pożaru.

W tym roku szkolnym pracownik spółdzielni gasił śmietnik już dwa razy. W poniedziałek gasił most – mówi **Barbara Farjon**, szefowa Spółdzielni Socjalnej „Sami swoi”. – Do baru przybiegł chłopak i poprosił o szklankę wody. Zapytałam, co się stało, czy mu słabo? Powiedział, że most się pali. Złapałam dzbanek z wodą i pobiegłam. Ugasiłam. Był już mały płomień. Dawno nie padało, to i deski są suche. Tam nie ma popielniczek, więc wszystkie niedopałki lądują na moście lub pod nim – dodaje.

Nie bądź kiep, nie śmieć

„Palarnia” w Nowej Bramie Lubelskiej jest coraz popularniejsza.

– Problemem nie jest to, że młodzież się tu spotyka, ale brak kultury osobistej. W bramie stoi czasami tak dużo młodzieży, że trudno przejść. Przede wszystkim rzucają pety, gdzie popadnie, pluja, petują na ścianie. Hałas nam nie przeszkadza, to jest młodzież, ale nie zgadzamy się na zaśmiecanie wizytówki miasta. Pojawia się tu wielu turystów – podkreśla **Barbara Farjon**. Dodaje, że pracownicy nieraz próbowali zwracać palącym uwagę.



W Nowej Bramie Lubelskiej podczas przerw jest niezwykle tłoczno.

– I nie ma różnicy czy to dziewczyna czy chłopak. Najczęściej kończyło się to chamskimi odzywkami. Siadają na parapetach i petują, gdzie popadnie. Stoją pod kamerą, wiedzą gdzie petować, żeby ich nie objęła. Kiedy jest cieplej, uczniów na moście przybywa. Ostatnio są schadzki również pod mostem. Nie mogę ich przeganiać z bramy i mostu, bo to nie jest moja nieruchomość. Pilnujemy terenu, za który płacimy czynsz – mówi szefowa spółdzielni.

Jej zdaniem papierosy palą głównie uczniowie, którzy rozpoczęli naukę w pobliskiej szkole średniej. **Barbara Farjon** zauważa, że starsi uczniowie ich dyscyplinują, przynajmniej się starają. Na potwierdzenie jej słów na spotkaniu z zamajskimi szkołami pojawił się wpis: „Do wszystkich pierwszaków: Dzięki wam jest lipa z palarnią, jak zobaczę w piątek,

Barbara Farjon: Hałas nam nie przeszkadza, to jest młodzież, ale nie zgadzamy się na zaśmiecanie wizytówki miasta.

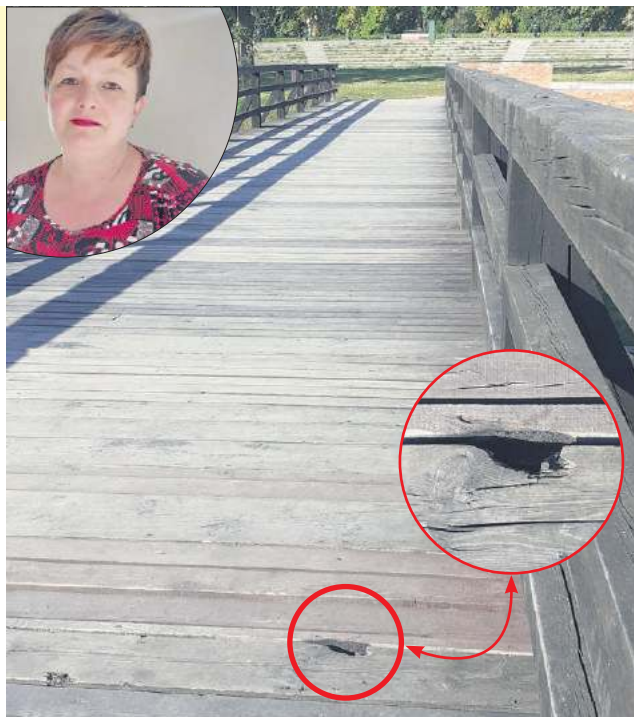
że ktoś rzuca kiepa pod siebie wałę w łeb”.

Nie ma tabliczki

– Nie ma zakazu palenia, choć to miejsce publiczne. Tabliczka wisiała może niecałą dobę – mówi szefowa spółdzielni. Problem palarni był wielokrotnie zgłaszany do zarządcy terenu.

– ZGL za każdym razem interweniował. Dostawił kolejny kosz. Pojawia się też pani sprzątająca bramę i most. Z dnia na dzień jest coraz lepiej. Ale jak już most zaczyna się palić, to coś jest nie tak – zauważa **Barbara Farjon**.

Teren Nowej Bramy Lubelskiej jest też objęty szczególną uwagą straży miejskiej.



Po ostatnim zaproszeniu ognia pozostał ślad.

– Będą tam częstsze patrole i pouczenia osób palących. A w przypadku, gdy zostanie ktoś przyłapany na zaśmiecaniu, otrzyma mandat. Nawet siedemnastolatek. A jeśli będą tam osoby niepełnoletnie wówczas zawiadamiamy dyrekcję szkoły. W poniedziałek byliśmy na miejscu i nie stwierdziliśmy zaśmiecania ani zakłócania porządku – usłyszeliśmy w straży.

– Nie chodzi nam o robienie zadymy, tylko o zadbanie, by most nie poszedł z dymem – mówi pracownik spółdzielni.

AP

Podyskutuj na:

www.kronikatygodnia.pl

Przewodniczący chce śledztwa

ZAMOŚĆ

Maciej Spozowski, przewodniczący os. Stare Miasto, uważa, że miasto bezprawnie poszerzyło strefę płatnego parkowania na Starym Mieście. Miasto wydało w tej sprawie oświadczenie, a przewodniczący złożył zawiadomienie do prokuratury.

Temat płatnego parkowania na parkingach przy PZU i przy parku został poruszony 31 sierpnia na sesji rady miasta. **Maciej Spozowski** sugerował, że rada miasta przyjmując w 2017 roku uchwałę dotyczącą stref płatnego parkowania, nie wiedziała, że właśnie na tych dwóch parkingach będą pobierane opłaty.

Marcin Nowak, dyrektor Zarządu Dróg Grodzkich, tłumaczył, że rada miasta w żaden sposób nie popełniła błędu, podejmując uchwałę w sprawie ustalenia stref



Maciej Spozowski: Uważam, że te parkingi nadal są bezpłatne.

płatnego parkowania. Stare Miasto jest ścisłym obszarem ochrony konserwatorskiej, który zawiera przez zmiany organizacji ruchu rozszerzone strefy płatnego parkowania. Zdaniem dyrektora, zabieg ten jest zgodny z ideą płatnego parkowania, zwiększy też dostępność miejsc parkingowych dla kierowców z placów Stefanidesa i Wolności.

To wyjaśnienie nie przekonało przewodniczącego **Spozowskiego**, który na konferencji zorganizowanej na parking przy

PZU, oświadczył, że poszerzenie strefy płatnego parkowania jest niezgodne z uchwałą rady z uwagi na to, że płatne parkingi znajdują się poza strefą Starego Miasta.

– Pierwsza strefa – starówka, według mapy z planu zarządzania Starym Miastem, jest ograniczona bastionami i rawelinem przy PZU. Na stronie ZDG pod koniec sierpnia pojawiła się mapa sugerująca załącznik do uchwały z 2017 r., a ta uchwała nie zawierała takiego załącznika. W 2017 r. były wyznaczone parkingi

i wszyscy radni wiedzieli, które strefy to dotyczy. Nawet przetargi rozpisane były na obsługę stref przy placu Stefanidesa, placu Wolności, ulic Greckiej, Grodzkiej, Bazylińskiej, Kościuszkowej i Pereca – wymieniał. Jego zdaniem dwa parkingi są więc nadal bezpłatne.

Zdaniem magistratu treści przekazywane przez przewodniczącego Zarządu Osiedla Stare Miasto wprowadzają mieszkańców w błąd. W oświadczeniu miasto przekonuje, że „parkingi przy parku miejskim oraz przy PZU zlokalizowane są wewnątrz strefy pełnej ochrony konserwatorskiej, należą zatem do strefy 1 płatnego parkowania określonej jako obszar starówki w Uchwale XXVIII/334/2017 z dnia 27 marca 2017 roku”. Prezydent miasta, jako organ właściwy do zarządzania ruchem na drogach, wyznacza w strefie płatnego parkowania miejsca przeznaczone na postój pojazdów.

„Nie ma zatem potrzeby procedowania przez Radę

Miasta Zamość nowej uchwały w sprawie płatnego parkowania, ponieważ strefa pierwsza nie uległa poszerzeniu. Dokonano jedynie zmiany organizacji ruchu wewnątrz strefy, znakując ulice i parkingi w sposób umożliwiający zgodny z prawem pobór opłat w dodatkowych miejscach” – pisze w oświadczeniu urząd miasta. Zdaniem magistratu pobór opłat na parkingach przy PZU i parku jest więc zgodny z przepisami, a nawoływanie przez przewodniczącego **Spozowskiego** do niepłacenia jest działaniem narażającym kierowców na dodatkową opłatę w wysokości 50 zł.

Przewodniczący **Spozowski** nadal stoi przy swoim stanowisku. 20 września skierował zawiadomienie o popełnieniu przestępstwa do Prokuratury Rejonowej w Zamościu, w którym wnioskuje o wszczęcie śledztwa i postawienie zarzutów osobom odpowiedzialnym za złamanie prawa, a także przesłuchanie radnych kadencji 2014-2018.

AP



Gmina Komarów-Osada

■ **PÓŁ WIEKU RAZEM.** Jubileusz 50-lecia pożycia małżeńskiego obchodziło 14 par z gminy Komarów-Osada. Są to: **Zofia i Stanisław Babiszewscy**, **Lucyna i Edward Borysowie**, **Zofia i Jan Dziubowie**, **Helena i Ryszard Hancowie**, **Maria i Stanisław Jednaczowie**, **Bogumiła i Adam Kapustowie**, **Henryka i Jerzy Krajewscy**, **Halina i Ludwik Krzyżanowscy**, **Danuta i Grzegorz Leszczyńscy**, **Zofia i Emilian Marcolowie**, **Alicja i Bogdan Olewscy**, **Tadzia i Stanisław Sadłowsky**, **Maria i Jan Sierakowie** oraz **Maria i Wiesław Stopowie**. Dostojni jubileaci otrzymali Medale za Długoletnie Pożycie Małżeńskie. W imieniu prezydenta RP wręczyli je w dniach 11-14 września wójt **Wiesława Sieńkowska** oraz **Anna Siek**, kierownik USC w Komarowie-Osady (jubileaci zostali odwiedzeni w domach).

Gmina Łabunie

■ **ZAGRAJ NA TRĄBCE I PUZONIE.** Łabuńska Orkiestra Dęta ogłasza nabór. Do zespołu może zostać przyjęty każdy mieszkaniec gminy, bez względu na wiek. Nie trzeba się przejmować swoimi umiejętnościami. Gry na trąbce, saksofonie lub puzonie będzie można nauczyć się na organizowanych przez orkiestrę zajęciach. Zaplanowano je w piątki i soboty w budynku wielofunkcyjnym w Łabuniach (przy ul. Orzechowej). Bliższe informacje na ten temat oraz kontakt do organizatorów tego muzycznego przedsięwzięcia na stronie www.labunie.com.

Gmina Miączyn

■ **RADNI NA GMINNYCH DROGACH.** Sesja Rady Gminy Miączyn odbędzie się w środę (30 września). Będzie nietypowa. Radni zbiorą się o godz. 9 w miączyńskiej Sali Bankowej, a potem – jak czytamy w programie obrad – odbędzie się wyjazd w teren „w celu sprawdzenia stanu technicznego dróg na terenie gminy”. Wnioski zostaną przeanalizowane. Potem radni wrócą i uchwalą m.in. zmiany w tegorocznym budżecie gminy oraz w prognozie finansowej na lata 2020-2024.

Gmina Szczepleszyn

■ **O UCHODŹCACH I AKCEPTACJI.** Spektakl pt. „Homesick. Sick Home” w reżyserii **Bartka Woszczyńskiego** odbędzie się w piątek (2 października) w sali widowiskowej Miejskiego Domu Kultury w Szczepleszynie. Na scenie pojawią się: **Abian Hernandez**, **Jakub Mędrzycki**, **Szymon Osiński**, **Dominika Stróżewska** oraz **Urszula Woszczyńska**. Przedstawienie będzie m.in. zaproszeniem do rozważań nad tożsamością uchodźcy, wykluczeniem, akceptacją (ale także agresją) oraz poszukiwaniem życiowej przystani. Spektakl odbędzie się w ramach programu „Teatr Polska 2020”. Początek godz. 18. W związku z epidemią COVID-19 widzowie będą musieli dostarczyć oświadczenie o stanie zdrowia (druk można pobrać na stronie www.mdk.szczepleszyn.pl). **bn**



■ **SZANUJ ZIELEŃ!** Miasto dokonuje nasadzeń w miejscach po wyciętych drzewach, krzewach lub na terenach, gdzie ich brakowało. Ale kilka sztuk posadzonych w ub. roku krzewów magnolii padło łupem złodziei. Władze miasta zwracają się do mieszkańców z apelem, aby dbali o zieleni i reagowali, gdy ktoś ją niszczy. Wystarczy jeden telefon do policji (47 815 22 10), Straży Miejskiej (84 686 02 26) lub do Urzędu Miasta (84 686 96 84).

■ **POKOLENIA CZEKAJĄ.** Działająca przy Biłgorajskim Centrum Kultury Grupa Folklorystyczna Pokolenia – Krajka czeka na nowych członków. Chodzi o osoby dorosłe. Mile widziane są pary, nie trzeba mieć doświadczenia tanecznego, bo nauka odbywać się będzie od podstaw. Pierwsze zajęcia odbędą się w październiku. Szczegóły w BCK-u.

■ **KREW NA KOMENDZIE.** Prawie 20 litrów krwi zebrano podczas akcji zorganizowanej wspólnie przez działającą przy Komendzie Powiatowej Policji w Biłgoraju Klub Honorowych Dawców Krwi oraz biłgorajski oddział PCK. Mobilny punkt poboru krwi zlokalizowany był przy siedzibie biłgorajskiej policji.

Gmina Frampol

■ **CICHA DO TARGOWISKA.** To łącznik pomiędzy ul. Janowską a lokalnym targowiskiem. Mowa o ul. Cichej, która właśnie została oddana do użytku. Nową ulicę o szerokości 5 m wraz z chodnikiem, systemem odwadniającym oraz oświetlonym przejściem dla pieszych wybudowała firma z Kraśnika. Wartość inwestycji to ponad 571 tys. zł, dofinansowanie w ramach Funduszu Dróg Samorządowych wyniosło 327 tys. zł.

Gmina Goraj

■ **KARAWAKA NAD GORAJEM.** Na wzgórzu cmentarnym w Goraju stanął krzyż pandemiczny św. Zacharego biskupa. Po nabożeństwie nastąpiło ucałowanie krzyża i odczytanie kapsuły czasu, która została pod nim umieszczona. Następnie w procesji wierni przeszli na wzgórze cmentarne, gdzie stanął krzyż. Jest on wyrazem wdzięczności Bogu za ochronę w czasie pandemii.

Gmina Łukowa

■ **ODDAJ KREW.** Firma Petrol Mirosława i Wojciecha Peciów oraz Zarząd Klubu HDK PCK im. ks. Marka Sobito przy OSP w Łukowej zapraszają 4 października na remizę OSP w Łukowej na jesienną akcję poboru krwi. Akcja – z zachowaniem wszelkich środków ostrożności i higieny – rozpocznie się o godz. 9 i potrwa do 14.

Gmina Tarnogród

■ **NOWY WÓZ BĘDZIE WIOŻŁ.** Środowiskowy Dom Samopomocy w Tarnogrodzie otrzymał nowy samochód do przewozu osób niepełnosprawnych z okolicznych miejscowości na zajęcia terapeutyczne. Volkswagen caravelle jest autem 9-osobowym, przystosowanym do przewozu osób na wózkach inwalidzkich. Środki na jego zakup przekazał PFRON, a także samorządy Tarnogrodu, Biszczycy i Obszy.

lew

Czy miasto sięgnie głębiej do kieszeni mieszkańców?

Więcej nie tylko za śmieci?

BIŁGORAJ

System gospodarowania odpadami komunalnymi powinien się samofinansować, tymczasem miasto będzie musiało w tym roku dopłacić do tego „interesu” około 900 tys. zł. Dlaczego? Bo stale przybywa śmieci. Nie można więc wykluczyć podwyżek, które dotkną mieszkańców Biłgoraja. Wzrosnąć może też podatek od nieruchomości.

Na ostatniej sesji Rady Miasta Biłgoraja dyskutowano m.in. na temat zmian w tegorocznym budżecie oraz wieloletniej prognozie finansowej. Skarbnik miasta Roman Żuk wyjaśnił, że pierwsze sześć miesięcy w budżecie miasta upłynęły pod znakiem ubytków i nadzwyczajnej sytuacji spowodowanej koronawirusem. Konieczne było zwiększenie o 650 tys. zł kwoty przeznaczanej na wydatki związane z zagospodarowaniem odpadów komunalnych. – Okazuje się, że produkujemy bardzo dużo odpadów – powiedział skarbnik.



Janusz Roslan: Obowiązują u nas stawki podatku od nieruchomości z 2013 r. i są one najniższe w województwie i chyba jedno z najniższych w Polsce.



Jan Skrok: Niepokoi mnie wzrost kosztów zagospodarowania odpadów, ale jeśli koszty rosną, to automatycznie powinna iść w górę opłata za odbiór tych odpadów.

Śmieci w bród

Przewodniczący komisji budżetu Jan Skrok przypomniał, że system zagospodarowania odpadów powinien sam się finansować. – Z innych dochodów nie powinniśmy pokrywać kosztu odbioru śmieci. Jest to trudne, ale pieniądze i tak idą z kieszeni mieszkańców – powiedział radny Skrok.

Dodał, że jeśli miasto dalej będzie dokładało do tego „interesu”, to zabraknie pieniędzy na

inne cele, zwłaszcza, że nadwyżka operacyjna maleje. – Czas rozpocząć dyskusję, czy nie podwyższąć opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi, by nie generować dalszych niedoborów – zaproponował.

Koło się zamyka

Obecnie mieszkańcy Biłgoraja płacą miesięcznie 19 zł od osoby za odpady segregowane i 38 zł za mieszane. – Uważam, że to już teraz wychodzi drogo, strach pomyśleć, że może być jeszcze

drożej – uważa pani Joanna, która wraz z mężem i dwójką dzieci płaci miesięcznie za śmieci 76 zł.

Z bonusu korzystają rodziny wielodzietne (co najmniej troje dzieci), dla których wprowadzono 50-procentową ulgę, a także właściciele domów jednorodzinnych, którzy kompostują bioodpady w kompostownikach przydomowych (zniżka wynosi 2,50 zł miesięcznie od osoby). Odbiorem i zagospodarowywaniem odpadów zajmuje się miejscowe Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej. – Według wyliczeń moich pracowników, w tym roku dopłacimy z budżetu ok. 900 tys. zł do systemu, który zgodnie z ustawą powinien się samofinansować – mówi burmistrz Biłgoraja Janusz Roslan. – Dopłata nie wynika ze złe skalkulowanej stawki za tonę, lecz z ilości tych ton. Produkujemy coraz więcej odpadów, a koronawirus też zrobił swoje. Pokrywając różnicę z budżetu, zwiększamy wydatki bieżące i jeszcze bardziej ograniczamy środki na inwestycje. Koło się zamyka.

Podwyższyć podatek

Na tej samej sesji zwrócono uwagę na stawki podatku od nieruchomości. – Obowiązują u nas stawki podatkowe z 2013 r. i są one najniższe w województwie i chyba jedno z najniższych w Pol-

sce – mówi burmistrz Biłgoraja. – Kilkanaście złotych podwyżki rocznie dla jednego gospodarstwa rodzinnego dałoby budżetowi ok. 1 mln zł.

Przypomnijmy, że zaproponowane pod koniec ub. roku przez władze miasta podwyżki podatków nie przeszły. Nie zgodzili się na to m.in. radni z Klubu Radnych PiS. – Umówiliśmy się, że po wyborach wrócimy do podatków i znajdziemy rozwiązanie – przekonywał radny Jan Skrok. – Moim zdaniem rozwiązanie już jest, bo wszystkie komisje pozytywnie zaopiniowały projekt uchwały, który w ubiegłym roku spadł z porządku obrad. Opinia jest pozytywna. Pamiętajmy, że przed nami trudne czasy.

Czy pod koniec roku radni pochylą się nad podwyższeniem podatku od nieruchomości i opłat za śmieci? – To będzie zależało od planowanych inwestycji – uważa Andrzej Łęcki, przewodniczący Rady Miasta Biłgoraj. – Wszystkim nam zależy na tym, żeby miasto się rozwijało, ale żeby otrzymać na ten cel środki z zewnątrz, potrzebny jest wkład własny. Jeżeli po dokładnej analizie okaże się, że środków na wkład własny jest mało, to trzeba będzie się zastanowić, jak można je zwiększyć. Z opłatami za odpady będzie podobnie.

Leszek Wójtowicz

Nie ma, nie ma wody...

SZOPOWE

Mieszkańcy miejscowości Szopowe (gm. Józefów) nie mogą używać wody z gminnej sieci do celów spożywczych. Trwa czyszczenie miejscowego ujęcia i wodociągu, po którym jakoś wody ponownie musi sprawdzić sanepid.

Od 22 września około 100 osób z Szopowego nie może wykorzystywać wody do picia, przygotowywania napojów i potraw, mycia owoców i warzyw ani do mycia naczyń kuchennych. Nie można nią także przemycać otwartych ran. Ma to związek – jak informuje biłgorajski sanepid – z pogorszeniem jakości wody przeznaczonej do spożycia pod względem mikrobiologicznym. Woda z gminnego wodociągu nadaje się jedynie do spłukiwania toalet i do sprzątania. Wodę pitną Zakład Wodociągów i Kanalizacji w Józefowie dostarcza mieszkańcom beczkowozem.

– Beczkowóz jest codziennie między godz. 7 a 8, ludzie wychodzą z wiadrami, bańkami i czym kto ma, napełniają je wodą i na dobę wystarczy – mówi Mariusz Radymiak, sołtys Szopowego.



Mariusz Radymiak: Beczkowóz jest codziennie między godz. 7 a 8.

To najmniejsze ujęcie w naszej gminie, które zaopatruje w wodę tylko jedną miejscowość, ale ma odrębny odwiert i własną hydrofornię ze zbiornikiem – wyjaśnia burmistrz Józefowa Roman Dziura.

Sołtys Szopowego wskazuje, że kiedyś gospodarze trzymali więcej zwierząt hodowlanych, dlatego woda szła jak... woda. Dziś na 30 posesjach była czy trzody chlewnej jest jak na lekarstwo, stąd dużo mniejsze zużycie wody z wodociągu, dlatego co kilka lat pojawiają się problemy na tym ujęciu. Tym razem w wodzie wykryto bakterie E. coli.

– Trzeba wypompować zbiornik i zdezynfekować razem z siecią, ponownie napełnić i dopiero wtedy sanepid pobierze do badań kolejne próbki – wskazuje burmistrz Roman Dziura. Oprócz działań gminy szukają rozwiązań, które pozwolą uniknąć tego typu problemów w przyszłości. Rozważają m.in. podłączenie odbiorców z miejscowości Szopowe do większego ujęcia w Górnikach. Ostatecznych decyzji w tej sprawie na razie nie ma. Wyniki badań kontrolnych próbek wody znane będą niebawem.

lew

Radni a 5G

BIŁGORAJ

Koalicja Polska Wolna od 5G domagała się od Rady Miejskiej w Biłgoraju przyjęcia uchwały dotyczącej ochrony zdrowia mieszkańców przed elektroskażeniem. Radni uchwały nie podjęli.

Temat stanął na ostatniej sesji Rady Miasta Biłgoraja. Rozpatrując wniesioną petycję radni uznali, że obowiązujące przepisy prawa w wystarczający sposób regulują kwestie związane z realizacją inwestycji i ich potencjalnym zagrożeniem dla zdrowia ludzi. Podkreślono, że przedsięwzięcia mogące znacząco lub potencjalnie oddziaływać na środowisko wymagają przeprowadzenia postępowania w sprawie oceny oddziaływania na środowisko, a co za tym idzie inwestycje zagrażające zdrowiu ludzi nie uzyskują stosownych zezwoleń i nie mogą być realizowane. – Tej kwestii nie zmieni podjęcie uchwały – wskazuje burmistrz Biłgoraja Janusz Roslan. Dodał, że to nie uchwały czy stanowiska przyjmowane przez rady, tylko obowiązujące przepisy prawa dają burmistrzowi wystarczające instrumenty, aby przeciwdziałać inwestycjom mogącym zagrażać zdrowiu mieszkańców. Petycję uznano za niezasadną.



zaś sposób jej załatwienia – jak podkreślono w uzasadnieniu – nie może być przedmiotem skargi.

5G – to skrót oznaczający najnowszą, piątą generację sieci komórkowej. Rozwój technologii mobilnej piątej generacji związany jest z coraz szybszym transferem danych, stabilnym Internetem i niskimi opóźnieniami. Przeciwnicy sieci 5G podnoszą, że fale radiowe używane w technologiach telekomunikacyjnych mogą mieć szkodliwy wpływ na zdrowie czy środowisko.

Jeszcze przed 5G w powiecie biłgorajskim dochodziło do protestów przeciw lokalizacji stacji bazowych telefonii komórkowej. Tak było m.in. w Biszczycy, Długim Kącie, Goraju i Łukowej. Mieszkańcy obawiali się negatywnego wpływu pola elektromagnetycznego na zdrowie. Przede wszystkim chcieli, aby masztów nie stawiać w bliskim sąsiedztwie domostw.

lew

Rada Miejska cofnęła poparcie dla stanowiska sejmiku w sprawie LGBT. Obawia się utraty ponad 1,2 mln zł

Nie chcą drażnić Norwegów

TYSZOWCE

Najpierw tyszowieccy radni poparli stanowisko sejmiku wojewódzkiego „wyrażające sprzeciw wobec pojawiających się w sferze publicznej działań zorientowanych na promowanie ideologii ruchów LGBT”. Teraz poparcie cofnęli. Niektórzy radni mają jednak wątpliwości.

Około 100 samorządów w Polsce przyjęło uchwały, rezolucje bądź stanowiska odnośnie ideologii LGBT. Takie stanowisko przyjął też w kwietniu Sejmik Województwa Lubelskiego. W dokumencie tym sejmik wyraził sprzeciw „wobec pojawiających się w sferze publicznej działań zorientowanych na promowanie ideologii ruchów LGBT, której cele naruszają podstawowe prawa i wolności, gwarantowane w aktach prawa międzynarodowego, kwestionują wartości chronione w polskiej Konstytucji, a także ingerują w autonomię wspólnot religijnych”.

W czerwcu Rada Miejska w Tyszowcach poparła stanowisko sejmiku. „Za” było 14 radnych. Nikt nie był „przeciw”. Nikt nie wstrzymał się od głosu.

Strefy wolne od LGBT

Aktywiści LGBT stworzyli mapę tzw. „Atlas Nienawiści”, na



Antoni Czarnecki: Sumienie mi nie pozwala być „za”. Jestem wierzący, chodzę do Kościoła.

Marcin Kawałko: Przed sesją krążył po sali dokument, który mieli podpisać radni.

Andrzej Podgórski: To decyzja rdanych podjęta w trosce o finanse gminy.

Marcin Kułaj: Pismo podpisałem, ale później przy głosowaniu wstrzymałem się od głosu.

której widnieją samorządy, jakie przyjęły lub odrzuciły uchwały odnośnie LGBT. Tyszowiec na niej nie ma, są za to te, o których ostatnio zrobiło się głośno m.in. Kraśnik.

Tymczasem 14 września, minister spraw zagranicznych Norwegii odnosząc się do polskich „stref wolnych od LGBT”, oświadczyła, że „Kraśnik i gminy z podobnymi deklaracjami nie otrzymały wsparcia projektowego w bieżącym okresie finansowania i nie otrzymają takiego wsparcia, dopóki te deklaracje będą ważne. Dotyczy to również wszystkich instytucji znajdujących się pod kontrolą władz miejskich”. Chodzi o tzw. fundusze norweskie, na które składają się Norwegia, Lichtenstein i Islandia, a z których korzystają m.in. polskie samorządy.

Okazało się, że Kraśnik może stracić nawet do 10 mln euro. 22 września krańcownicy radni po burzliwej dyskusji zdecydowali, że nie odrzucają uchwały, którą przyjęli w maju ub. roku. A to oznacza, że

uchwała o „powstrzymaniu ideologii LGBT” nadal w Kraśniku obowiązuje.

Czeski film

W Tyszowcach nad cofnięciem poparcia stanowiska sejmiku nikt nie dyskutował. Przegłosowano je cicho. Niektórzy uważają, że nie tak jak należało. Radni, z którymi rozmawialiśmy, nie byli nawet w stanie powiedzieć, czyja to była inicjatywa. **Marcin Kawałko**, przewodniczący RM w Tyszowcach, podkreśla, że jest oburzony, zaskoczony i wstrząśnięty tym, w jaki sposób potraktowano radnych.

– Tuż przed sesją krążył po sali dokument, który podpisywali radni. Nikt niczego nie wyjaśniał. Treść dokumentu nie była ze mną konsultowana. Nie mogłem stwierdzić kto był jego autorem. W mojej ocenie dokument budził wątpliwości, dlatego go nie podpisałem, pozostali radni szybko podpisali dokument. Dopiero na przerwie burmistrz zaczął wyja-

śniać nam radnym czemu ma to służyć, że możemy stracić pieniądze z funduszy norweskich. W głosowaniu nad tym dokumentem 10 radnych było „za”, 0 „przeciw”, 4 radnych wstrzymało się od głosu, 1 radny był nieobecny – opowiada przewodniczący Kawałko.

Nie chce oceniać postępowania radnych ani odpowiedzieć czy ta decyzja była słuszna. Powtarza tylko, że nie tak to wszystko powinno wyglądać.

Radny **Marcin Kułaj** przyznaje, że też nie widział o co chodzi: – Dopiero pod koniec sesji burmistrz rozmawiał z kilkoma radnymi, że możemy stracić pieniądze z funduszy norweskich, a chyba się o coś staramy. Jeden z radnych zapytał mnie nawet, czy chcę, żeby gmina pozyskała pieniądze. Pewnie, że chcę, ale to trzeba było jakoś wytłumaczyć, a nie tak... Pismo podpisałem, ale później przy głosowaniu wstrzymałem się od głosu.

Radny Kułaj obracając sprawę w żart, dodaje, że to nauczka, że

trzeba dokładnie wszystko czytać i dobrze, że radni nie podpisali np. jakiegś pożyczki.

Radny Antoni Czarnecki, przewodniczący Komisji ds. Budżetu, Gospodarki i Rolnictwa, przygotował się na sesję, by dyskutować o inwestycjach. Pismem odnośnie cofnięcia poparcia dla stanowiska sejmiku był zaskoczony.

– Radny nosił przed sesją to pismo i dawał każdemu do przeczytania i podpisania. Tak jak inni, podpisałem je, ale się potem z tego wycofałem, wykreśliłem, a przy głosowaniu wstrzymałem się od głosu. Sumienie mi nie pozwala być „za”. Jestem wierzący, chodzę do Kościoła. Nie mam nic przeciwko gejom i lesbijkom, niech sobie żyją w spokoju. Oni od wieków byli i będą na świecie. Kiedy byłem za granicą poznałem nawet kilka takich osób. Mili ludzie. Ale jeśli ktoś szarga moje świętości, profanuje wizerunek Matki Bożej i krzyża to jest niedopuszczalne. To już poszło za daleko – podkreśla radny Czarnecki.

Kto co wie

Piotr Marszałec, wiceprzewodniczący rady miejskiej, powiedział nam tylko, że odwołanie poparcia dla sejmiku to nie jego inicjatywa i odesłał do burmistrza. Poprosił o telefon później, ale kiedy odebrał telefon, włączyła się poczta głosowa, ponownie zadzwonił nam się nie udało, a przewodniczący nie oddzwonił.

Do burmistrza odesłała nas też **Teresa Chrastina**, sekretarz

Tyszowiec. Twierdzi, że nie zna treści wniosku o środki z funduszy norweskich, jaki złożyły Tyszowce, ani nie wie o jaką kwotę chodzi.

– 10 września złożyliśmy w partnerstwie z gminą Rudnik wniosek na termomodernizację szkół w obu gminach, na kwotę 3 mln 120 tys. zł, z czego Tyszowce na 1 mln 761 tys. zł. Dofinansowanie dla nas wyniosłoby 1 mln 232 tys. zł – tłumaczy **Andrzej Podgórski**, burmistrz Tyszowiec. I podkreśla, że w sytuacji finansowej gminy to naprawdę duże środki. Nie ma wprawdzie pewności, ale jest duża szansa, że gmina je otrzyma. Gdyby bowiem rada nie cofnęła swojego poparcia dla stanowiska sejmiku, wówczas zgodnie z zapowiedzią szefowej norweskiego MSZ wniosek byłby automatycznie odrzucony.

Jeśli chodzi natomiast o pismo, które przed sesją podpisywali radni, to jak tłumaczy burmistrz był to złożony do przewodniczącego rady wniosek 12 czy 13 radnych, potem przez nich na sesji przegłosowany.

– Przyjęcie takiego stanowiska trzeba uznanować. To decyzja podjęta w trosce o finanse gminy – podkreśla burmistrz Podgórski.

Burmistrz wyjaśnia także dlaczego tego, co się działo na sesji, nie można było zobaczyć w Internecie. Rzecz w tym, że sesje odbywają się w Centrum Kultury. Możliwości transmisji stamtąd nie ma, ale sesje są nagrywane. I obiecuje wyjaśnić dlaczego nie są retransmitowane w Internecie.

m

Na remont cerkwi

TOMASZÓW LUB.

Prawosławna parafia w Tomaszowie Lub. otrzymała ponad 1,5 mln zł dofinansowania na dokończenie prac konserwatorskich, restauratorskich i budowlanych.

Pieniądze z Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Lubelskiego na lata 2014-2020 otrzymało osiem parafii z województwa lubelskiego – w sumie ponad 12,7 mln zł. Tomaszowska parafia do unijnych pieniędzy (1,55 mln) dołoży ok. 700 tys. zł, to pomoc diecezji i wiernych. Datki na remont zbierane są cały czas (numer konta jest dostępny na stronie internetowej parafii).

Zabytkowy kościół pw. św. Mikołaja Cudotwórcy systematycznie, na miarę możliwości finansowych remontowany jest prawie od 40 lat. W 2014 r. pieniądze na remont elewacji i ścian wewnętrznych, wymianę stolarki, konserwację latarni kopuły głównej oraz sklepienia prezbiterium pozyskano z funduszy norweskich. Teraz remont konserwatorski zostanie dokończony.



Dokończenie remontu konserwatorskiego zabytkowej cerkwi prawosławnej w sumie będzie kosztowało 2,23 mln zł.

– Planujemy odrestaurować świątynię do końca. Przede wszystkim prace obejmą restaurację fresków, rozpisanie całej świątyni w różne kolory tak jak to jest uzgodnione z konserwatorem i położenie podłogi z białego marmuru, który dostaliśmy 11 lat temu – wymienia proboszcz ks. **Dariusz Wasiluk**.

Całość ma być gotowa na początku 2022 roku.

– To ważne przedsięwzięcie dla wiernych, dla których świątynia jest pomostem duchowości, ale i turystów, którzy przychodzą do świątyni, aby wzbogacić się całą kulturą i duchowością wschodnią – dodaje ks. Wasiluk.

wd

Ale była frajda!

GM. ULHÓWEK

Z nowego placu zabaw w Dębinie-Osadle będą na co dzień korzystały miejscowe dzieciaki. W dniu otwarcia frajdę mieli też wójt i ksiądz. Ich uroczysty zjazd rozśmieszył gminę w ogólnopolskich mediach.

Uroczyste otwarcie zorganizowano w niedzielę 20 września. Gospodarz gminy **Łukasz Kłębek** i proboszcz ks. **Wiesław Mokrzycki** chcieli się upewnić, że zjeżdżalnie są bezpieczne, a może po prostu w każdym obudziło się dziecko... bo najpierw wójt, potem ksiądz weszli na wieżę i zjechali ze zjeżdżalni. A testowali ślizg z taką radością, jakby to dla nich otwarto plac zabaw. I ten obrazek stał się hitem internetu. Był newsem w Radiu Zet i Polsat News. Był udostępniany w mediach społecznościowych.

Plac zabaw w Dębinie-Osadle sfinansowano ze środków przyznanych KGW z programu „Działalność Lokalna” Stowarzyszenia Czajnia (4 tys. zł).



– W planach mamy jeszcze ogrodzenie boiska, bo znajduje się ono przy szosie. W tym roku pewnie już nie, ale postaramy się o to w następnym – zapo-

wiada sołtys Dębiny-Osady **Beata Bogusz**.

wd

Więcej zdjęć, zobacz film na www.kronikatygodnia.pl

fleszem
TOMASZÓW

■ **BRAWO ŁUKASZ I PATRYK!**
15 września **Patryk Korkosz** i **Łukasz Kowalczyk** (jako drużyna) z Zespołu Szkół Techniczno-Motoryzacyjnych w Tomaszowie Lub. zajęli II miejsce w Finale IX Ogólnopolskich Mistrzostw Młodych Mechaników w Poznaniu. Chłopaków przygotował nauczyciel **Henryk Grzesiński**.

Gmina Tomaszów Lub.

■ **PO RAZ SZÓSTY NAGRODZENI.**

Szkolna Kasa Oszczędności w szkole podstawowej w Typinie już po raz szósty otrzymała nagrodę III stopnia w wysokości 1 tys. zł. Przyznano ją za udział w ogólnopolskim konkursie dla SKO organizowanym przez PKO BP na etapie regionalnym. Uczestnicy musieli przygotować elektroniczną prezentację dokumentującą całoroczne działania związane m.in. z edukacją ekonomiczną, ekologiczną, prowadzeniem bloga, organizacją akcji charytatywnych, kiermaszy i zbiórek surowców wtórnych. SKO w Typinie działa od 2014 roku. Należą do niej wszyscy uczniowie.

■ **MAŁA KSIĄŻKA WRACA.**

Biblioteka w Majdanie Górnym po raz trzeci bierze udział w kampanii „Mała książka – wielki człowiek”, realizowanej przez Instytut Książki przy wsparciu MKiDN. Do czytania i odbioru wyprawki dla malucha zaprasza rodziców z dziećmi z roczników 2014-2017. Szczegóły w bibliotece i jej filiach: w Łuszczówce, w Podhórcach i w Szarowoli.

Gmina Krynice

■ **KRYNICKIE SZUWARKI ZAPRASZAJĄ.**

Zespół Krynickie Szuwarki poszukuje chętnych do uzupełnienia składu grupy. Do współpracy zaprasza przede wszystkim młodzież i dzieci w wieku co najmniej 10 lat, które lubią śpiewać albo grać na różnych instrumentach. Spotkania raz w tygodniu prowadzi **Roman Siwiński**. Pierwsze zajęcia już były, ale chętni ciągle są mile widziani. Więcej informacji można uzyskać osobiście w GOK-u w Krynicach albo telefonicznie pod numerem: 84 663 01 07.

Gmina Susiec

■ **PODSUMOWANIE SEZONU WAKACYJNEGO.**

w Muzeum Pożarnictwa w Oseredku. Ze względu na sytuację związaną z koronawirusem muzeum zmuszone było wprowadzić nowe zasady zwiedzania. Na początku zwiedzających było trochę mniej, ale w wakacje pracownicy nie mogli już narzekać. Muzeum Pożarnictwa w lipcu i sierpniu odwiedziło około 2200 osób. Były to głównie osoby indywidualne, ale także zielone szkoły, emeryci, grupy rowerowe oraz motocyklowe strażaków.

Gmina Tyszowce

■ **NIEDOKOŃCZONE MSZE WOŁYŃSKIE.**

To tytuł wystawy, którą będzie można zobaczyć w niedzielę 4 października w kościele parafialnym pw. św. Leonarda w Tyszowcach. Pojawi się ona tam w związku z rocznicą tragicznych wydarzeń na Wołyniu w 1943 roku. Po mszy świętej o godz. 9.30 będzie można również wysłuchać wykładu dra hab. **Adama Kulczyckiego**.

wd

Z budową domu sobie poradzi, ale z procedurą już nie

Każą płacić pogorzelcowi

GM. LUBYCZA KRÓL.

Pan Robert, któremu w lutym spłonął dom, chciałby go odbudować. Problem w tym, że aby rozpocząć budowę, musi opłacić niezbędne dokumenty z tym związane. Twierdzi, że nie ma z czego. Pomoc zadeklarowało Stowarzyszenie Aktywna Gmina+.

Pożar w domu pana Roberta w miejscowości Kornie wybuchł około północy 5 lutego tego roku. Mężczyznę obudził hałas. Gdy zobaczył płomienie, próbował coś uratować. Wyniósł kuchenkę, resztę strawił ogień.

– W 2019 roku położyłem nowy dach, ułożyłem nowe panele, całą hydraulikę zrobiłem, następnego dnia mieli mi przywieźć nową łódźkę – wspomina mężczyzna, który wówczas mieszkał tam z partnerką.

Swoje to swoje

Tuż po pożarze zaproponowano mu mieszkanie zastępcze. Nie skorzystał.

– Zamieszkam w czymś, a potem mnie z niego wyrzucą, bo to nie moje i będę bezdomny?



– tłumaczy pan Robert. Przez kilka miesięcy mieszkał z bratem, ale mężczyźni nie mogli się dogadać, więc wrócił na swoją działkę.

– Mieszkam w szopie z dziurami. Podłączyli tam światło, ale co z tego? Chcę odbudować dom, fundamenty stoją, a nie mogę, bo nie mam pozwolenia. Plan kosztuje około 10 tys. zł, mapy jakieś 6-7 tys. i jeszcze kierownika budowy mam opłacić! Z czego? – dopytuje. – Jestem na rencie, skończyłem szkołę specjalną, ale umiem wodę podłączyć, postawić

dom. Sam wszystko zrobię. Ale nie mam pozwolenia!

Zaznacza, że trochę materiałów na budowę podarowali mu już dobrzy ludzie. Liczy, że ktoś coś jeszcze dorzuci. Tym, czego nie da się jednak „przeskoczyć”, jest zdobyć stosownych dokumentów.

Za drogie pozwolenie

– Chodziłem po tirach, żeby uzbierać jakieś pieniądze. Jeszcze mandat za to dostałem. Ja nikomu krzywdy nie zrobiłem. Nie piję, nawet nie wiem jak piwo smakuje, siedzę u siebie, tylko dom chcę mieć swój, a nie pozwalają – mówi pan Robert.

Burmistrz gminy Lubycza Królewska **Marek Łuszczynski** na początku rozmowy z nami stwierdził, że w sprawie pana Roberta gmina nie ma sobie nic do zarzucenia. Przekonywał, że od strony prawnej gmina zrobiła to, co było możliwe, mężczyzna dostaje też wsparcie z gminnego ośrodka pomocy społecznej: wyżywienie, odzież, pieniądze.

– Stosowne kroki zostały podjęte. Tu panu wyjaśniamy dalsze procedury, bo są potrzebne plany i wszystko jest w toku. Pan dostawał pomoc na zapłatę wniosków, które składał. Ma też swoje świadczenie, dochód – mówi **Agata Nowicka**, kierownik OPS w Lubyczy Królewskiej.

Na pytanie czy jest szansa, żeby sfinansować mu pozostałe koszty niezbędnych dokumentów, **Agata Nowicka** odpowiada:

– Nie jesteśmy w stanie wyłożyć 10 tysięcy na jedną osobę. W budżecie planowaliśmy tylko ogólną kwotę na zasiłki planowe. Teraz to jest 10 tysięcy, za chwilę potrzeba będzie kolejnych na budowę domu. De facto, pan nie ma pozwolenia, więc budowy zacząć nie może.

Powiat też może pomóc

– Powiat wydaje pozwolenie na budowę. Pan jest mieszkańcem gminy, ale jest i mieszkańcem powiatu, w związku z tym powiat też mu powinien pomóc – uważa burmistrz **Marek Łuszczynski**. A po namyśle dodaje: – Skupiłem się, żeby załatwić panu decyzję o warunkach zabudowy, żeby można było cokolwiek rozpocząć. Ale przysnąłem, że nie pomyśleliśmy nad tym z czego ma on resztę sfinansować. Ja chcę mu pomóc. Wolałbym, żeby mieszkał w swoim domu, bo wiadomo, że u siebie każdy czuje się najlepiej.

Ostatecznie burmistrz zadeklarował, że zainteresuje sprawą pana Roberta miejscowe Stowarzyszenie Aktywna Gmina+. Być może wspólnymi siłami uda się zorganizować jakąś zbiórkę pieniędzy. Słowa dotrzymał. Kilka

godzin później skontaktowała się z naszą redakcją **Elżbieta Flis**, prezes stowarzyszenia.

– Zanim cokolwiek zorganizujemy, musimy przeprowadzić wywiad środowiskowy, dowiedzieć się, czy ludzie zechcą nas w tym wesprzeć. Mam nadzieję, że będą otwarci na pomoc potrzebującemu – powiedziała.

Skąd był pożar?

Pan Robert uważa, że jego dom został podpalony. Twierdzi, że zna sprawców. Podobno w miejscowości Kornie wiedzą kto stoi za tym i jeszcze dwoma pożarami, które wydarzyły się w bliskich odstępach czasu.

– Z tego, co wiem, jeden dom zapalił się od świeczki, drugi od papierosa. Nie wiem jak doszło do wybuchu pożaru w domu pana Roberta, ale na pewno nie podpalili ci, których on wskazywał – komentuje sołtys **Korni Dawid Kłapuch**.

– Postępowanie w tej sprawie zostało umorzone z braku czynu zabronionego z dniem 30 kwietnia, ale pojawił się pewien trop, który sprawdzamy. Jeśli okaże się znaczący dla sprawy, dochodzenie znowu zostanie podjęte – poinformowała nas st. asp. **Agnieszka Leszek**, rzecznik KPP w Tomaszowie Lubelskim.

wd

Blżej do scalenia

SIEMIERZ

Mieszkańcom Siemierza (gm. Rachanie) wreszcie udało się podjąć uchwałę o szacowaniu gruntów. To ważny krok w postępowaniu scaleniowym.

Porozumienie pomiędzy powiatem tomaszowskim, wojewodą lubelskim a Wojewódzkim Biurem Geodezji w sprawie przeprowadzenia scalenia gruntów w Siemierzu podpisano jeszcze w marcu 2018 roku. Prace będą kosztowały 7,5 mln zł. Pokryją je środki PROW, 601 właścicieli gruntów nie zapłaci nic. Oni mają tylko skorzystać, bo w wyniku scalenia zmniejszy się liczba działek, a co za tym idzie koszty upraw będą mniejsze. Powstaną nowe drogi dojazdowe, wyremontowane zostaną przepusty. Będzie można przekwalifikować zakrzaczane pola na nieużytki, zamienić się działkami (na tę samą wielkość i klasę albo różnicę dopłacić).

– Każdy właściciel działki otrzyma w zamian za grunty posiadane przed scaleniem zamienne grunty o równej wartości szacunkowej – tłumaczy sołtys Siemierza **Wiesław Miazga**.

Uchwałę o zasadach szacunku gruntów podjęto 22

września w obecności ponad 30 właścicieli gruntów. Ustalono punkty jednostkowe za 1 hektar – 370 zł.

– Jeśli zabiorą komuś kawałek pola, np. 3 ary, żeby zrobić drogę, to geodeci oceniają jego wartość według klasy, przeliczą punkty i za to zapłacą. Dlatego była nam potrzebna ta uchwała. Teraz będzie można przejść do kolejnego etapu scalania. Przed geodetami są jeszcze pomiary lasów. Właściciele gruntów mają jeszcze czas na podjęcie ważnych decyzji np. wyjścia ze współwłasności – mówi sołtys.

Od wtorku, 29 września, w świetlicy w Siemierzu co tydzień lub dwa (informacja u sołtysa) będzie przez godzinę dyżurował pracownik geodezji. Udzieli wszelkich informacji związanych ze scalaniem.

– Ważne, aby wypracować kompromis pomiędzy wizją i technicznym spojrzeniem geodety a oczekiwaniami właścicieli gruntów. Na razie nikt nie zgłaszał swoich bolączek, ale wiem, że ludzie rozmawiają między sobą o takich sprawach. Trzeba to mówić otwarcie. Na pewno nikt nie zostanie źle potraktowany. Nie będzie zrobione na siłę – przekonuje **Wiesław Miazga**.

Scalenie Siemierza ma być zakończone w 2022 roku.

wd

REKLAMA

Stowarzyszenie Aktywna Gmina+ zaprasza na przedstawienie

Sam Bóg ciasto na korowaj miesi...

w wykonaniu mieszkańców Gminy Lubycza Królewska

9 PAŹDZIERNIKA
DUŻA ŚWIETLICA
godz. 18.00

Ilość miejsc ograniczona
Obowiązują bilety wstępu
Bilety będą dostępne
w Gminnej Bibliotece Publicznej
w Lubyczy Królewskiej od 25 września 2020 r.

Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego

Dofinansowano ze środków Narodowego Centrum Kultury w ramach programu „EtnoPolska 2020”

Śmierć piłkarza Unii Hrubieszów spowodowała spekulacje wśród mieszkańców miasta

Zmarł miesiąc po wypadku

HRUBIESZÓW

21 września w Lublinie zmarł 23-letni piłkarz Unii Hrubieszów. Miesiąc temu na parking pod jednym z hrubieszowskich marketów Dominik został potrącony przez opła astry. Do śmierci sportowiec nie odzyskał przytomności. Prokuratura wyjaśnia okoliczności wypadku. Podejrzany 20-latek z Hrubieszowa już usłyszał zarzuty. Śledczy nie wykluczają zmiany kwalifikacji czynu na spowodowanie wypadku ze skutkiem śmiertelnym.

Do tragedii doszło w nocy z 22 na 23 sierpnia. 23-letni sportowiec został po-



tracony na parking obok supermarketu przy ul. Kolejowej w Hrubieszowie przez samochód, którym kierował 20-latek z Hrubieszowa. Opel astra prawdopodobnie gwałtownie cofał na parking i uderzył 23-latkę, który stał tuż za autem. Piłkarz przewrócił

się i uderzył głową w krawężnik. Po tym uderzeniu Dominik stracił przytomność. Natychmiast przewieziono go do szpitala w Hrubieszowie. Stamtąd, w ciężkim stanie został przetransportowany helikopterem do Szpitala Klinicznego nr 4 w Lublinie. Nie

odzyskał już przytomności, aż do śmierci znajdował się w stanie śpiączki.

Okoliczności wypadku na parkingu przy supermarkecie są niejasne i zawiłe. Wyjaśnia je Prokuratura Rejonowa w Hrubieszowie. Policja zatrzymała 20-latkę, który wtedy kierował opłem astry. Badanie alkomatem wykluczyło, że w czasie wypadku był on pod wpływem alkoholu. Zarówno od kierowcy, jaki i od poszkodowanego pobrano krew do badań. Kierowca opła po złożeniu wyjaśnień opuścił policyjny areszt.

– Podejrzancemu przedstawiono zarzut spowodowania wypadku, który spowodował obrażenia i chorobę realnie zagrażającą życiu. Z uwagi na dobro śledztwa nie udzielił informacji, czy przyznał się on do winy. Sprawa jest dość skomplikowana. Biegłym sądowym zlecieliśmy sporządzenie różnych opinii specjalistycznych. Na pewno zostanie przeprowadzona rekon-

strukcja zdarzenia. O przebiegu wypadku wypowie się biegły sądowy, inny biegły wyda opinię po oględzinach zwłok. Od opinii biegłych zależy, czy śledczy nie zmienia kwalifikacji czynu na spowodowanie wypadku ze skutkiem śmiertelnym – mówi prokurator Magdalena Sobańska-Janik, szefowa Prokuratury Rejonowej w Hrubieszowie.

Informuje, że wobec podejrzanego zastosowano środek zapobiegawczy – 7 tys. zł poręczenia majątkowego i zakaz opuszczania kraju.

21 września ranny w wypadku sportowiec zmarł w szpitalu w Lublinie. 24 września Dominik został pochowany na cmentarzu w Hrubieszowie. Jako 18-latek zadebiutował w pierwszej drużynie piłkarskiej. W Unii Hrubieszów grał na pozycji obrońcy. Trenował również młodzieżową grupę piłkarzy w klubie.

Mariusz Parol

Ambasadorowie miasta

HRUBIESZÓW

Anna Dąbrowska, Antoni Czerniak, Zespół Pieśni i Tańca Ziemi Hrubieszowskiej, 2 Hrubieszowski Pułk Rozpoznawczy, przedsiębiorstwo Pryzmat i Bar Restauracja „U Chłopa” to nowi Ambasadorzy Hrubieszowa.

Tytuły wręczono podczas uroczystej gali z okazji 620 urodzin Hrubieszowa osobom, instytucjom, organizacjom i firmom, które promowały miasto w kraju oraz poza granicami. W kategorii osoba tytuł Ambasadora Hrubieszowa przyznano Annie Dąbrowskiej, dziennikarce TVP 3 Lublin. Rodowita hrubieszowianka od



Laureaci od lewej: Przemysław Gniecki, Walery Sulewski, Grażyna Temporowicz i płk Jakub Garbowski.

kilku lat prowadzi Festiwal Pieśni Patriotycznej i Religijnej Wojska Polskiego i działa w Hrubieszowskiej Radzie Kobiet. Ambasadorem został

też Antoni Czerniak, pedagog i trener sekcji podnoszenia ciężarów MKS Unia Hrubieszów, selekcjoner reprezentacji Polski kobiet w podnoszeniu

ciężarów. Uhonorowano też Zespół Pieśni i Tańca Ziemi Hrubieszowskiej oraz Hrubieszowski Pułk Rozpoznawczy. Statuetki odebrali Grażyna

Temporowicz, założycielka i choreograf ZPiTŻH oraz dowódca 2HPR płk Jakub Garbowski. Statuetką nagrodzono także Przedsiębiorstwo Wielobranżowe „Pryzmat”, laureata wielu nagród w zakresie przedsiębiorczości i właściciela Browaru Sulewski, a także Bar Restauracja „U Chłopa”. Statuetki odebrali Walery Sulewski i Przemysław Gniecki.

Beata Krzyżewska-Lichorobiec, córka zmarłego niedawno Jerzego L. Krzyżewskiego, historyka, regionalisty i prezesa TRH odebrała nadany mu pośmiertnie tytuł Honorowego Obywatela Hrubieszowa. Ponad 40 osób zasłużonych dla promocji Hrubieszowa odebrało medale okolicznościowe wybite z okazji 620. urodzin miasta.

par

Ożóg nadal sekretarzem

POWIAT HRUBIESZOWSKI

Rada powiatu hrubieszowskiego nie zgodziła się, aby wójt Werbkowice zwolniła Tomasza Ożoga z pracy na stanowisku sekretarza gminy Werbkowice.

27 sierpnia wójt Agnieszka Skubis-Rafalska zwróciła się do Rady Powiatu o wyrażenie zgody na rozwiązanie umowy o pracę z sekretarzem gminy Werbkowice Tomaszem Ożogiem. Jest on także radnym powiatowym i członkiem zarządu powiatu. A radni gmin i powiatów ko-



rzystają ze szczególnej ochrony przed zwolnieniem z pracy. Wymagana jest wcześniejsza zgoda rady, w której pełni on mandat. Wójt uzasadniła, że sekretarz „dopuszczał się agresywnego niczym nie uzasadnionego zachowania wobec wójta gminy Werbkowice, polegają-

cego na publicznym zarzucaniu kłamstw, pomawianiu, jawnej wrogości, a także próbie zastraszania wójta poprzez grożenie procesem sądowym. Ponadto duża aktywność sekretarza gminy w mediach społecznościowych ukierunkowana jest na dezawuowanie wójta. Postawa Tomasza Ożoga wskazuje na utratę zaufania i wyklucza możliwość dalszej współpracy”.

Tomasz Ożóg przekonuje zaś, że do gwałtownego pogorszenia jego służbowych relacji z wójtem doszło po 16 czerwca. Wtedy to nastąpiły zmiany we władzach powiatu hrubieszowskiego.

– Zmiana władz była legal-

na. Oddałem głos na tę zmianę. A już następnego dnia doprowadziło to do radykalnych i gwałtownych reakcji ze strony pracodawcy. A do 16 czerwca współpraca z wójtem układała się znakomicie. Przedstawiane mi zarzuty pozostają w oczywistej sprzeczności z jakimikolwiek faktami. Stanowią wyłącznie konsekwencje decyzji, jakie podejmowałem suwerennie w organach powiatu, a które nie znajdowały akceptacji pani wójt – tłumaczy Tomasz Ożóg.

Te wyjaśnienia przekonały większość radnych powiatowych. 25 września rada powiatu powiedziała zwolnieniu „nie”. Na 16 radnych uczestniczących

w sesji 9 sprzeciwiło się wyrażeniu zgody na zwolnienie radnego Ożoga, troje radnych głosowało za udzieleniem takiej zgody, a czworo wstrzymało się od głosu.

– Nasza zgoda lub niezgoda na zwolnienie radnego ma mniejsze znaczenie. Problemem znacznie większym jest to, w jaki sposób będzie przebiegała dalsza służbowa relacja radnego Ożoga z pracodawcą – wójtem gminy Werbkowice. Do końca kadencji pozostały jeszcze 3 lata. A to całkiem długo – przytomnie zauważa jeden z radnych powiatu hrubieszowskiego.

Mariusz Parol

fleszem HRUBIESZÓW

RADNI URADZĄ. 30 września w HDK-u będzie obradowała Rada Miejska Hrubieszowa. Radni m.in. rozpatrzą projekt uchwały w sprawie zmian dotyczących pomocy finansowej powiatowi hrubieszowskiemu. Chodzi o dofinansowanie z miejskiego budżetu remontu powiatowej drogi na ul. Podzamcze w tym mieście. Uchwałą zmiany w regulaminie dostarczania wody i odprowadzania ścieków w Hrubieszowie, a także zapoznają się z przygotowaniami ciepłowników do zbliżającego się sezonu grzewczego.

620 DRZEW NA URODZINY MIASTA. Oddział Nadleśnictwa Strzelce w Hrubieszowie przekazał temu miastu 620 sadzonek różnych drzew. Zostaną one wysadzone z okazji 620-lecia nadania Hrubieszowowi praw miejskich. Pierwsze sadzonki przekazane przez nadleśniczego Mariusza Nagadowskiego odebrali w imieniu mieszkańców burmistrz Marta Majewska i uczniowie z tamtejszych szkół. Część drzewek posadzono już przy szkołach podstawowych nr 1 i nr 3 w Hrubieszowie. Przy „Trójce” posadzono także sadzonkę dębu. Z okazji 620 urodzin miasta nazwano go „Rubież”. Pozostałe sadzonki zostaną przekazane właścicielom działek w Hrubieszowie.

Gmina Horodło

PRZED ROZBUDOWĄ „KRAJÓWKI” DO ZOSINA. W przyszłym roku rozpoczęta zostanie rozbudowa drogi krajowej z Hrubieszowa do Zosina (gm. Horodło). Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad Oddział w Lublinie informuje o możliwości zgłaszania uwag do projektu wykonawczego tej inwestycji, dotyczą one 13-kilometrowego odcinka pomiędzy Husynem, Strzyżowem, Rogalinem i Zosinem. Uwagi do projektu należy przesłać najpóźniej do 23 października. Można to zrobić pocztą elektroniczną (na adres e-mail: sekretariat_lublin@gddkia.gov.pl) lub pocztą tradycyjną (Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad Oddział w Lublinie, ul. Ogrodowa 21, 20-075 Lublin).

Gmina Mircze

INTERESANT JUŻ MOŻE ZAŁĄTWIĆ SPRAWĘ W URZĘDZIE. 23 września powrócono do bezpośredniej obsługi interesantów w Urzędzie Gminy w Mirczu. Niespełna miesiąc wcześniej, 28 sierpnia ograniczono dostęp petentów do urzędowych pomieszczeń i obsługi wójtów. Te obostrzenia były podyktowane środkami bezpieczeństwa przed koronawirusem. Wówczas potwierdzono zakażenie u jednego z mieszkańców gminy Mircze. Obecnie ograniczenia zostały zniesione. Interesanci są przyjmowani w Urzędzie Gminy we wszystkich sprawach realizowanych przez tamtejszy urząd. Oczywiście należy pamiętać o obowiązku zakrywania nosa i ust maseczkami ochronnymi, a także dezynfekowaniu rąk (automat stoi przy drzwiach wejściowych do urzędu).

par

Zamojskie
ulice

Fotoreportaż z czasów wojny

HISTORIA

Stare, czarno-białe fotografie mają w sobie niezwykłą moc. Czasami przenoszą nas w miejsca i ponure czasy, w których nie chcielibyśmy się znaleźć. Takie są cztery archiwalne zdjęcia, które zostały jakiś czas temu opublikowane na portalu fotopolska.eu. Zostały wykonane w czerwcu 1941 r. na zamojskiej ulicy Spadek. Dzisiaj są unikatowe.

Na jednym ze zdjęć widać dwoje małych dzieci, które stoją na środku pustej ulicy. Obok, na progu murowanego, parterowego domu z okiennicami i spadzistym dachem, stoi młoda kobieta oraz mężczyzna w kaszkiecie. Nic o tych ludziach nie wiemy. W tle tej archiwalnej fotografii widać także starszego mężczyznę z siwą brodą i... opaską na ramieniu (zapewne z gwiazdą Dawida), sylwetki przechodniów załatwiających jakieś dawno zapomniane sprawy, wysokie latarnie oraz kolejne drewniane domy...

W niemieckim obiektywie

Można się domyślać, że ci ludzie to w większości zamojscy Żydzi, a fotograf, który właśnie robi im zdjęcie, ubrany jest w mundur niemieckiego żołdaka. Czy był jednym z miejscowych oprawców np. spod znaku SS, a może tylko pojawił się na tej zamojskiej ulicy przypadkiem, wraz z jakimś oddziałem Wehrmachtu? Nie wiadomo. Z opisu tego zdjęcia wynika, iż wykonano je w czerwcu 1941 r. Warto się tej fotografii przyjrzeć. Ta dzielnica Zamościa bardzo się od tego czasu zmieniła, ale wydaje się, że fotograf stojący na ul. Spadek skierował obiektyw w stronę obecnego skrzyżowania ulicy Partyzantów i Lwowskiej. Nie tylko my tak uważamy. Jeden z internautów, bywalców portalu fotopolska.eu, uważa nawet, że w prawym górnym rogu zdjęcia uwieczniono zamojską kamienicę przy ul. Partyzantów 73, a inny stwierdził, iż zdjęcie wykonano „od obecnego serwisu AGD w kierunku południowym”.



Rok 1941. Ulica Spadek. Fotograf zwrócił obiektyw w stronę dzisiejszego skrzyżowania z ulicami Partyzantów i Lwowską. Fot. fotopolska.eu



Zdjęcie wykonał jeden z niemieckich żołnierzy w czerwcu 1941 roku. Fot. fotopolska.eu

Z tego czasu pochodzą także trzy inne zdjęcia zamieszczone na portalu fotopolska.eu (ich źródło określono jako „aukcje internetowe”). Widać na nich nawierzchnię ulicy Spadek, małomiasteczkową architekturę tej części Zamościa oraz przechodniów. Owe sceny zostały utrwalone tuż przed powstaniem zamojskiego getta w tej części miasta albo w pierwszych tygodniach jego działalności. Układają się one w rodzaj fotoreportażu.

Niektóre ze sfotografowanych na zdjęciach osób są zamojskimi Żydami (np. mężczyzna z opaską). Jaki czekał ich los? Z suchego opisu zamieszczonego w książce pt. „Obozy hitlerowskie na ziemiach polskich 1939-1945” przygotowanej przez Główną Komisję Badania Zbrodni Hitlerowskich w Polsce oraz Radę Ochrony Pomników Walk i Męczeństwa wynika, iż zamojskie getto zostało utworzone w sierpniu 1941 r. na Nowym Mieście (inne źródła podają jednak, iż było to w maju tego roku). W sumie przez getto przewinęło się ponad 12 tys. osób. Żyli skłóceni w domach i zabudowaniach zwykle pozostawionych przez Żydów, którzy w 1939 r. uciekli z Zamościa wraz z Armią Czerwoną, ale także w różnych, obskurnych halach fabrycznych, komórkach, przybudówkach i gdzie się tylko dało.

„Nie było potrzeby posiadania szaf, bo nie było w nich czego trzymać. Deski podłogowe były w większości powyrwane i używane jako opał podczas srożej zimy” – wspominał Gerhard Keins, którego przywieziono do zamojskiego getta z Chorzowa.



Tych budynków w większości już nie ma.

„Gdy nastąpiły roztopy i stojąca w ogromnych kałużach woda, sprawiała, że życie w tych domach stawało się koszmarem. Była elektryczność i światło, ale brakowało ubikacji i bieżącej wody. Ludzie, aby ją zdobyć, wychodzili z domów, brnęli w głębokim błocie lub śniegu i pompowali wodę ze stojących na dworze studni”.

Do getta trafili nie tylko Żydzi z Zamościa, ale także z Częstochowy, Koła, Włocławka, a nawet z Czechosłowacji i terenu III Rzeszy. Większość z nich potem wywieziono transportami do obozu zagłady w Bełżcu i zamordowano.

Piękna snycerka

Nie zawsze jednak w tej części miasta działy się tak dramatyczne historie. Ulica Spadek powstała około 1822 roku wraz z innymi traktami zamojskiej Nowej Osady. Była jedną z przecznice nowego traktu lwowskiego.

Nazwę oficjalnie nadano jej w 1870 roku. Na początku XX w. funkcjonowała także jako ul. Długa, a jej południowa część działała jako Końska-Targowa lub Targowisko Końskie.

„Plan Nowej Osady przypominał szachownicę po obu stronach szosy lwowskiej, stanowiącej krótszą oś symetrii rozległego prostokąta rynku” – pisała w 1986 r. o powstaniu tej dzielnicy Zamościa dr Bogumila Sawa. „Spośród ulic Nowej Osady znane są z tego okresu nazwy pięciu. Trzy z nich były pochodzenia topograficznego: Wysoka, Spadek, Długa. Jedna nosiła oryginalną nazwę Jeruzalem, a w pobliżu placu targowego – Targowisko”.

W 1874 r. w Nowej Osadzie było w sumie 215 domów z czego na samej ul. Spadek – 12. Większość z nich nie zachowała się. Jeszcze w latach 80. ub. wieku

można było oglądać pochodzący z końca XIX wieku dom należący do masarza o nazwisku Klimkiewicz (pod numerem 18). Budynek był drewniany, parterowy i wchodziło się do niego przez sieć. Z tego czasu pochodzi także nadal istniejący, drewniany dom pod numerem 15. Jego fundatorami byli Szewczukowie.

Jednak chyba najbardziej charakterystyczny dla tej części miasta wydaje się murowany budynek, który nadal można oglądać pod numerem 11. Wiadomo, że jego fundatorami była rodzina Oksentowiczów. Ów dom ma dach dwuspadowy o charakterze naczółkowym (chodzi o trójkątne połacie umieszczone w górnej części ścian szczytowych). Jego drzwi wejściowe umieszczono w niewielkim, ozdobnym ganku. Nadal zwracają uwagę swoją wyjątkowo bogatą snycerką. To charakterystyczne, misternie wy-

rzeźbione w drewnie dzbany, motywy roślinne, kolumnienki i przeróżne, zachwycające esy-floresy. Takie bogato dekorowane drzwi są już w Zamościu rzadkością. Niestety ten pochodzący z 1926 r. budynek jest zaniedbany i czeka na kompleksowy remont.

Wiadomo, że w sąsiedztwie skrzyżowania ul. Spadek z ul. Waryńskiego działał „olejowo-motorowy” młyn należący do niejakiego Abrama Manzysa. W 1939 r. został zburzony. Natomiast z drugiej strony ulicy, przy skrzyżowaniu z ul. Hrubieszowską, był duży młyn mechaniczny Zyndela Szpizajzena. Jeszcze jeden młyn w latach 30. ub. wieku działał w sąsiedztwie nowomiejskiego rynku.

Efekt rewitalizacji

– Ta część miasta nadal jest ruchliwa i często odwiedzana. Przy ul. Spadek funkcjonują m.in. przychodnie i gabinety lekarskie, „Galeria mody” oraz pawilon PSS „Społem” Lux. Wybudowano kilka bloków mieszkaniowych.

– Ulica Spadek i całe Nowe Miasto chyba nie mają dzisiaj jakiegoś szczególnego charakteru. To efekt różnych rewitalizacji, remontów, przebudowy itd. Wygląda jak inne części miasta, no może poza zabytkową, odmienną w charakterze starówką. Stare domy i inne budynki są tutaj często zaniedbane, a niektóre przypominają walące się rudery – mówi Krzysztof Kamiński, autor filmów i fotograf z Zamościa. – Szkoda. Bo na pewno jest to ciekawy i ważny zakątek Zamościa.

Bogdan Nowak



Ulica Spadek: stare domy, unikatowe drzwi, dawny młyn



KSIEGARNIA TRIO Z ROZTOCZA

Zamość, ul. Grodzka 12, tel. 885 050 095, www.triozroztocza.pl

POLECAMY

„Państwo Zamojskie”, „Wizjoner na strychu”, „Uciekany”

TV

kronika TYGODNIA

*piszemy lepiej
dajemy więcej*

Program

Program telewizyjny 29.09 - 5.10.2020



Dwa tygodnie na miłość

TVN, sobota 3.10, godz. 20.00

Młoda prawniczka Lucy Kelson (Sandra Bullock) zajmuje się walką z korporacjami, które z chęci zysku wyburzają zabytkowe budynki. Jest bezkompromisowa i jednocześnie bardzo profesjonalna. Swoje działania wymierza przeciwko firmie George'a Wade'a (Hugh Grant). Przystojny i bogaty potentat nieruchomości jest pod wrażeniem wiedzy i determinacji Lucy. Używa więc podstępów, by zatrudnić ją na stanowisku doradcy w swojej firmie. Wyjątkowa inteligencja, umiejętności i dyspozycyjność dziewczyny sprawiają, że wkrótce George nie może się bez niej obejść. Ona jednak już po miesiącu jest przemęczona podejmowaniem za szefa decyzji nawet w najprostszych sprawach. Czuje się wykorzystywana. Postanawia więc odejść. George nie chce jednak przyjąć wymownienia i piętrzy trudności. Zdesperowana Lucy znajduje swoją następczynię, która wydaje się idealną kandydatką na asystentkę i dziewczynę Wade'a...

Ostateczna operacja

TVP 1, sobota 3.10, godz. 21.30

Przełom lat 50. i 60. XX wieku. Od drugiej wojny światowej minęło już kilkanaście lat. Grono zbrodniarzy wojennych zostało osądzonych w procesie norymberskim, wielu jednak udało się uniknąć sprawiedliwości. W Argentynie ukrywa się jeden z nich - Adolf Eichmann - zwany architektem Holocaustu, po upadku III Rzeszy uznany za zmarłego. Okazuje się, że pod zmienioną tożsamością wiedzie on zwyczajne życie z żoną i dziećmi na przedmieściach Buenos Aires. Izraelska agencja wywiadowcza Mossad przy współpracy z agencją bezpieczeństwa wewnętrznego Szin Bet po intensywnych tajnych poszukiwaniach wpadają na jego trop. Pod kierownictwem agenta Petera Malkina służby specjalne przygotowują się do realizacji planu pojmania hitlerowca. Jego dom jest pod stałą obserwacją. Funkcjonariusze zamierzają pod osłoną nocy schwytać Eichmanna, nie dopuszczając do jego śmierci.

Człowiek w ogniu

TVP 2, niedziela 4.10, godz. 20.00

Amerikanin John Creasy nie może zapomnieć o swojej mrocznej przeszłości. Mężczyzna był zabójcą pracującym przez wiele lat na zlecenie CIA. Sfrustrowany, stroni od ludzi i szuka pocieszenia w alkoholu. Creasy przyjeżdża do Meksyku w odwiedziny do starego przyjaciela i współpracownika Rayburna. Miasto ogarnia właśnie fala porwań dla okupu. Bogaci mieszkańcy wpadają w panikę i wielu z nich wynajmuje ochroniarzy, którzy czuwać mają nad bezpieczeństwem ich dzieci. Przyjaciel znajduje Johnowi pracę ochroniarza dziesięcioletniej Pity, córki meksykańskiego przemysłowca Samuela Ramosa i jego żony.

Scenariusz na miłość

TVP 1, niedziela 4.10, godz. 22.15

Keith Michaels to reżyser, który zdobył Oscara. Było to jednak kilkanaście lat temu. Keith jest rozwodnikiem, nie ma kontaktu z synem i cierpi na ciągły kryzys twórczy. Przyjmuje pracę wykładowcy na niewielkiej uczelni w prowincjonalnym Binghamton. Poprowadzi kurs pisania scenariuszy. Dokonuje selekcji studentów, których przyjmie na zajęcia, według klucza: ładne kobiety i brzydki mężczyźni. Zamierza bowiem podrywać kursantki. Jego zainteresowanie budzi Karen, która chce dzięki swemu wykładowcy dostać się do świata Hollywood. Keith zaczyna zdawać sobie sprawę, że w rzeczywistości nie może kontrolować kobiet tak, jak w filmowych scenariuszach. Wkrótce ulega czarowi jednej z nich.

Złap mnie, jeśli potrafisz

Polsat, niedziela, 27.09, godz. 23.20

Lata 60. XX. Szczęśliwy świat 16-letniego Franka Abagnale'a rozpada się, gdy jego rodzice postanawiają się rozwieść. Jednocześnie ukochany ojciec chłopca okazuje się zadłużonym życiowym nieudacznikiem. Załamany nastolatek ucieka z domu i z 25 dolarami w kieszeni jedzie do Nowego Jorku. By przeżyć i pomóc ojcu, zaczyna fałszować czeki. Wrodzony spryt i inteligencja sprawiają, że Frank szybko na tym polu odnosi sukcesy. Wyglądający poważnie jak na swój wiek chłopak prowadzi wystawne życie. Powodzenie ośmiela Abagnale'a do podjęcia bardziej ryzykownych działań. Niespotykana charyzma i urok osobisty sprawiają, że ludzie wierzą w każde jego słowo i spełniają prośby.

TVP 1**TVP 1**

5.10	Przysięga (264) - serial
6.00	Elif (823) - serial
6.50	Spisz się rolniku
7.00	Transmisja Mszy Świętej
7.30	Agape - magazyn
8.00	Wiadomości, Pogoda
8.15	Kwadrans polityczny
8.40	Korona królów (393) - telenowela
9.15	Leśniczówka (254) - serial
9.45	Ta jedyna (71) - serial
10.15	Komisarz Alex s.VIII (93) - Kłątwa mumii - serial
11.05	Ojciec Mateusz s.XII (148) - Ślady przeszłości - serial
12.00	Wiadomości
12.10	Agrobiznes
12.35	Magazyn Rolniczy
12.55	Dzikie morze Rosji Odc. 1 - Tylko najsilniejsi - serial dok.
14.00	Elif (824) - serial
15.00	Wiadomości, Pogoda
15.15	Alarm! - magazyn
15.35	Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16.05	Przysięga (265) - serial
17.00	Teleexpress
17.20	Pogoda
17.25	Jaka to melodia?
18.00	Klan (3665) - telenowela
18.30	Korona królów (394) - telenowela
18.55	Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.25	Sport, Wiadomości, Pogoda
20.10	Alarm! - magazyn
20.30	Leśniczówka (255) - serial
20.55	Magazyn Ekspresu Reporterów
21.00	Motel Polska - /3/
21.55	Magazyn Ekspresu Reporterów
23.00	Ocaleni - reality show
0.00	Festiwal Niepokorni Niezłomni Wyklęci - Gala zamknięcia 2020r.
0.55	Białe noce - dramat, USA, reż. Taylor Hackford, wyk. Isabella Rossellini, Florence Faure, Michał Barycznikow
3.20	Randka z zabójcą - film fabularny, Francja, reż. Maxwell McGuire, wyk. Jessalyn Gilsig, Jon Car Vandenbygaart, Hannah Vandenbygaart
4.50	Zakończenie dnia

POLSAT**POLSAT**

6.00	Nowy dzień z Polsat News
8.40	Malanowski i Partnerzy
9.10	Malanowski i Partnerzy
9.40	Sekrety rodziny
10.40	Dlaczego ja?
11.40	Gliniarze
12.40	Dzień, który zmienił moje życie
13.40	Trudne sprawy
14.40	Dlaczego ja?
15.50	Wydarzenia
16.10	Pogoda
16.15	Interwencja
16.30	Na ratunek 112
17.00	Gliniarze
18.00	Pierwsza miłość
18.50	Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.30	Gość Wydarzeń
20.05	Ninja Warrior Polska
22.10	Love Island. Wyspa miłości
23.10	Zdrady



0.25	Godzilla - film sci-fi, USA, Japonia, 1998, reż. Roland Emmerich, wyk. Matthew Broderick, Maria Pitillo, Jean Reno, Hank Azaria
HIT	- Francuskie testy nuklearne na południowym Pacyfiku przywracają do życia gigantycznego jaszczura, który po długiej wędrówce dociera do Nowego Jorku. Jest najsłynniejszym potworem w historii kina, ma stopę wielkości autobusu, ogon długości ratuszowej wieży i siłę, której nikt nie dorówna.
3.05	Cloverfield Lane 10 - thriller, USA, 2016, reż. Dan Trachtenberg, wyk. Mary Elizabeth Winstead, John Goodman, John Gallagher Jr, Douglas M. Griffin

SUPER**SUPER POLSAT**

6.00	SuperLudzie Extra
6.20	Wydarzenia
7.00	Babelkowy świat guzików
7.30	Psi patrol
8.00	Psi patrol
8.30	Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości
9.00	Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości
9.30	Wróżkowie chrzestni
10.00	Świat według Bundych
10.30	Nasz nowy dom
11.30	Misja Veteran
12.00	To nie koniec świata!
13.00	TOP CHEF
14.30	Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia
16.00	Twoja Twarz Brzmi Znamo
18.00	Chirurgi
19.00	Nasz nowy dom
20.00	Cześć zamienne - dramat obyczajowy, USA, 2015, reż. Sean McNamara, wyk. George Lopez, Marisa Tomei, Jamie Lee Curtis, Carlos Penavega
22.20	Skąd wiesz? - komediodramat, USA, 2010, reż. James L. Brooks, wyk. Reese Witherspoon, Paul Rudd, Owen Wilson, Jack Nicholson
1.00	Twoja Twarz Brzmi Znamo
3.00	Gliniarze
4.00	Na ratunek 112
5.00	Nasz nowy dom

STOPKLATKA**STOPKLATKA**

6.00	Scena Śmiechu
7.00	Złotopolscy - serial
8.05	Plebania - serial
9.05	Klara i wszystko jasne
11.05	Komisarz Rex - serial
12.10	Allo, Allo - serial
13.25	Katastrofy w przestworzach
15.35	Asteroida: Wielkie uderzenie - film katastroficzny
17.10	Chicago Fire - serial
19.00	Wojny kontenerowe - serial
20.00	Taśmy Watykanu - horror, USA
21.50	Dobry rok - film obyczajowy, USA
23.00	Wielka Brytania
0.05	Komedia małżeńska - komedia obyczajowa

TVP 2**TVP 2**

4.55	Cafe piosenka - talk-show
5.55	Doktor z alpejskiej wioski - nowy rozdział (120) - Inna kobieta, część 2 - serial
6.45	Ugoda sandomierska
7.10	Spiszmy się jak na rolników przystało!
7.20	Familiada - teleturniej
7.55	Pytanie na śniadanie
11.15	Spiszmy się jak na rolników przystało!
11.25	Rodzinka.pl (249) - Nasza klasa - serial
11.55	Barwy szczęścia (2294) - serial
12.30	Koło fortuny - teleturniej
13.05	Va Banque (97) - teleturniej
13.35	Uzdrowisko (21) - dokument
14.10	M jak miłość (1528) - serial
15.10	Doktor z alpejskiej wioski - nowy rozdział (129) - Rodzinna burza, część 1 - serial
16.00	Koło fortuny - teleturniej
16.35	Familiada - teleturniej
17.10	Wieżień miłości (398), Turcja
18.00	Panorama
18.20	Pogoda
18.30	Va Banque (98) - teleturniej
19.00	Uzdrowisko (22) - dokument
19.35	Barwy szczęścia (2294) - serial
20.10	Barwy szczęścia (2295) - serial
20.40	Kulisy serialu
20.55	M jak miłość (1529) - serial
21.50	Czerwona królowa (4) - serial
23.00	Ludzkie historie - A w oddali ujadły psy - film dokumentalny
0.10	O mnie się nie martw s.XII - s. XII (12) - serial
1.00	Rodzinka.pl s.VI (135) - Zawsze z rodziną - serial
1.35	Paradoks (9) - Oaza spokoju - serial
2.25	Nieracjonalny mężczyzna - komedia, USA, reż. Woody Allen, wyk. Joaquin Phoenix, Emma Stone, Parker Posey, Joe Stapleton
4.05	Sekrety budapeszteńskich jaskiń
4.55	Zakończenie programu

TVN**TVN**

5.15	Uwaga! - program interwencyjny
5.35	Mango - Telezakupy
6.50	Kuchenne rewolucje
7.50	Doradca smaku
8.00	Dzień Dobry TVN - magazyn
11.30	Dieta czy cud?
12.15	Ukryta prawda
13.15	Szpital - program obyczajowy
14.15	Detektywi - program kryminalny
15.25	Milionery
16.00	Szpital - program obyczajowy
17.00	Kuchenne rewolucje
18.00	Ukryta prawda
19.00	Fakty, Sport, Pogoda
19.25	Uwaga! koronawirus
19.55	Uwaga! - program interwencyjny
20.10	Doradca smaku
20.15	Na Wspólnej - serial
20.55	Milionery



21.30	Chyłka - Kasacja - serial
HIT	Prawnicy z Kancelarii Żelazny i McVay przyjmują sprawę Piotra Langer Juniora. Syn znanego, bogatego i wpływowego biznesmena zostaje oskarżony o brutalne morderstwo. Ojciec żąda by obrony młodego mężczyzny podjęła się Joanna Chyłka (Magdalena Cielecka). Panią adwokat wspiera jej aplikant - Kordian Oryński (Filip Pławiak).
22.30	Kuba Wojewódzki
23.30	Superwizjer - magazyn reporterów
0.05	36,6°C - magazyn medyczny
1.05	Projekt Lady
2.05	Uwaga! - program interwencyjny
3.05	Uwaga! - program interwencyjny
3.25	NOC Magii

TVN**TVN**

5.30	Sportowy Wieczór
6.05	Piłka nożna - Liga Narodów, 1.kolejka. Holandia - Polska
7.05	Piłka nożna - Liga Narodów, 1.kolejka. Holandia - Polska
8.15	Piłka nożna - Ekstraliga kobiet, 7.kolejka. Medyk Konin - Górnik Łęczna
9.15	Piłka nożna - Ekstraliga kobiet, 7.kolejka. Medyk Konin - Górnik Łęczna
10.15	4 - 4 - 2 - magazyn piłkarski
11.20	Boks - Gala MB & Tymex Boxing Night, Częstochowa - podsumowanie
13.30	Piłka nożna - PKO Ekstraklasa, 5.kolejka. Lech Poznań - Pogoń Szczecin
15.30	GOL - felieton
17.30	Żużel - mecz towarzyski. Polska - Rosja
17.45	Żużel - mecz towarzyski. Polska - Rosja
20.25	Piłka nożna - 2.liga, 6.kolejka. Olimpia Elbląg - Sokół Ostroda
22.30	Sportowy Wieczór
23.15	Sporty walki - Gala MMA ONE Championship - A New Breed III
1.20	Hokej na lodzie - NHL - Skróty, 1 - 4
4.45	Zakończenie dnia

TV 4**TV 4**

6.00	Strażnik Teksasu
8.00	Nasz nowy dom
9.00	Sędzia Judy
10.30	Święty
11.00	Pamiętniki z wakacji
12.00	STOP Drogówka
13.00	Pamiętniki z wakacji
14.00	Wzór - serial
16.00	Ryzykanci
17.00	Sekrety sąsiadów
18.00	Policjantki i Policjanci
20.00	Święty
21.30	Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny
21.40	Czas pionierów - dramat przygodowy, Rosja, 2017, reż. Dmitrij Kiselev
0.40	Smierć na 1000 sposobów

Wtorek, 29.09**TVN 7****TVN 7**

4.55	Szkoła - serial
5.55	Mango Telezakupy
7.30	Przepis na życie - serial
8.25	Ukryta prawda
11.20	Detektywi - program kryminalny
11.55	Szpital - program obyczajowy
12.55	Sąd rodzinny - program sądowy
13.50	Sędzia Anna Maria Wesołowska
14.50	Ukryta prawda - program obyczajowy
15.50	Szkoła - serial
16.50	19 + - serial
17.20	Zakochani po uszy - serial
17.50	Detektywi - program kryminalny
18.25	Detektywi - program kryminalny
19.00	19 + - serial
19.30	Zakochani po uszy - serial
20.00	Hotel Paradise - Rajskie Rozdanie
21.00	Zabójcza broń II - film sensacyjny, USA 1989, reż. Richard Donner, wyk. Mel Gibson, Danny Glover, Joe Pesci, Joss Ackland, Derrick O'Connor, Patsy Kensit
HIT	- dwaj niekonwencjonalni policjanci (Mel Gibson, Danny Glover) na tropie dyplomatów szmuglujących złoto i diament
23.25	Szczęki II - thriller, USA 1978, reż. Jeannot Szwarc, wyk. Roy Scheider, Lorraine Gary, Murray Hamilton, Joseph Mascolo, Collin Wilcox
1.55	Druga strona medalu - talk show
2.30	NOC Magii

puls**PULS**

5.00	Nash Bridges - serial
6.00	Nash Bridges - serial
7.00	Rodzinny interes - serial
8.00	Lombard: Życie pod zastaw - serial
10.00	Kobra - oddział specjalny - serial
11.00	Kobra - oddział specjalny - serial
12.00	Zaklinaczka duchów - serial
13.00	Zaklinaczka duchów - serial
14.00	Lombard: Życie pod zastaw - serial
16.00	Rodzinny interes - serial
17.00	Rodzinny interes - serial
18.00	Lombard: Życie pod zastaw - serial
20.00	Leon zawodowiec - dramat sensacyjny, Francja 1994, reż. Luc Besson, wyk. Danny Aiello, Don Creech, Ellen Greene, Gary Oldman, Jean Reno, Michael Badalucco, Natalie Portman, Peter Appel
HIT	- dwaj niekonwencjonalni policjanci (Mel Gibson, Danny Glover) na tropie dyplomatów szmuglujących złoto i diament
22.30	Polowanie na łowcę - thriller, USA 2013, reż. Scott Walker, wyk. Dean Norris, John Cusack, Nicolas Cage, Vanessa Hudgens
0.45	Poznaj moich Spartan - komedia, USA 2008, reż. Aaron Seltzer, Jason Friedberg, wyk. Carmen Electra, Kevin Sorbo, Sean Maguire
2.10	Na wariackich papierach - serial
3.15	Na jedwabnym szlaku
3.55	Biesiada na cztery pory roku
4.35	Z archiwum policji

TRWAM**TRWAM**

11.00	Święcenia biskupie ks. bp. Karola Kulczyckiego
13.00	Tollara
13.20	100 cudownych miejsc na świecie
13.30	Msza Święta
14.30	Dzieci Andersa - Powrót do Afryki
15.35	Kazembe
15.50	Ma się rozumieć
16.00	Informacje dnia
16.10	Jestem mamą
16.30	Kalejdoskop Młodych
16.50	100 cudownych miejsc na świecie
17.00	Z nami bezpiecznie
17.10	Prosto o gospodarce
17.30	Okiem kamery
17.55	Powstanie Warszawskie
18.00	Anioł Pański
18.05	Informacje dnia
18.15	Rozmowy niedokończone
19.25	Święty na każdy dzień
19.30	Każdy maluch to potrafi
19.45	Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci
20.00	Informacje dnia
20.20	Różaniec
20.50	Śladami historii
21.00	Apel Jasnogórski
21.20	Informacje dnia
21.40	Polski Punkt Widenia
22.00	Paweł VI. Papież czasów burzy
23.40	Do morza przez serca Kaszubów

TTV**TTV**

5	Sędzia Anna Maria Wesołowska - program sądowy
6.15	Express
6.30	DeFacto
7.00	Tygodnik
8.00	Damy i wiesniaczki. Ukraina
9.00	Gogglebox. Przed telewizorem
10.00	Kartoteka
11.00	Kartoteka - serial dokumentalny - fabularny
12.10	Historie Wielkiej Wagi - dalsze losy
14.05	Super Jana - serial
15.05	Gogglebox. Przed telewizorem
15.45	Express
16.05	Made in Maroko - serial
16.55	Królowe życia - serial
17.45	Express
18.05	DeFacto
18.35	Gogglebox. Przed telewizorem
19.45	Express
20.05	Królowe życia - serial
21.10	Usterka
21.45	Express
22.00	It's my life! To moje życie
22.30	It's my life! To moje życie
23.05	Czyżarówka przez Stany - program rozrywkowy
23.50	Patent na kasę
0.20	Dom weselny - serial dokumentalny
1.00	Fachowcy
1.50	Tygodnik
2.45	Detektywi. Na zlecenie
3.25	Detektywi. Na zlecenie
4.05	Uwaga! po Uwadze

TV6**TV6**

6.00	TOP 10 Lista Przebojów
7.00	MacGyver
9.00	Galileo
10.00	Tuż przed tragedią
11.00	Peknięz ze śmiechu
12.00	Miodowe lata
13.40	Święty
14.15	Policjantki i Policjanci
15.15	Detektywi w akcji
16.15	Septagor
17.15	Hawaje 5 - 0
18.15	Miodowe lata
20.00	Galileo
21.00	CSI: Kryminalne zagadki
23.00	Pogrzebani - horror, USA
1.00	Tuż przed tragedią
2.05	Benny Hill

16 PROGRAM TV

29 września 2020 r. | numer 39 (1501) | www.kronikatygodnia.pl

TVP 1

TVP 1

5.10	Przysięga (265) – serial
6.00	Elif (824) – serial
6.50	Spisz się rolniku
7.00	Transmisja Mszy Świętej
7.30	Rodzinny ekspres – Matężństwa w rozłące – magazyn
8.00	Wiadomości, Pogoda
8.15	Kwadrans polityczny
8.40	Korona królów (394) – telenowela
9.15	Leśniczówka (255) – serial
9.45	Ta jedyna (72) – serial
10.15	Komisarz Alex s.VIII (94) – Czarnownice – serial
11.05	Ojciec Mateusz s.XII (149) – Magiczne zwierciadło – serial
12.00	Wiadomości
12.10	Agrobiznes
12.40	Rok w ogrodzie Extra – magazyn
12.50	Spisz się rolniku
13.00	Życie lasu. Ptaki – film dok.
14.00	Elif (825) – serial
15.00	Wiadomości, Pogoda
15.15	Alarm! – magazyn
15.35	Gra słów. Krzyżówka – teleturniej
16.05	Przysięga (266) – serial
17.00	Teleexpress, Pogoda
17.25	Jaka to melodia?
18.00	Klan (3666) – telenowela
18.30	Korona królów (395) – telenowela
18.55	Jeden z dziesięciu – teleturniej
19.25	Sport, Wiadomości, Pogoda
20.10	Alarm! – magazyn
20.30	Leśniczówka (256) – serial
21.00	Wielki Test o Janie Matejce
22.30	Historia bez tajemnic – Kornel
23.30	Ludzie i bogowie (3) – Operacja Kłosz – serial
0.25	Randka z zabójcą – film fabularny, Francja, reż. Maxwell McGuire, wyk. Jessalyn Gilsig, Jon Car Vandenbygaart, Hannah Vandenbygaart
2.00	Okupowani s.I (4) Lipiec – serial
2.55	wojsko – polskie.pl (120) – reportaż
3.15	Terytoria (22) – magazyn
3.30	Wiedźmy (3) – Klin wychowawczy – serial
4.25	Notacje – Bolesław Sulik. Warto być odważnym – cykl dok.



POLSAT

6.00	Nowy dzień z Polsat News
8.40	Malanowski i Partnerzy
9.40	Sekrety rodziny
10.40	Dłaczego ja?
11.40	Gliniarze
12.40	Dzień, który zmienił moje życie
13.40	Trudne sprawy
14.40	Dłaczego ja?
15.50	Wydarzenia, Pogoda
16.15	Interwencja
16.30	Na ratunek 112
17.00	Gliniarze
18.00	Pierwsza miłość
18.50	Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.30	Gość Wydarzeń
20.05	Nasz nowy dom
21.05	Kabaret na dobry wieczór – Paraniormalni Show
22.10	Love Island. Wyspa miłości
23.10	Zdrady



0.10	Zoolander 2 – komedia, USA, 2016, reż. Ben Stiller, wyk. Ben Stiller, Owen Wilson, Will Ferrell, Kristen Wigg
HIT	- Derek Zoolander i Hansel McDonald wypadli z modowego obiegu. Pełni desperacji próbują wrócić na szczyt, dlatego bardzo się cieszą z zaproszenia na prestiżowy Tydzień Mody w Rzymie. Marzą, by znów stanąć w świetle jupiterów. Okazuje się jednak, że świat mody zmienił się nie do poznania - teraz królują tam blogerzy, youtuberzy i przedstawiciele tendencji kontestatorskich
2.20	Grand Budapest Hotel – komediodramat, USA, 2014, reż. Wes Anderson, wyk. Ralph Fiennes, F Murray Abraham, Adrien Brody



SUPER POLSAT

6.00	SuperLudzie Extra
6.15	Wydarzenia
7.00	Babelkowy świat gupików
7.30	Psi patrol
8.30	Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości
9.00	Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości
9.30	Wrózkowie chrzestni
10.00	Świat według Bundych
10.30	Nasz nowy dom
11.30	Misja Weteran
12.00	To nie koniec świata!
13.00	TOP CHEF
14.30	Hell's Kitchen
15.00	Piekielna Kuchnia
16.00	Twoja Twarz Brzmi
17.00	Znajomo
18.00	Chirurgzy
19.00	Nasz nowy dom
20.05	Skąd wiesz?
21.00	komediodramat, USA, 2010, reż. James L. Brooks, wyk. Reese Witherspoon, Paul Rudd, Owen Wilson, Jack Nicholson
22.40	Zmowa milczenia – thriller, Francja, 2003, reż. Graham Guit, wyk. Gérard Depardieu, ...lodie Bouchez, Carmen Maura, Wojciech Pszoniak
0.35	Twoja Twarz Brzmi
2.30	Gliniarze
3.30	Na ratunek 112
4.00	Na ratunek 112
5.00	Nasz nowy dom

STOPKLATKA **STOPKLATKA**

6.00	Scena Śmiechu
7.00	Złotopolscy – serial
8.05	Plebani – serial
9.05	Klary i wszystkie jasne
11.05	Komisarz Rex – serial
12.10	Allo, Allo – serial
13.25	Katastrofy w przestworzach
15.35	Ostatnie godziny Ziemi – film sci-fi
17.10	Chicago Fire – serial
19.00	Wojny kontenerowe
20.00	System – thriller, USA
22.30	Jestem mordercą – thriller psychologiczny, Polska
0.45	Wezele – dramat
3.35	Szkoła uwodzenia Czesława M. – komedia

TVP 2

TVP 2

5.20	Cafe piosenka – talk – show
5.50	Doktor z alpejskiej wioski – nowy rozdział (121) – Trudna miłość, część 1 – serial
6.45	Pożyteczni.pl – magazyn
7.10	Spiszmy się jak na rolników przysłało!
7.20	Familiada – teleturniej
7.55	Pytanie na śniadanie
10.45	Panorama
10.50	Pytanie na śniadanie
11.15	Spiszmy się jak na rolników przysłało!
11.25	Rodzinka.pl (250) – Ping – Pong – serial
11.55	Barwy szczęścia (2295) – serial
12.30	Koło fortuny – teleturniej
13.05	Va Banque (98) – teleturniej
13.35	Uzdrowisko (22) – dokument
14.10	M jak miłość (1529) – serial
15.10	Doktor z alpejskiej wioski – nowy rozdział (130) – Rodzinna burza, część 2 – serial
16.00	Koło fortuny – teleturniej
16.35	Familiada – teleturniej
17.10	Więzień miłości (399), Turcja
18.00	Panorama
18.20	Pogoda
18.30	Va Banque (99) – teleturniej
19.00	Uzdrowisko (23) – dokument
19.35	Barwy szczęścia (2295) – serial
20.10	Barwy szczęścia (2296) – serial
20.40	Kulisy serialu
20.55	Na dobre i na złe (782) – Kto tchórzem, kto bohaterem – serial
21.55	Na sygnale (273) – Do końca życia – serial
22.35	Kino relaks – Miłość i inne używki – film obyczajowy, USA, reż. Edward Zwick, wyk. Anne Hathaway, Jake Gyllenhaal, Oliver Platt, Judy Greer
0.35	Doktor Foster s.I (5) – serial
1.45	Pajęcza sieć. Drugie imperium brytyjskie – film dok.
2.55	Miasto skarbów (2) Twarz Marylin Monroe – serial
3.45	Zakończenie dnia



TVN

5.15	Uwaga! – program interwencyjny
5.35	Mango – Telezakupy
6.50	Kuchenne rewolucje – program kulinarno – rozrywkowy
7.50	Doradca smaku
8.00	Dzień Dobry TVN – magazyn
11.30	Dieta czy cud? – program lifestyle'owy
12.15	Ukryta prawda – program obyczajowy
13.15	Szpital – program obyczajowy
14.15	Detektywi – program kryminalny
14.50	Detektywi – program kryminalny
15.25	Milionerzy
16.00	Szpital – program obyczajowy
17.00	Kuchenne rewolucje – program kulinarno – rozrywkowy
18.00	Ukryta prawda – program obyczajowy
19.00	Fakty, Sport, Pogoda
19.25	Uwaga! koronawirus
19.55	Uwaga! – program interwencyjny
20.10	Doradca smaku
20.15	Na Wspólnej – serial
20.55	Milionerzy
21.30	Top Model



23.00	W jak wendeta – film sensacyjny, USA, Wielka Brytania, Niemcy 2005, reż. James McTeigue, wyk. Natalie Portman, Hugo Weaving, Stephen Rea, Stephen Fry, John Hurt, Tim Pigott – Smith, Rupert Graves
1.50	Superwizjer – magazyn reporterów
2.25	25 lat niewinności. Sprawa Tomka Komendy – kulisy filmu
2.55	Uwaga! – program interwencyjny
3.15	NOC Magii



TVP SPORT

6.10	Półka nożna – Liga Narodów. Bośnia i Hercegowina – Polska
7.10	Półka nożna – Liga Narodów. Bośnia i Hercegowina – Polska
8.20	Żużel – mecz towarzyski. Polska – Rosja
9.20	Żużel – mecz towarzyski. Polska – Rosja
10.35	Lekkoatletyka – Mistrzostwa Polski – Włocławek – podsumowanie
11.30	Lekkoatletyka – Mistrzostwa Polski – Włocławek – podsumowanie
12.50	Boks – Gala Bokserska. Sergio Martinez vs. Darren Barker, USA
15.15	Półka nożna – 2.liga, 6.kolejka. Olimpia Elbląg – Sokół Ostróda
17.10	Pełnosprawny (371) – magazyn dla niepełnosprawnych
17.40	studio transmisja
18.00	transmisja
20.15	Półka nożna – Eliminacje Liga Mistrzów, 4.runda
2.20	Sportowy Wieczór
0.00	Sporty walki – Gala MMA – ONE Championship – Reign of Destinies
2.05	Boks – Gala Bokserska. Marcos Maidana vs. Erik Morales



TV 4

6.00	Strażnik Teksasu
8.00	Nasz nowy dom
9.00	Sędzia Judy
10.30	Święty – serial
11.00	Pamiętniki z wakacji
12.00	STOP Drogówka
13.00	Pamiętniki z wakacji
14.00	Wzór – serial
16.00	Ryzykanci
17.00	Sekrety sąsiadów
18.00	Policjanci i Policjanci
20.00	Święty – serial
21.30	Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny
21.40	Gniew Canina – film sensacyjny
23.25	Śmierć na 1000 sposobów
23.55	Spadkobiercy
0.55	Śmierć na 1000 sposobów

Środa, 30.09



TVN 7

4.55	Szkoła – serial
5.55	Mango Telezakupy
7.30	Wiza na miłość
8.25	Ukryta prawda – program obyczajowy
9.25	Ukryta prawda – program obyczajowy
11.20	Detektywi – program kryminalny
11.55	Szpital – program obyczajowy
12.55	Sąd rodzinny – program sądowy
13.50	Sędzia Anna Maria Wesołowska
14.50	Ukryta prawda – program obyczajowy
15.50	Szkoła – serial
16.50	19 + – serial
17.20	Zakochani po uszy – serial
17.50	Detektywi – program kryminalny
18.25	Detektywi – program kryminalny
19.00	19 + – serial
19.30	Zakochani po uszy – serial
20.00	Hotel Paradise
21.00	Pozegnanie z Afryką – film obyczajowy, USA 1985, reż. Sydney Pollack, wyk. Meryl Streep, Robert Redford, Klaus Maria Brandauer, Michael Kitchen, Malick Bowens, Joseph Thiaka, Michael Gough
0.20	Amok – film sensacyjny, Polska 2017, reż. Kasia Adamik, wyk. Mateusz Kościukiewicz, Łukasz Simlat, Zofia Wichłacz, Zbigniew Strzy, Mirosław Haniszewski
2.40	NOC Magii



PULS

5.00	Nash Bridges – serial
6.00	Nash Bridges – serial
7.00	Rodzinny interes – serial
8.00	Lombard: Życie pod zastaw – serial
9.00	Lombard: Życie pod zastaw – serial
10.00	Kobra – oddział specjalny – serial
11.00	Kobra – oddział specjalny – serial
12.00	Zaklinaczka duchów – serial
13.00	Zaklinaczka duchów – serial
14.00	Lombard: Życie pod zastaw – serial
15.00	Lombard: Życie pod zastaw – serial
16.00	Rodzinny interes – serial
17.00	Rodzinny interes – serial
18.00	Lombard: Życie pod zastaw – serial
20.00	American Assassin – thriller, USA 2017, reż. Michael Cuesta, wyk. Charlotte Vega, David Suchet, Dylan O'Brien, Michael Keaton, Sanaa Lathan, Scott Adkins, Taylor Kitsch
22.05	RoboCop – film sci-fi, USA 2014, reż. José Padilha, wyk. Gary Oldman, Joel Kinnaman, Michael Keaton, Samuel L. Jackson
0.25	Krzyk 3 – horror, USA 2000, reż. Wes Craven, wyk. Courteney Cox, David Arquette, Neve Campbell
3.00	Na wariackich papierach – serial
4.00	Taki jest świat



TRAM

9.25	Sanktuaria polskie
9.45	Święty na każdy dzień
9.50	Z nami bezpiecznie
10.00	Audycja Generala
11.00	Świat na wyciągnięcie ręki. Podróż na Polinezję
11.25	Śladami historii
11.30	Co by było, gdyby zwierzęta mówiły? Niedźwiedź Wojtek
11.40	Prosto o gospodarcie
12.00	Anioł Pański
12.03	Informacje dnia
12.20	Dzieci Andersa – Powrót do Afryki
13.30	Msza Święta
14.30	Rzeka życia
15.50	Ma się rozumieć
16.00	Informacje dnia
16.10	Na zdrowie
16.30	Regał
17.00	Po stronie prawdy
17.30	Okiem kamery
17.55	Powstanie Warszawskie
18.00	Anioł Pański
18.05	Informacje dnia
18.15	Rozmowy niedokończone
19.25	Święty na każdy dzień
19.30	Brat Franciszek
20.00	Informacje dnia
20.20	Różaniec
20.50	Myśląc Ojczyzna
21.00	Apel Jasnogórski
21.20	Informacje dnia
21.40	Polski Punkt Wzroku
22.00	Niepodzielny



TTV

6.00	SuperLudzie Extra
6.20	Wydarzenia
7.00	Babelkowy świat gupików
7.30	Psi patrol
8.30	Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości
9.30	Wrózkowie chrzestni
10.00	Świat według Bundych
10.30	Nasz nowy dom
11.30	Misja Weteran
12.00	To nie koniec świata!
13.00	TOP CHEF
14.30	Hell's Kitchen
15.00	Piekielna Kuchnia
16.00	Twoja Twarz Brzmi
17.00	Znajomo
18.00	Chirurgzy
19.00	Nasz nowy dom
20.05	Zmowa milczenia – thriller, Francja, 2003, reż. Graham Guit, wyk. Gérard Depardieu, ...lodie Bouchez, Carmen Maura, Wojciech Pszoniak
21.55	Furia – thriller, USA, Wielka Brytania, 2010, reż. Martin Campbell, wyk. Mel Gibson, Ray Winstone, Danny Huston, Bojana Novakovic
0.15	Twoja Twarz Brzmi
2.10	Kabaretowa Ekstraklasa
2.30	Gliniarze
3.30	Na ratunek 112
4.00	Na ratunek 112
5.00	Nasz nowy dom



TV 6

6.00	TOP 10 Lista Przebojów
7.00	MacGyver
9.00	Galileo
10.00	Tuż przed tragedią
11.00	Pęknięcie ze śmiechu
12.05	Miodowe lata
13.40	Święty – serial
14.15	Policjantki i Policjanci
15.15	Detektywi w akcji
16.15	Septagony
17.15	Hawaje 5 - 0
18.15	Miodowe lata
20.00	Galileo
21.00	CSI: Kryminalne zagadki Miami
23.00	Określ – film wojenny, Niemcy, 1997, reż. Wolfgang Petersen
1.30	Tuż przed tragedią
2.30	SuperLudzie Extra
2.40	TOP 10 Lista

TVP 1

TVP 1

5.10	Przysięga (266) – serial
6.00	Elif (825) – serial
6.50	Spisz się rolniku
7.00	Transmisja Mszy Świętej
7.30	Coś dla Ciebie – magazyn
8.00	Wiadomości, Pogoda
8.15	Kwadrans polityczny
8.40	Korona królów (395) – telenowela
9.15	Leśniczówka (256) – serial
9.40	Ta jedyna (73) – serial
10.15	Komisarz Alex s.VIII (95) – Śmiertelna fascynacja – serial
11.05	Ojciec Mateusz s.XII (150) – Powrót – serial
12.00	Wiadomości
12.10	Agrobiznes
12.35	To się opłaca – magazyn
12.50	Pingwiny z Australii. Mieszkańcy Wyspy Pingwinów – film dok.
14.00	Elif (826) – serial
15.00	Wiadomości, Pogoda
15.15	Alarm! – magazyn
15.35	Gra słów. Krzyżówka – teleturniej
16.05	Przysięga (267) – serial
17.00	Teleexpress, Pogoda
17.25	Jaka to melodia?
18.00	Klan (3667) – telenowela
18.30	Korona królów (396) – telenowela
18.55	Jeden z dziesięciu – teleturniej
19.25	Sport, Wiadomości, Pogoda
20.10	Alarm! – magazyn
20.30	Leśniczówka (257) – serial
20.55	Ojciec Mateusz s.XXIV (306) – serial
21.40	Sprawa dla reportera
22.30	Magazyn śledczy
23.05	Motel Polska
23.35	Magazyn kryminalny 997
0.30	Tanie Dranie – Moroz i Kłopotowski komentują świat
1.05	Ja wam pokażę! (4) – serial
1.55	Sfora (4) – serial
3.05	Sprawa dla reportera
3.55	Magazyn śledczy



POLSAT

6.00	Nowy dzień z Polsat News
8.40	Malanowski i Partnerzy
9.40	Sekrety rodziny
10.40	Dłaczego ja?
11.40	Gliniarze
12.40	Dzień, który zmienił moje życie
13.40	Trudne sprawy
14.40	Dłaczego ja?
15.50	Wydarzenia, Pogoda
16.15	Intervencja
16.30	Na ratunek 112
17.00	Gliniarze
18.00	Pierwsza miłość
18.50	Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.30	Gość Wydarzeń
20.05	Nasz nowy dom
21.05	Przyjaciółki
22.10	Love Island. Wyspa miłości
23.10	Zdrady



0.10	Dirty dancing – film muzyczny, USA, 1987, reż. Emile Ardolino, wyk. Grey Rhiner, Swayze Patrick, Jerry Orbach, Rhodes Cynthia, Weston Jack
HIT	- Jeden z najgłośniejszych filmów lat 80-tych, który zyskał miano kultowego.
2.15	Tata kontra tata – komedia, USA, 2015, reż. Sean Anders, wyk.

TVP 1 TVP 1

5.10	Przysięga (267) – serial
6.00	Elif (826) – serial
6.50	Spiszmy się jak na rolników przystało!
7.00	Transmisja Mszy Świętej
7.35	Misja w Afryce – Cud sakramentów
7.50	Spiszmy się jak na rolników przystało!
8.00	Wiadomości, Pogoda
8.15	Kwadrans polityczny
8.40	Magazyn śledczy
9.15	Leśniczówka (257) – serial
9.40	Okrasa łamie przepisy
10.15	Komisarz Alex s.VIII (96) – serial
11.05	Ojciec Mateusz s.XII (151) – serial
12.00	Wiadomości
12.10	Agrobiznes
12.35	Magazyn Rolniczy
12.55	Jesień – świat kolorów – film dok.
14.00	Elif (827) – serial
15.00	Wiadomości, Pogoda
15.15	Alarm! – magazyn
15.35	Gra słów. Krzyżówka – teleturniej
16.05	Przysięga (268) – serial
17.00	Telexpress, Pogoda
17.25	Jaka to melodia?
18.00	Klan (3668) – telenowela
18.30	Korona królów – taka historia... (70) – telenowela
18.55	Jeden z dziesięciu – teleturniej
19.25	Sport, Wiadomości, Pogoda
20.10	Alarm! – magazyn
20.30	Leśniczówka (258) – serial
21.00	Hobbit. Bitwa Pięciu Armii – Film fantasy, Nowa Zelandia, USA, reż. Peter Jackson, wyk. Martin Freeman, Orlando Bloom, Ian McKellen, Luke Evans, Evangeline Lilly
23.30	Rozgrywka – thriller, USA, Wielka Brytania, Francja, reż. Hossein Amini, wyk. Kirsten Dunst, Viggo Mortensen, Oscar Isaac
1.15	SEAL Team – komando Foki (13) – serial
2.10	Geniusz (7) – serial
3.05	Magazyn kryminalny 997
3.55	Ocaleni – reality show
4.50	Zakończenie dnia



POLSAT

6.00	Nowy dzień z Polsat News
8.40	Malanowski i Partnerzy
9.40	Sekrety rodziny
10.40	Dlaczego ja?
11.40	Gliniarze
12.40	Dzień, który zmienił moje życie
13.40	Trudne sprawy
14.40	Dlaczego ja?
15.50	Wydarzenia, Pogoda
16.15	Interwencja
16.30	Na ratunek 112
17.00	Gliniarze
18.00	Pierwsza miłość
18.50	Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.30	Gość Wydarzeń



20.05	Dancing with the Stars
22.10	Love Island. Wyspa miłości
23.10	Zdrady
0.10	Star Trek – film sci-fi, USA, Niemcy, 2009, reż. J.J. Abrams, wyk. Bruce Greenwood, Chris Pine, Eric Bana, Karl Urban, Leonard Nimoy, Quinto Zachary, Simon Pegg, Zoe Saldana – Opowieść o początkach największej przygody wszech czasów, to niezwykła historia podróży młodej załogi na pokładzie statku kosmicznego U.S.S. Enterprise. W czasie tej wyprawy wypełnionej akcją, humorem, ale też i walką z zjawami, które w kosmosie niebezpieczeństwem, młodzi rekruci muszą znaleźć sposób na powstrzymanie zagrażającego ludzkości zła.
2.55	Tajemnice losu
4.40	Disco Gramy
5.25	Telezakupy TV Okazje



SUPER POLSAT

6.00	SuperLudzie Extra
6.20	Wydarzenia
7.00	Babelkowy świat gupików 7.30 Psi patrol 8.30 Kung Fu Panda: Legenda o niezwykłości 9.30 Wróżkowie chrzestni 10.00 Świat według Bundych 10.30 Nasz nowy dom 11.30 Na ratunek 11.20 To nie koniec świata! 16.00 Kabaret na żywo 18.00 Chirurgi 19.00 Nasz nowy dom 20.00 Gala Boksu Zawodowego z Kościuszyn 23.30 Sekretne okno - thriller, USA, 2004, reż. David Koepf, wyk. Johnny Depp, John Turturro, Maria Bello, Timothy Hutton 1.30 Kanał - dramat wojenny, Polska, 1957, reż. Andrzej Wajda, wyk. Tadeusz Janeczka, Teresa Iżewska, Wiencysław Gliński, Tadeusz Gwiazdowski 3.35 Zakazane piosenki - film wojenny, Polska, 1947, reż. Leonard Buczkowski, wyk. Danuta Szaflarska, Jerzy Duszyński, Stanisław Łapiński, Jan Świdorski 5.45 Kabaretowa Ekstraklasa

STOPKLATKA STOPKLATKA

6.00	Scena Śmiechu
6.50	Stawka większa niż życie cz. 1 - 2 - serial
9.20	Szeregowiec Benjamin - dramat
11.25	Katastrofy w przestworzach 13.30 Apokalipsa: II wojna światowa - Piekło - serial
14.50	Zagadki kryminalne panny Fisher - serial
17.10	Hudson i Rex - serial
19.00	Wojny kontenerowe - serial
20.00	Partner - komedia
22.30	Poltergeist - horror
0.15	Egzorcysta III - horror
2.40	Zabij mnie głośno - film sensacyjny

TVP 2 TVP 2

4.50	Cafe piosenka – talk - show
5.50	Doktor z alpejskiej wioski – nowy rozdział (123) – Czas, jaki mamy, część 1 – serial
6.40	Anna Dymna – spotkajmy się – Ewa Fus
7.10	Spiszmy się jak na rolników przystało!
7.20	Familiada – teleturniej
7.55	Pytanie na śniadanie
11.15	Spisz się rolniku
11.25	Rodzinka.pl (252) – Kalejdoskop – serial
11.55	Barwy szczęścia (2297) – serial
12.30	Koło fortuny – teleturniej
13.05	Va Banque (100) – teleturniej
13.35	Uzdrowisko (24) – dokument
14.05	Noce i dnie (6) – Miłość – serial
15.10	Doktor z alpejskiej wioski – nowy rozdział (132) – Powrót do życia, część 2 – serial
16.00	Koło fortuny – teleturniej
16.35	Familiada – teleturniej
17.10	Więźni miłości (401), Turcja
18.00	Panorama
18.25	Pogoda
18.30	Va Banque (101) – teleturniej
19.00	Uzdrowisko (25) – dokument
19.35	Barwy szczęścia (2297) – serial
20.10	Barwy szczęścia (2298) – serial
20.45	Postaw na milion – teleturniej
21.40	Anything goes. Ale jazda! – program rozrywkowy
22.40	Muzyka, Taniec, Zabawa
23.40	Podwójne uderzenie – film fabularny, USA, reż. Sheldon Lettich, wyk. Jean Claude VanDamme, Geoffrey Lewis, Alan Scarfe
1.40	Uśmiech Etruska – film obyczajowy, USA, reż. Oded Binnun, Mihal Brezis, wyk. Tora Birch, Rosanna Arquette, Brian Cox, Tim Matheson
3.30	Smaki świata po polsku (1)
4.00	Zakończenie dnia



TVN

5.15	Uwaga! – program interwencyjny
5.35	Mango – Telezakupy
6.50	Kuchenne rewolucje
7.50	Doradca smaku
8.00	Dzień Dobry TVN – magazyn
11.30	Dieta czy cud?
12.15	Ukryta prawda
13.15	Szpital – program obyczajowy
14.15	Detektywi – program kryminalny
15.25	Milionerzy
16.00	Szpital – program obyczajowy
17.00	Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy
18.00	Ukryta prawda
19.00	Fakty, Sport, Pogoda
19.25	Uwaga! koronawirus
19.55	Uwaga! – program interwencyjny



20.05	Harry Potter i Zakon Feniksa – film przygodowy, USA, Wielka Brytania 2007, reż. David Yates, wyk. Daniel Radcliffe, Emma Watson, Rupert Grint, Imelda Staunton, Michael Gambon, Robbie Coltrane, Maggie Smith, Ralph Fiennes, Alan Rickman, Gary Oldman, David Thewlis, Brendan Gleeson, Robert Hardy, Jason Isaacs, Helena Bonham Carter, Bonnie Wright, Emma Thompson
23.00	Green Lantern – film przygodowy, USA 2011, reż. Martin Campbell, wyk. Ryan Reynolds, Blake Lively, Peter Saarsgard, Mark Strong, Tim Robbins, Jay O. Sanders, Angela Bassett
1.25	Kuba Wojewódzki
2.30	Uwaga! – program interwencyjny
2.45	NOC Magii



TVP SPORT

6.05	Boks - Gala MB & Tymex Boxing Night - Podsumowanie 7.05 Boks - Gala MB & Tymex Boxing Night - Podsumowanie 8.30 Retransmisja 10.35 Piłka ręcznokobiet - mecz towarzyski. Szwecja - Polska 11.35 Piłka ręcznokobiet - mecz towarzyski. Szwecja - Polska 12.15 Boks - Megafights. Floyd Mayweather Jr. - Victor Ortiz 13.15 Boks - Megafights. Floyd Mayweather Jr. - Victor Ortiz 14.35 Hokej na lodziej - NHL - Finał Pucharu Stanleya 15.35 Hokej na lodziej - NHL - Finał Pucharu Stanleya 16.45 Żużel - mecz towarzyski. Polska - Rosja 18.05 Żużel - mecz towarzyski. Polska - Rosja 19.00 retransmisja 21.05 Ring TVP Sport 22.00 Sportowy Wieczór 22.40 Boks - Gala MB & Tymex Boxing Night - Podsumowanie 0.50 Sporty walki - Gala MMA Armia Fight Night, Gliwice 2.30 Boks - Megafights. Floyd Mayweather Jr. - Miguel Cotto
------	--



TV 4

6.00	Strażnik Teksasu
8.00	Nasz nowy dom
9.00	Sędzia Judy
10.25	Sekrety sąsiadów
11.25	Pamiętniki z wakacji
12.25	Wspaniali ludzie 12.55 Wzór - serial 13.50 Kobra - oddział specjalny 14.55 STOP Drogówka 15.55 Kobra - oddział specjalny 17.00 Nowe Sekrety sąsiadów 18.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Gwiazdy Kabaretu 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 0.05 Tragedia na przełęcz Diatłowa - thriller 2.10 Graffiti

Piątek, 2.10 TVN 7

4.55	Szkoła – serial
5.55	Mango Telezakupy
7.30	Wiza na miłość – program
8.25	Ukryta prawda – program obyczajowy
11.20	Detektywi – program kryminalny
11.55	Szpital – program obyczajowy
12.55	Sąd rodzinny – program sądowy
13.50	Sędzia Anna Maria Wesołowska
14.50	Ukryta prawda – program obyczajowy
15.50	Szkoła – serial
16.50	19 + – serial
17.20	Zakochani po uszy – serial
17.50	Detektywi – program kryminalny
18.25	Detektywi – program kryminalny
19.00	Ślub od pierwszego wejrzenia
20.00	Kto odmówi pannie młodej?
21.00	Kobiety pragną bardziej – komediodramat, USA, Niemcy, Holandia 2009, reż. Ken Kwapis, wyk. Scarlett Johansson, Jennifer Aniston, Ben Affleck, Jennifer Connelly, Drew Barrymore, Justin Long, Bradley Cooper, Ginnifer Goodwin
23.45	Kuloodporni – film sensacyjny, USA 1996, reż. Ernest R. Dickerson, wyk. Damon Wayans, Adam Sandler, James Caan, Jeep Swenson, James Farentino, Bill Nunn
1.25	Druga strona medalu – talk show
2.00	Druga strona medalu – talk show
2.35	NOC Magii



PULS

5.00	Nash Bridges – serial
6.00	Nash Bridges – serial
7.00	Rodzinny interes – serial
8.00	Lombard: Życie pod zastaw – serial
10.00	Kobra – oddział specjalny – serial
11.00	Kobra – oddział specjalny – serial
12.00	Zaklinaczka duchów – serial
13.00	Zaklinaczka duchów – serial
14.00	Lombard: Życie pod zastaw – serial
16.00	Rodzinny interes – serial
17.00	Rodzinny interes – serial
18.00	Lombard: Życie pod zastaw – serial
20.00	Infiltrator – film sensacyjny, USA 2013, reż. Ric Roman Waugh, wyk. Benjamin Bratt, Dwayne Johnson, Jon Bernthal, Susan Sarandon
22.10	American Assassin – thriller, USA 2017, reż. Michael Cuesta, wyk. Charlotte Vega, David Suchet, Dylan O'Brien, Michael Keaton, Sanaa Lathan, Scott Adkins, Taylor Kitsch
0.15	Strażnik czasu – film sci-fi, USA, Japonia, Kanada 1994, reż. Peter Hyams, wyk. Jean-Claude Van Damme, Mia Sara, Ron Silver, Bruce McGill, Gloria Reuben
2.10	Na wariackich papierach – serial
3.10	Biesiada na cztery pory roku
3.50	Biesiada na cztery pory roku
4.35	Z archiwum policji
5.00	Dyżur



TRWAM

11.45	Spotkania z ekologią
12.00	Anioł Pański
12.03	Informacje dnia
13.30	Msza Święta
14.30	Dziękować Bogu za ten czas
14.55	Słowo Życia
15.00	Koronka do Bożego Miłosierdzia
15.20	Mocni w wierze
15.50	Ma się rozumieć
16.00	Informacje dnia
16.10	Sidny sakrament
16.35	Drogowskaz
16.50	Nieoczekiwana podróż
17.30	Okiem kamery
17.55	Powstanie Warszawskie
18.00	Anioł Pański
18.05	Informacje dnia
18.15	Westerplatte
18.55	Przegląd katolickiego tygodnika "Niedziela"
19.00	Warto zauważyć...
19.30	Opowieści Theo
19.45	Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci
20.00	Informacje dnia
20.20	Różaniec
20.50	Mysząc Ojczyzna
21.00	Apel Jasnogórski
21.20	Informacje dnia
21.40	Polski Punkt Widzenia
22.00	Ziemia Obiecana
22.50	Florence Nightingale
23.50	100 cudownych miejsc na świecie



TVP

5.15	Życie na podium
6.15	Express
6.30	Defacto 7.00 Ukryta prawda 8.00 Tygodnik 9.00 Gogglebox. Przed telewizorem 10.00 Kartoteka 11.05 Kartoteka 12.10 Historie Wielkiej Wagi - dalsze losy 14.05 Damy i wieśniaczki. Ukraina 15.05 10 zadań specjalnych Michela Morana - program kulinarno - rozrywkowy 15.45 Express 16.05 Made in Maroko - serial 16.55 Królowe życia - serial 17.45 Express 18.05 Defacto 18.35 Damy i wieśniaczki. Za granicą 19.45 Express 20.00 Gogglebox. Przed telewizorem 21.45 Express 22.00 Express Sport 22.15 Królowe życia - serial 23.15 Królowe życia - serial 0.00 Królowe życia - serial 0.45 Damy i wieśniaczki. PL 1.45 Gogglebox. Przed telewizorem 2.15 Gogglebox. Przed telewizorem 2.45 Fachowcy 3.30 Rozmowy kontrolowane 4.30 Damy i wieśniaczki. Za granicą



TV 6

6.00	TOP 10 Lista Przebojów
7.00	MacGyver
9.00	Galileo
10.00	Tuż przed tragedią
11.00	Najdziwniejsze zwierzęta świata: Przemysłnicy zwierząt 12.00 Miodowe lata 13.40 Święty - serial 14.15 Policjantki i Policjanci 15.15 Detektywi w akcji 16.15 Septagón 17.15 Hawaje 5 - 0 18.15 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 23.00 OKO za OKO 0.00 OKO za OKO 1.00 Tuż przed tragedią 2.05 Benny Hill

TVP 1 TVP 1

5.10	Klan (3664 - 3665) – telenowela
6.00	Sprawa dla reportera
6.50	Spiszmy się jak na rolników przystało!
7.00	Transmisja Mszy Świętej
7.35	Rok w ogrodzie Extra – magazyn
8.00	Rok w ogrodzie Extra – magazyn
8.15	wojsko – polskie.pl
8.40	Pełnosprawni (372) – magazyn
9.10	Komisarz Alex s.VIII (97) – Sława za wszelką cenę – serial
10.05	Ojciec Mateusz s.XII (152) – Niania – serial
11.05	Quigley na antypodach – film fabularny, USA, Australia, reż. Simon Wincer, wyk. Tom Selleck, Laura San Giacomo, Ron Haddrick, Tony Bonner, Chris Haywood
13.20	Fascynujący świat – Prądy odpływowe – niebezpieczeństwa nad wodą – film dok.
14.15	Z pamięci – felieton
14.25	Okrasa łamie przepisy
15.05	U Pana Boga w ogródku (4) – serial
15.55	Rolnik szuka żony seria 7 - /3/ – reality show
17.00	Telexpress, Pogoda
17.30	Jaka to melodia?
18.30	Ludzie i bogowie (3) – Operacja Kłosz – serial
19.25	Sport, Wiadomości, Pogoda
20.10	Alarm! – magazyn
20.35	Komisarz Alex s.XIV (175) – Oko za oko – serial
21.30	Hit na sobotę – Ostateczna operacja – dramat, USA, reż. Chriz Weitz, wyk. Mélanie Laurent, Haley Lu Richardson, Oscar Isaac, Ben Kingsley
23.45	Hobbit. Bitwa Pięciu Armii – film fantasy, Nowa Zelandia, USA, reż. Peter Jackson, wyk. Martin Freeman, Orlando Bloom, Ian McKellen, Luke Evans, Evangeline Lilly
2.15	Noc Walpurgi – dramat
3.35	Jaka to melodia?
4.25	Z pamięci – felieton



POLSAT

6.00	Nowy dzień z Polsat News
8.45	Scoby Doo i Legenda Wampira
10.10	Ewa gotuje
10.40	Nasz nowy dom
11.40	Bogaty dom - Biedny dom
12.40	Rolnicy. Podlasie
13.45	Rolnicy - Tak się żyje u nas na wsi
14.45	Budowlani
15.45	Wieżenie
17.45	Chłopaki do wzięcia
18.50	Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.30	Gość Wydarzeń



20.00	Mayday
22.05	Twoja Twarz Brzmi Znajomo
0.05	W stronę słońca – thriller sensacyjny, USA, 2005, wyk. Steven Seagal, Atherton William, Davis Matthew, George Eddie, Kuriyama Chiaki, Marquis Juliette
HIT	Gdy gubernator Tokio zostaje zamordowany, do pomocy młodemu funkcjonariuszowi FBI zostaje przydzielony były agent CIA Travis Hunter (Seagal), który żył przez długi czas w Japonii i świetnie zna panujące tam realia. Wspólnie wkraczają do akcji, by wytopić terrorystów. Okazuje się, że zabójstwo gubernatora stanowi jedynie początek całej serii przemocy i korupcji. Hunter odkrywa zamiary przywódcy Jakuzi, który chce stworzyć na ogromną skalę sieć dystrybucji narkotyków w powiązaniu z chińską mafią. Czas ucieka, Jakuzi spieszy się z wprowadzeniem swoich planów w życie a Hunter musi im pokrzyżować szczy i wyjść z tego żywy...
2.25	Tajemnice losu



SUPER POLSAT

6.00	SuperLudzie Extra
6.20	Wydarzenia
7.00	Psi patrol 7.30 Psi patrol 8.00 Psi patrol 8.30 Psi patrol 9.00 Psi patrol 9.30 Psi patrol 10.00 Świat według Bundych 10.30 Świat według Bundych 11.00 Świat według Bundych 11.30 Świat według Bundych 12.00 Świat według Bundych 12.30 Nasz Nowy Dom 13.30 Małe Wielkie Marzenia 14.00 SuperLudzie Extra 14.30 Dziwna Przygoda Kubusia Puchatka - film anim. 16.05 Wendy Wu. Nastoletnia wojowniczką - film przygodowy 18.00 Rodzina Addamsów 2 - czarna komedia, USA, 1993, reż. Barry Sonnenfeld, wyk. Anjelica Huston, Christina Ricci, Christopher Lloyd, Joan Cusack, Julia Raul 20.00 FEN Wrocław 23.30 Bez hamulców - thriller sensacyjny 1.15 Earth Festival. Gwiazdy dla Czystej Polski 4.00 Na ratunek 112 2.50 Nasz Nowy Dom



STOPKLATKA

6.00	Klara i wszystko jasne - serial
8.00	Komisarz Rex - serial
10.00	Hudson i Rex - serial
10.55	Stawka większa niż życie cz. 1 - Ścisłe tajne - serial
13.30	Samotny wilk McQuade, akcja - dramat
15.40	Szeregowiec Benjamin - dramat
17.55	Czarna błyskawica, akcja, science fiction
20.00	Inferno: Piekielna walka - film sensacyjny
21.55	System, thriller
0.10	Champion 3: Odkupienie - film sensacyjny
2.25	Futro - komedia
4.15	MiłośćKropka.pl

TVP 2 TVP 2

5.20	Cafe piosenka – talk - show
5.45	Barwy szczęścia (2294) – serial
6.20	Barwy szczęścia (2295) – serial
6.50	M jak miłość (1528) – serial
7.40	Spiszmy się jak na rolników przystało!
7.55	Pytanie na śniadanie
11.15	Spiszmy się jak na rolników przystało!
11.25	Rodzinny ekspres – Matka Boża Różańcowa i różaniec – magazyn
12.00	Postaw na milion – teleturniej
12.55	Anything goes. Ale jazda! – program rozrywkowy
14.00	Familiada – teleturniej
14.35	Koło fortuny – teleturniej
15.20	Szansa na sukces. Eurowizja Junior 2020
16.20	Czerwona królowa (4) – serial
17.20	Rodzinka.pl s.VI (135) – Zawsze z rodziną – serial
17.50	Słowo na niedzielę – Nie-ważność czyli o ukradzionej winnicy
18.00	Panorama, Pogoda
18.35	Przyjaciele na zawsze – program rozrywkowy
19.35	Lajk!
20.00	Ameryka da się lubić – Black Friday – program rozrywkowy
21.00	The Voice of Poland s. XI – Przesłuchania w ciemno Zachodniopomorskie
22.05	The Voice of Poland s. XI – Przesłuchania w ciemno Dolnośląskie
23.10	Muzyka, Taniec, Zabawa
0.15	Człowiek w ogniu – film sensacyjny, USA, Wielka Brytania, Szwajcaria, reż. Tony Scott, wyk. Denzel Washington, Dakota Fanning, Marc Anthony, Radha Mitchell
2.50	Ukojenie – dramat, USA, reż. Alfonso Poyart, wyk. Anthony Hopkins, Jeffrey Dean Morgan, Abbie Cornish, Colin Farrell
4.30	Z

TVP 1

4.40	Klan (3666 – 3668) – telenowela
6.00	Słownik polsko@polski
6.25	wojsko – polskie.pl
6.55	Słowo na niedzielę
7.00	Transmisja Mszy Świętej
8.00	Tydzień
8.30	Zakochaj się w Polsce – magazyn
9.05	Las bliżej nas (31) – magazyn
9.30	Klasztorne smaki
10.00	Kariera Nikodema Dyzmy (4) – serial
11.05	Stulecie Winnych s.I (4) – serial
11.55	Między ziemią a niebem
12.00	Anioł Pański
12.15	Między ziemią a niebem
12.45	Rwanda 2020. – Misje na wzgórzach. 350 lat Zgromadzenia Księży Marianów.
13.10	Jedna Planeta. Siedem kontynentów, cz. 1. Antarktyka
14.15	Z pamięci – felieton
14.25	Weterynarze z sercem
15.05	U Pana Boga w ogródku (5) – serial
16.05	Komisarz Alex s.XIV (175) – Oko za oko – serial
17.00	Telexpress, Pogoda
17.30	Ojciec Mateusz s.XXIV (306) – Na własną rękę – serial
18.30	Jaka to melodia?
19.20	Sport, Wiadomości, Pogoda
20.15	Ludzie i bogowie (4) – Kuzyn diabła – serial
21.15	Rolnik szuka żony seria 7 – /4/ – reality show
22.15	Zakończana Jedynka – Scenariusz na miłość – komedia, USA, reż. Marc Lawrence, wyk. Marisa Tomei, Hugh Grant, Allison Janney, J.K. Simmons
0.10	Ostateczna operacja – dramat, USA, reż. Chriz Weitz, wyk. Mélanie Laurent, Haley Lu Richardson, Oscar Isaac, Ben Kingsley
2.20	Z tatą czy z mamą, Francja
3.55	Jaka to melodia?
4.40	Z pamięci – felieton
4.45	Zakończenie dnia

POLSAT

6.00	Nowy dzień z Polsat News
8.45	Księga życia – film anim.
10.45	Niesamowity Spider – Man – film sci - fi, USA, 2012, reż. Webb Marc
13.40	Ninja Warrior Polska
15.40	Twoja Twarz Brzmi Znamo
17.40	Nasz Nowy Dom
18.50	Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.30	Państwo w Państwie
20.00	Kabaret na żywo – Klubina Sześć Młodych
22.10	Love Island. Wyspa miłości



23.20	Złap mnie, jeśli potrafisz – komedia kryminalna, USA, Kanada, 2002, reż. Steven Spielberg, wyk. Amy Adams, Christopher Walken, Leonardo DiCaprio, Martin Sheen, Nathalie Baye, Tom Hanks
23.30	Ameryka początku lat 60. Kilku nastoletni Frank Abagnale nie czuje się dobrze w rodzinnym domu – jego rodzice właśnie się rozwodzą. W dodatku ukochany ojciec okazuje się zadłużonym po uszy nieudacznikiem. Zdesperowany chłopak ucieka do Nowego Jorku z 25 dolarami w kieszeni. Ale nie staje się jednym z dzieci ulicy. Wręcz przeciwnie. Wykorzystując swój osobisty wdzięk i genialny talent do fałszowania ceków, w ciągu kilku lat zbija fortunę wartą 40 milionów dolarów. Prowadzi luksusowe i bez-trosk życie. Podając się za pilota PanAm podbija serca znacznie starszych od niego stewardes, a jako lekarz uwodzi pielęgniarki.
2.20	Tajemnice losu

SUPER POLSAT

6.00	SuperLudzie Extra 6.20 Wydarzenia – film Polska, 2020 7.00 Psi patrol 7.10 Świat według Kiepskich 10.35 Rodzina Addamsów 2 czarna komedia 12.30 Nasz Nowy Dom 13.30 SuperLudzie 14.00 Małe Wielkie Marzenia 14.30 Linia życia. Niepokonani 15.00 SuperLudzie 15.40 Kazimierz Wielki część 1 – film historyczny 17.25 Kazimierz Wielki część 2 – film historyczny 19.00 To nie koniec świata! 20.05 Na fali – film anim. 21.50 Świat według Kiepskich 22.30 Mr. Deeds – milioner z przypadku – komedia, USA, 2002, reż. Steven Brill, wyk. Sandler Adam, Winona Ryder, Turturro John, Allen Covert 0.35 Do widzenia, do jutra – dramat obyczajowy 2.30 Ludzie z pociągu – dramat obyczajowy, Polska, 1961, reż. Kutz Kazimierz, wyk. Damiński Maciej, Dziedzic Małgorzata, May Andrzej, Szafarska Danuta
------	---

STOPKLATKA

6.00	Klara i wszystko jasne – serial 8.00 Komisarz Rex – serial 10.00 Hudson i Rex – serial 11.00 Przygody Merlina – serial 13.45 Czarna błyskawica, akcja, science fiction, Rosja 15.50 Partner – komedia, USA 18.15 Poirot: Morderstwo w Orient Expressie, kryminalny, Wielka Brytania 20.50 Szyfry wojny – film wojenny, Polska 22.45 Piłkarski poker – film obyczajowy, Polska 0.55 Poltergeist, horror, USA 2.50 Wele – dramat, Polska 4.55 TV Okazje
------	---

TVP 2

5.15	Barwy szczęścia (2296 – 2298) – serial
6.50	M jak miłość (1529) – serial
7.40	Spiszmy się jak na rolników przystało!
7.55	Pytanie na śniadanie
11.05	Spiszmy się jak na rolników przystało!
11.15	Smaki świata po polsku (4)
11.45	The Voice of Poland s. XI – Przesłuchania w ciemno Zachodniopomorskie
12.50	The Voice of Poland s. XI – Przesłuchania w ciemno Dolnośląskie
14.00	Familiada – teleturniej
14.35	Koło fortuny – teleturniej
15.15	Szansa na sukces. Opole 2021
16.15	Przyjaciele na zawsze (5) – Joanna Jędrzejczyk
17.05	Jutro należy do nas (6) – serial
18.00	Panorama, Pogoda
18.30	Na dobre i na złe (782) – serial
19.25	Na sygnale (273) – serial
20.00	XXII Międzynarodowy Festiwal Zespołów Cygańskich Romane Dyvesa. Gorzów Wielkopolski Człowiek w ogniu – film sensacyjny, USA, Wielka Brytania, Szwajcaria, reż. Tony Scott, wyk. Denzel Washington, Dakota Fanning, Marc Anthony, Radha Mitchell
23.30	Kino bez granic – Jobs – dramat, Wielka Brytania, USA, reż. Joshua Michael Stern, wyk. Ashton Kutcher, Dermot Mulroney, Lukas Haas, Matthew Modine, J. K. Simmons
1.50	Zaginiona bez śladu – film fabularny, Kanada, reż. Thomas Michael, wyk. Kate Drummond, Rya Kihlstedt, Ron Lea
3.30	Weiser – dramat psychologiczny, Polska, Niemcy, Dania, reż. Wojciech Marczewski, wyk. Marek Kondrat, Krystyna Janda, Juliane Kohler, Teresa Marczewska, Zbigniew Zamachowski, Krzysztof Globisz, Mariusz Benoit, Marian Opania
5.10	Zakończenie dnia

TVN

4.55	Uwaga!
5.15	Mango – Telezakupy
7.25	Nowa Maja w ogrodzie
7.55	Akademia ogrodnika
8.00	Dzień Dobry TVN – magazyn
11.30	Co za tydzień – magazyn
12.20	Usta Usta – serial
13.20	Kosmiczny wykop
14.00	Zbuntowana księżniczka – komedia, Francja, USA, Wielka Brytania 2008, reż. Nick Moore, wyk. Emma Roberts, Juno Temple, Kimberley Nixon, Natasha Richardson
16.20	Harry Potter i zakon Feniksa – film przygodowy, USA, Wielka Brytania 2007, reż. David Yates, wyk. Daniel Radcliffe, Emma Watson, Rupert Grint, Imelda Staunton, Michael Gambon, Robbie Coltrane, Maggie Smith, Ralph Fiennes, Alan Rickman, Gary Oldman
19.00	Fakty, Sport, Pogoda
19.45	Uwaga!
20.00	MasterChef
21.30	Usta Usta – serial



22.30	Jack, pogromca olbrzymów – film przygodowy, USA 2013, reż. Bryan Singer, wyk. Nicholas Hoult, Eleanor Tomlinson, Ewan McGregor, Stanley Tucci, Eddie Marsan
0.55	Jaś i Małgosia. towcy czarownicy – film przygodowy, Niemcy, USA 2013, reż. Tommy Wirkola, wyk. Jeremy Renner, Gemma Arterton, Famke Janssen, Pihla Viitala, Joanna Kulig
2.40	Uwaga!
3.00	NOC Magii

TVP SPORT

6.40	Piłka ręczna mężczyzn – Puchar Polski. Łomża VIVE Kielce – Górnik Zabrze 7.30 Piłka ręczna mężczyzn – Puchar Polski. Łomża VIVE Kielce – Górnik Zabrze 8.25 Piłka ręczna mężczyzn – Puchar Polski. Azoty Puławy – Orlen Wisła Płock 10.00 Piłka ręczna kobiet – mecz towarzyski. Szwecja - Polska 11.45 Piłka nożna – PKO Ekstraklasa 12.20 Piłka nożna – PKO Ekstraklasa 14.55 Piłka nożna – II liga 17.15 studio Piłka ręczna mężczyzn – Puchar Polski . Finał 17.55 Piłka ręczna mężczyzn – Puchar Polski . Finał 20.30 Sportowy Wieczór 21.10 Piłka nożna – PKO Ekstraklasa 22.10 Piłka nożna – PKO Ekstraklasa 23.15 piłka ręczna mężczyzn – Puchar Polski, Finał 0.05 piłka ręczna mężczyzn – Puchar Polski, Finał 1.00 Kickboxing – gala Enfusion w Alkmaar 2.35 Boks – Megafights. Canelo Alvarez – Ryan Rhodes 5.00 Zakończenie dnia
------	---

TV 4

6.00	Szczenięcie lata Toma i Jerry'ego 7.00 Rzykanci 8.25 Jaś Fasola 9.00 Alvin i wiewiórki – film anim. 11.00 Galileo 12.00 STOP Drogówka 13.00 Gwiazdy Kabaretu 14.00 Invasion / Attraction – film sensacyjny 16.55 Hero – film przygodowy 19.00 Galileo 20.00 Święty 21.00 Obcy – ósmy pasażer "Nostromo" – horror, Wielka Brytania, 1979 23.35 Pułapka – thriller, USA, 2009, reż. Kelly Richard 1.55 Śmierć na talerzu 2.55 Śmierć na 1000 sposobów
------	---

Niedziela, 4.10

TVN 7

5.00	Ukryta prawda
6.00	Mango – Telezakupy
8.05	Kosmiczny wykop
8.20	Kosmiczny wykop
8.35	Ukryta prawda
9.40	Hotel Paradise
11.40	Zakochani po uszy – serial
12.50	Ślub od pierwszego wejrzenia
13.50	Kto odmówi pannie młodej?
14.50	Pluto Nash – komedia, USA 2002, reż. Ron Underwood, wyk. Eddie Murphy, Randy Quaid, Rosario Dawson, Joe Pantoliano, Jay Mohr, Luis Guzman, James Rebhorn, Burt Young, Pam Grier, John Cleece, Alec Baldwin
16.50	Superman. Powrót – film przygodowy, USA, Australia 2006, reż. Bryan Singer, wyk. Brandon Routh, Kate Bosworth, Kevin Spacey, James Marsden, Parker Posey, Frank Langella, Sam Huntington, Eva Marie Saint
20.00	Szybcy i wściekły – film sensacyjny, USA, Niemcy 2001, reż. Rob Cohen, wyk. Paul Walker, Vin Diesel, Michelle Rodriguez, Jordana Brewster, Rick Yune, Ted Levine, Ja Rule
22.20	Zabójcza broń II – film sensacyjny, USA 1989, reż. Richard Donner, wyk. Mel Gibson, Danny Glover, Joe Pesci, Joss Ackland, Derrick O'Connor, Patsy Kensit
0.50	Druga strona medalu – talk show
2.35	NOC Magii

PULS

6.00	Rodzinny interes – serial
9.10	Hibernatus – komedia, Francja, Włochy 1969, reż. Edouard Molinaro
10.45	Kopciuszek – film familijny, USA, Wielka Brytania 2015, reż. Kenneth Branagh, wyk. Cate Blanchett, Derek Jacobi, Helena Bonham Carter, Holliday Grainger, Lily James
12.50	Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Sześciu zawsze sobie radę da – baśni, Niemcy 2014
14.15	Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Król Drozdochoda – baśni
15.25	Uciekająca panna młoda – komedia, USA 1999, reż. Gary Marshall
17.40	Pretty Woman – komedia romantyczna, USA 1990, reż. Gary Marshall, wyk. Hector Elizondo, Jason Alexander, Julia Roberts, Laura San Giacomo, Ralph Bellamy, Richard Gere
20.00	Bodyguard Zawodowiec – komedia sensacyjna, USA 2017, reż. Patrick Hughes, wyk. Elodie Yung, Gary Oldman, Ryan Reynolds, Salma Hayek, Samuel L. Jackson
22.15	Leon zawodowiec – dramat sensacyjny, Francja 1994, reż. Luc Besson, wyk. Danny Aiello, Don Creech, Ellen Greene, Gary Oldman, Jean Reno, Natalie Portman, Peter Appel
0.55	Kobra – oddział specjalny – serial
1.55	Biesiada na cztery pory roku
2.35	Taki jest świat
3.15	Biesiada na cztery pory roku

TRWAM

10.40	Cuda Jezusa
11.20	100 cudownych miejsc na świecie
11.30	Przyjaciele i bohaterowie
12.00	Anioł Pański z Ojcem Świętym Franciszkiem
12.20	Wieża – to też Polska
13.30	Papież Polak do Rodaków
14.00	Wędrówka pielgrzyma
15.55	Kolory Świętości
16.00	Informacje dnia
16.10	Koncert zyczeń
17.00	Zostań Żołnierzem RP
17.15	Tajemnice długowieczności
17.30	Okiem kamery
18.00	Anioł Pański
18.05	Informacje dnia
18.15	Rozmowy niedokończonych
19.25	Święty na każdy dzień
19.30	Opowieści biblijne
20.00	Informacje dnia
20.20	Różaniec
20.50	100 cudownych miejsc na świecie
21.00	Apel Jasnogórski
21.20	Informacje dnia
21.40	Retrospekcja
21.45	Sanktuarium Matki Bożej Nadziei w Pontmain we Francji
22.40	Zam-bia – Lusaca
23.00	Jak my to widzimy – z daleka widać lepiej
23.30	Tam, gdzie Bóg płacze

TTV

5.15	10 zadań specjalnych Michela Morana
5.55	Dr House – serial
6.50	Express 7.00 Defacto 7.40 Defacto. Bosacka 7.55 Defacto. Bosacka 8.15 Gogglebox. Przed telewizorem 8.55 Ciężarówka przez Stany 9.45 Express 10.05 Defacto 10.35 It's my life! To moje życie 11.10 It's my life! To moje życie 11.40 Zamiana 12.45 Damy i wieśniaczki. PL 13.50 Ostre cięcie 14.35 Gogglebox. Przed Telewizorem 15.45 Express 16.05 Gogglebox. Przed Telewizorem 17.05 It's my life! To moje życie 17.45 Express 18.05 It's my life! To moje życie 18.40 Królowe życia – serial 19.45 Express 20.05 Defacto. Bosacka 20.25 Defacto. Bosacka 20.40 Defacto 21.10 Gogglebox. Przed Telewizorem 22.10 Down the road. Zespół w domu 23.10 Królowe życia – serial 0.10 Damy i wieśniaczki. Ukraina 1.20 Podróżnik na gazie 2.20 W ostatniej chwili 2.50 W ostatniej chwili

TV 6

6.00	TOP 10 Lista Przebojów 7.05 Szczenięce lata Toma i Jerry'ego 9.00 STOP Drogówka 10.00 Jaś Fasola 11.05 Hawaje 5 - 0 12.05 Hawaje 5 - 0 13.05 Ale Cza! – komedia, USA, 2009 15.00 Policjanci i Policjanci 20.00 Galileo 21.00 CSI. Kryminalne zagadki Nowego Jorku 23.00 Zdobycz – horror, USA, 2007 0.55 Spadkobiercy 1.55 Włatcy móch 2.25 SuperLudzie Extra 2.40 TOP 10 Lista Przebojów 3.40 Disco Polo Life 4.40 Disco Polo Life
------	---

TVP 1

5.10	Przysięga (268) – serial
6.00	Elif (827) – serial
6.50	Spiszmy się jak na rolników przystało!
7.00	Transmisja Mszy Świętej
7.30	Okiem Wiary – magazyn
8.00	Wiadomości, Pogoda
8.15	Kwadrans polityczny
8.40	Korona królów (396) – telenowela
9.15	Leśniczówka (258) – serial
9.40	Ta jedyna (74) – serial
10.15	Komisarz Alex s.VIII (98) – serial
11.05	Ojciec Mateusz s.XII (153) – serial
12.00	Wiadomości
12.10	Agrobiznes
12.35	To się opłaca – magazyn
12.50	Jedna Planeta. Siedem kontynentów, cz. 1. Antarktyka
14.00	Elif (828) – serial
15.00	Wiadomości, Pogoda
15.15	Alarm! – magazyn
15.35	Gra słów. Krzyżówka – teleturniej
16.05	Przysięga (269) – serial
17.00	Telexpress, Pogoda
17.25	Jaka to melodia?
18.00	Klan (3669) – telenowela
18.30	Korona królów (397) – telenowela
18.55	Jeden z dziesięciu – teleturniej
19.25	Sport, Wiadomości, Pogoda
20.10	Alarm! – magazyn
20.30	Leśniczówka (259)
21.00	Teatr Telewizji – Halo, halo, tu mówi Warszawa – spektakl teatralny
22.20	Świat bez fikcji – Antyle Chopina
23.35	Warto rozmawiać
0.35	Scenariusz na miłość – komedia, USA, reż. Marc Lawrence, wyk. Hugh Grant, Marisa Tomei, Bella Heathcote
2.30	Czarownice z Salem Falls – film obyczajowy, USA, reż. Bradley Walsh, wyk. James Van Der Beek, Sarah Carter, AJ Michalka, Rick Roberts
4.05	Kocham życie – film dok.
4.55	Zakończenie dnia

POLSAT

6.00	Nowy dzień z Polsat News
8.40	Malanowski i Partnerzy
9.40	Sekrety rodziny
10.40	Dlaczego ja?
11.40	Gliniarze
12.40	Dzień, który zmienił moje życie
13.40	Trudne sprawy
14.40	Dlaczego ja?
15.50	Wydarzenia, Pogoda
16.15	Interwencja
16.30	Na ratunek 112
17.00	Gliniarze
18.00	Pierwsza miłość
18.50	Wydarzenia, Sport, Pogoda
19.30	Gość Wydarzeń



20.00	MEGA HIT – Dywizjon 303 – dramat wojenny, Polska, 2018, reż. Denis Delic, wyk. Maciej Zakościelny, Piotr Adamczyk, Cara Theobald
22.10	Love Island. Wyspa miłości
23.10	Zdrady
0.10	Point Break – na fali – film sensacyjny, USA, 2015, reż. Ericson Core, wyk. Edgar Ramirez, Luke Bracey, Matias Varela, Ray Winstone
2.45	Cloverfield Lane 10 – thriller sci - fi, USA, 2016, reż. Dan Trachtenberg, wyk. John Gallagher Jr, John Goodman, Mary Elizabeth Winstead

SUPER POLSAT

6.00	SuperLudzie Extra 6.20 Wydarzenia – film Polska, 2020 7.00 Babelkowy świat gupików 7.30 Psi patrol 8.00 Psi patrol 8.30 Kung Fu Panda. Legenda o niezwykłości 9.00 Kung Fu Panda. Legenda o niezwykłości 9.30 Wroczkowie chrześni 10.00 Świat według Bundy 10.30 Nasz Nowy Dom 11.30 Małe Wielkie Marzenia 12.00 To nie koniec świata! 13.00 TOP CHEF 14.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 16.00 Twoja Twarz Brzmi Znamo 18.00 Chirurgurzy 19.00 Nasz Nowy Dom 20.00 Mr. Deeds – milioner z przypadku – komedia, USA, 2002, reż. Steven Brill, wyk. Sandler Adam, Winona Ryder, Turturro John, Allen Covert, Gallagher 22.05 0.1 0 – dramat psychologiczny, Polska, 2008, reż. Łazarkiewicz Piotr 0.00 Twoja Twarz Brzmi Znamo 2.00 Gliniarze 3.00 Gliniarze 4.00 Na ratunek 112 5.00 Nasz Nowy Dom
------	---

STOPKLATKA

6.00	Scena Śmiechu 6.50 Złotopolscy – serial 7.55 Plebania – serial 9.00 Klara i wszystko jasne – serial 11.00 Komisarz Rex – serial 12.00 Allo, Allo – serial 13.20 Katastrofy w przestworzach 15.30 Kosmiczna katastrofa, science fiction 17.10 Chicago Fire – serial 19.00 Wojny kontenerowe 20.00 Święci z Bostonu – film sensacyjny 22.25 Inferno: Piekielna walka – film sensacyjny, Francja, USA 0.20 Bandziory z Brooklyn – dramat
------	---

TVP 2

5.25	Cafe piosenka – talk - show
5.55	Doktor z alpejskiej wioski – nowy rozdział (124) – Czas, jaki mamy, część 2 – serial
6.50	Coś dla Ciebie – magazyn
7.10	Spiszmy się jak na rolników przystało!
7.20	Familiada – teleturniej
7.55	Pytanie na śniadanie
11.15	Spiszmy się jak na rolników przystało!
11.25	Rodzinka.pl (253) – serial
11.55	Barwy szczęścia (2298) – serial
12.25	Koło fortuny – teleturniej
13.00	Va Banque (101) – teleturniej
13.30	Uzdrowisko (25) – dokument
14.05	Coś dla Ciebie – magazyn
14.35	Operacja Zdrowie!
15.10	Doktor z alpejskiej wioski – nowy rozdział (133) – Krew i woda, część 1 – serial
16.00	Koło fortuny – teleturniej
16.35	Familiada – teleturniej
17.10	Wieżień miłości (402), Turcja
18.00	Panorama, Pogoda
18.30	Va Banque (102) – teleturniej
19.00	Uzdrowisko (26) – dokument
19.35	Barwy szczęścia (2298) – serial
20.45	Kulisy serialu
20.55	M jak miłość (1530) – serial
21.50	O mnie się nie martw s.XII (13) – serial
22.50	Deep State. tajny układ (3) – serial
23.50	Powrót do Montauk – dramat obyczajowy, Niemcy, reż. Volker Schlöndorff, wyk. Stellan Skarsgård, Nina Hoss, Susanne Wolff, Bronagh Gallagher, Niels Arestrup, Isma Laborde - Edozien
1.45	Warto kochać (27) – serial
2.40	Jobs – dramat, Wielka Brytania, USA, reż. Joshua Michael Stern, wyk. Ashton Kutcher, Dermot Mulroney, Lukas Haas, Matthew Modine, J. K. Simmons
4.50	Zakończenie programu

TVN

4.50	Uwaga!
5.05	Nowa Maja w ogrodzie
5.35	Akademia ogrodnika
5.45	Mango – Telezakupy
7.00	Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy
8.00	Dzień Dobry TVN – magazyn
11.30	Dieta czy cud? – program lifestyle-owy
12.15	Ukryta prawda – program obyczajowy
13.15	Szpital – program obyczajowy
14.15	Detektywi – program kryminalny
14.50	Detektywi – program kryminalny
15.25	Detektywi – program kryminalny
16.00	Szpital – program obyczajowy
17.00	Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy
18.00	Ukryta prawda – program obyczajowy
19.00	Fakty
19.25	Uwaga! koronawirus
19.35	Sport
19.45	Pogoda
19.55	Uwaga!
20.10	Doradca smaku



HISTORIA upamiętniona na deskach

HISTORIA

Brzeziny Bełżeckie, mała wioska w gminie Bełżec, stała się niedawno... plenerową galerią sztuki. Za sprawą Arkadiusza Andrejkowa, artysty-plastyka z Sano-ka, który patriotyczne obrazy maluje m.in. na stodółach. Opowiadają one o partyzanckiej przeszłości wsi.

Na „deskach” lub obrazach (tak Andrejkow je nazywa) uwieczniono dawnych mieszkańców Brzezin Bełżeckich oraz partyzantów Armii Krajowej i WiN-u, którzy działali i ukrywali się w tej wsi.

– Historia tych dzielnych ludzi nadal jest mało znana. A to przecież dzięki naszym partyzantom Brzeziny Bełżeckie nie były wysiedlone czy spacyfikowane, tak jak wiele miejscowości Zamojszczyzny. Wiele im zawdzięczamy i chcielibyśmy to podkreślić – mówi **Magdalena Szczepańska**, prezes Stowarzyszenia „Ocalić od zapomnienia” z Brzezin Bełżeckich.

Wojenna chwala

W Brzezinach Bełżeckich podczas II wojny światowej działał 40-osobowy pluton AK wchodzący w skład obwodu Tomaszów Lub. W listopadzie 1942 r. dowództwo nad nim objął **Stefan Kobos ps. Wrzos**. Urodził się on 27 listopada 1900 r. w Maniowie, powiat Dąbrowa Tarnowska. Podczas I wojny światowej służył w Legionach Piłsudskiego, walczył w wojnie polsko-bolszewickiej 1920 r. Brał udział m.in. w walkach o Wilno. Potem służył w batalionie aerostatywnym w Poznaniu, 2 pułku lotniczym oraz 8 batalionie pancernym w Bydgoszczy.

We wrześniu 1939 r. w stopniu sierżanta brał udział w wojnie obronnej. Walczył z Niemcami m.in. w okolicach Przemyśla i Lwowa. Dotarł aż do granicy rumuńskiej, ale stamtąd zawrócił w poszukiwaniu żony i matki. Udało mu się z nimi spotkać w Radziwiłowie, w powiecie rówieńskim. Zostali wówczas aresztowani i trafili do transportu, który został wysłany przez Rosjan w okolice granicy z Generalnym Gubernatorstwem. Kobosowi i jego bliskim udało się uciec. Znalazł schronienie w Brzezinach

Bełżeckich. Mieszkał i ukrywał się w zabudowaniach **Stanisława Zubrzyckiego**, **Pawła Komadowskiego**, **Antoniego Kuśmierczaka**, a następnie rodziny **Szczepańskich**.

Kobos pracował początkowo jako robotnik w pobliskim majątku Marcówka, a następnie na stacji kolejowej w Bełżcu. Zaczął się wówczas także nowy „podziemny” rozdział jego życia. Przybrał pseudonim „Wrzos”, a po pewnym czasie objął dowództwo miejscowego plutonu AK, który wchodził w skład kompanii „Narol”. Jego żołnierze ochraniaли Brzeziny Bełżeckie, Majdan Chlewiska i Maurycówkę przed Niemcami oraz atakami oddziałów Ukraińskiej Powstańczej Armii. Wraz z partyzantami sowieckimi brali także udział w obronie Lubyczy Król. oraz bronili gminę Narol, która w maju 1944 r. została zaatakowana przez trzy sotnie UPA (ok. 300 osób).

Obrona i odwet

Był to brutalny napad. Zginęło ok. 100 mieszkańców Narolszczyzny. Gdyby nie obrona oddziałów AK, ofiar mogło być znacznie więcej. Partyzanci z Brzezin Bełżeckich nie tylko bronili napadnięte wioski. Historyk **Ireneusza Caban** w książce pt. „Na dwa fronty” opisuje, że „18 kwietnia (1944 r.) pododdziały UPA we wczesnych godzinach rannych wychodząc z Kołajców i Pawliszcza, zaatakowały wieś Bieniaszówkę w gm. Narol. Wieś została ostrzelana m.in. pociskami zapalającymi, w wyniku czego została doszczętnie spalona. Ludność polska zdołała uciec i nie poniosła strat”.

Na pomoc cywilom ruszyła grupa żołnierzy AK z kompanii „Narol” pod dowództwem **Karola Kosteckiego ps. Kostek** oraz pluton z Brzezin Bełżeckich. Udało im się wyprzeć upowców z Bieniaszówki i zorganizować akcję odwetową. „W pościgu pluton z Brzezin pod dowództwem sierżanta <<Wrzosa>> dotarł do wsi Kołajce i w odwecie spalił ją. Natomiast druga grupa, dowodzona przez ppor. <<Kostka>>, w pościgu doszła do wsi Pawliszcze, wyparła z niej oddziały UPA i częściowo ją spaliła” – napisał Caban.

W polsko-ukraińskich starciach ucierpiała także „cywilna” ludność ukraińska (nie wszyscy byli „rezunami” i nacjonalistami). Licząca ponad 100 gospodarstw wieś Kołajce została doszczętnie

zniszczona. Dzisiaj pozostały po niej jedynie ukryte w chaszczach fundamenty domów, zdziczałe drzewa owocowe oraz jeden połamany, kamienny krzyż, który stał kiedyś obok domu rodziny Kiszczaków.

Wojewódzkiego w Lublinie został skazany na dożywotnie więzienie, które potem zamieniono na 15 lat. Być może znaczenie w tej sprawie miały petycje od wielu mieszkańców tomaszowskich wsi (m.in. Brzezin, Bełżca, Łukawicy i Huty

w Tomaszowie Lub. Tego dnia odbył się także koncert, na którym wystąpiła m.in. 10 Drużyna Harcerska „Traperski krąg” z Suśca, Tomaszowska Orkiestra Dęta oraz zespół wokalny Hubal z Klubu 2. Pułku Rozpoznawczego w Hrubieszowie.

Oni są bohaterami

– Koordynatorem projektu był poseł **Sławomir Zawislak**. Bez pomocy tego człowieka oraz **Wojciecha Hanusa** z IPN-u w Rzeszowie przedsięwzięcie byłoby naprawdę trudno zrealizować – podkreśla prezes **Magdalena Szczepańska**. – Jednak „Cichy memoriał” stworzyliśmy nie tylko w hołdzie partyzantom, ale także ku czci mieszkańców wsi, którzy podczas II wojny światowej narażali życie swoje i swoich rodzin dla Ojczyzny. Dla nas oni także są bohaterami.

W ramach upamiętnienia powstały „deskale” wykonane przez **Arkadiusza Andrejkowa**. W Brzezinach Bełżeckich wykonał na podstawie archiwalnych fotografii kilkanaście takich prac. Umieścił je na miejscowych stodółach i specjalnych konstrukcjach z desek. Niektóre z „obrazów”

są ogromne – mają nawet kilka metrów wysokości. Uwieczniono na nich m.in. porucznika Kobosę w dniu aresztowania (na podstawie zdjęcia wykonanego 21 stycznia 1956 r.), odprawę kadry dowódczej Rejonu VAK Obwodu Tomaszów Lub. (za inspirację posłużyła archiwalna fotografia z jesieni 1944 r.) oraz naradę członków WiN, która odbyła się w Bełżcu (fotografia z 1946 r.). Na innych „deskach” możemy natomiast zobaczyć **Eleonorę** i **Edmunda Szczepańskich** oraz wybranych mieszkańców Brzezin Bełżeckich. W ten sposób w tej wsi powstała galeria sztuki pod chmurką.

– Obrazy, które artysta wykonał na konstrukcjach z desek, zostaną niebawem rozstawione w różnych miejscach naszej miejscowości – zapowiada prezes **Magdalena Szczepańska**. – One już robią na wielu ludziach duże wrażenie. O to chodziło. Takie upamiętnienie jest niekonwencjonalne, ale bardzo efektowne i po prostu wzruszające.

„Cichy memoriał” został zorganizowany dzięki dofinansowaniu Urzędu do Spraw Kombatantów i Osób Represjonowanych.

Bogdan Nowak



Por. Stefan Kobos ps. Wrzos. 21 stycznia 1956 roku. Obraz powstał na podstawie zdjęcia wykonanego tego dnia przez funkcjonariuszy UB.

Cichy memoriał

We wrześniu 1945 r. Kobos awansowany do stopnia porucznika został dowódcą kompanii WiN „Narol”. W jej skład wchodziło wówczas pięć plutonów. Potem był dowódcą Samodzielnego Obwodu WiN Tomaszów Lub. Brał udział m.in. w rozbiu więzienia PUBP w tym mieście, do którego doszło w listopadzie 1945 r. Był także jednym z uczestników porozumienia, które w obliczu komunistycznego zagrożenia AK WiN zawarło z OUN-UPA.

Po wojnie Kobos poszukiwał komunistyczny aparat bezpieczeństwa. Aresztowano go w Brzezinach Bełżeckich (w zabudowaniach rodziny **Szczepańskich**), 21 stycznia 1956 r. W ręce „bezpieki” wpadli wówczas także **Eugeniusz Szczepański ps. Turek** lub **Turki** (był adiutantem „Wrzosa”), jego ojciec **Edmund** oraz **Bolesław Goch ps. Dąbek**.

Stefan Kobos wyrokiem Sądu

Lubyckiej), którzy w podjęcie za obronę przed UPA domagali się złagodzenia kary. Ostatecznie „Wrzos” był więziony aż do 1968 r. Potem zamieszkał w Opolu. Zmarł 24 lipca 1976 r. Pochowano go na cmentarzu parafialnym w Opolu-Półwsi.

Mieszkańcy Brzezin Bełżeckich nigdy o nim nie zapomnieli. W tej miejscowości powstało niedawno Stowarzyszenie „Ocalić od zapomnienia”, w którego skład weszli: **Magdalena Szczepańska**, **Tomasz Szczepański**, **Karina Szczepańska**, **Sylwester Wagner**, **Monika Rebejko**, **Robert Rebejko**, **Krystyna Talabska** i **Danuta Wagner**. Zorganizowali oni 12 września w swojej wsi „Cichy memoriał”, czyli uroczystość w ramach obchodów 76. rocznicy obrony Brzezin Bełżeckich przed UPA.

Odsłonięto tablicę poświęconą **Stefanowi Kobosowi** oraz drugą – opowiadającą historię Samodzielnego Obwodu WiN



Magdalena Szczepańska, prezes stowarzyszenia „Ocalić od zapomnienia” w Brzezinach Bełżeckich. W tle wizerunek Eleonory i Edmunda Szczepańskich. Edmund był członkiem Zrzeszenia WiN, ojcem Eugeniusza Szczepańskiego „Turskiego”, adiutanta Stefana Kobosy.

Sekret niezwykłego kopca mogłyby wyjaśnić jedynie szczegółowe badania archeologiczne

Tajemnicza mogiła spod Wożuczyna

WOŻUCZYN/KRACZEW

W polach niedaleko Wożuczyna (gm. Rachanie) znajduje się okazały kurhan, który miejscowa ludność nazywa mogiłą. Według różnych przekazów, to pozostałość po najazdach tatarskich, potopie szwedzkim albo powstaniu styczniowym, ale mówi się też o tym, że mogiłę czapkami mieli usypać żołnierze. Postanowiliśmy sprawdzić, ile jest w tym prawdy.

Przydałaby się jakaś tablica informacyjna przy kopcu, bo stara jest zniszczona i nie ma na niej liter – relacjonował nam Andrzej Kowalik z Warszawy, który w sierpniu odpoczywał z rodziną na Zamojszczyźnie. – Słyszałem, że to mogiła powstańców styczniowych. Jeśli tak, to warto chyba bardziej zadbać o to miejsce.

Pan Andrzej wytłumaczył nam, gdzie znajduje się rzeczona mogiła. Pojechaliśmy. Kierując się od Łabuń w stronę Tyszowic, w Wolicy Brzozowej trzeba skręcić w prawo – na Kraczew. Po dojechaniu do tej ostatniej miejscowości



Kurhan może być starszy niż kultura łużycka. Być może zmarły, którego szczątki odkryto w 1876 r., został tu pochowany we wczesnym średniowieczu, a ozdoby kultury łużyckiej zostały wtórnie użyte.

należy udać się – na wpół polną drogą wzdłuż wąwozu – w kierunku Wożuczyna. Po dojechaniu na wzniesienie wokół roztacza się piękny widok na falujące pola. Jest też i wysoka na kilka metrów mogiła, zwieńczona metalowym krzyżem. To o niej właśnie wspominał nasz rozmówca ze stolicy. Mogiła jest, ale jaką ma historię?

Niejasna historia

– Okoliczni mieszkańcy twierdzą, że tam pochowani są powstańcy z 1863 r. – powiedział nam Mirosław Jakoniewski z Komarowa-Osady, który – z uwagi na wykonywany zawód lekarza weterynarii – zjeżdżał nie tylko tę gminę wszerz i wzdłuż. – Opowiadali im

o tym ojcowie i dziadkowie. Wszyscy nazywają to miejsce mogiłą.

Potwierdza to 89-letni Stanisław Walczyszyn, były sołtys Kraczewa. – Moi rodzice i dziadkowie zawsze nazywali to miejsce mogiłą – mówi pan Stanisław. – Kiedyś na jej szczycie stał drewniany krzyż, dziś jest metalowy.

Ale jeśli chodzi o historię mogiły, Stanisław Walczyszyn posiada inną wiedzę. – Podobno Turcy sypali takie wzniesienia, zaznaczając sobie powrotną drogę, bo kiedyś map nie było – mówi były sołtys Kraczewa. – Legenda tak głosi. Mówiło się też, że do mogiły od dworu w Wożuczynie prowadzi przez 2 km podziemne lochy. Ale czy to prawda? Wątpię.

Ani „Tatar”, ani „Szwed”

Mogiła, o czym już wspominaliśmy, zlokalizowana jest między Kraczewem w gm. Komarów-Osada a Wożuczynie w gm. Rachanie, ale administracyjnie przypisana jest do tej ostatniej gminy. O miejscowości Wożuczyn najwięcej można się dowiedzieć z publikacji autorstwa miejscowej nauczycielki i regionalistki Barbary Typek. Nazwa „mogiła” – jak czytamy w książce „Wożuczyn” – widnieje i na osiemnastowiecznej mapie dóbr Wożuczyn, i na dziewiętnastowiecznej mapie Królestwa Polskiego. Krąży o niej różne legendy. W XIX i na początku XX w. sądzono, że to kopiec

sygnalizacyjny usypany w czasach najazdów tatarskich (XII-XVII w.), dlatego też zwano go „Tatarem”. Inni twierdzili, że mogiła powstała w XVII w. podczas potopu szwedzkiego, stąd też nazywali ją „Szwedem”, a jeszcze inni, że usypali ją czapkami żołnierze. Wszystko to legendy. Kopiec to



Roman Miedziak: Docelowo plan jest taki, żeby Wożuczyn zaczął być dostrzegany przez turystów.

kurhan i to najprawdopodobniej sprzed naszej ery. Ma więc grubo ponad 2 tys. lat.

Sprzed naszej ery

W omawianym miejscu nie spoczywają powstańcy styczniowi. W 1876 r., a więc kilkanaście lat po tym zrywie narodowowyzwoleńczym, jeden z miejscowych rolników wyorał tam fragmenty ludzkiego szkieletu z ozdobami

z epoki brązu. To wskazywałoby, że kurhan pochodzi z czasów sprzed narodzenia Chrystusa. Jak czytamy w publikacji o Wożuczynie, prowadzone w latach 70. ub. wieku badania archeologiczne dowiodły istnienia niedaleko kurhanu otwartej osady kultury łużyckiej z okresu halsztackiego (700-400 p.n.e.). Z uwagi na to, że ludność kultury łużyckiej nie chowała swoich zmarłych w kurhanach, tylko spalała ciała, a prochy chowała w urnach, można przypuszczać, że kurhan może być jeszcze starszy. Prawdopodobnie dużo później pochowano tu jakąś ważną osobę. Ale tylko szczegółowe badania archeologiczne pomogłyby rozwikłać tę zagadkę.

Czy przy kurhanie nie powinna stanąć tablica informacyjna? Roman Miedziak, wójt gm. Rachanie, zapewnia, że warto się o to postarać. – Jesteśmy typowo rolniczą gminą, ale zauważyliśmy, że coraz więcej ludzi chce poznawać historię na naszych malowniczych terenach – mówi wójt Rachanie. – W pierwszej kolejności chcemy pozyskać środki zewnętrzne na prace porządkowe w wożuczynskim parku. Mamy również plan opatrzenia w przyszłym roku tablicami informacyjnymi ważnych miejsc historycznych na terenie całej gminy, w tym ruin zamku i kurhanu w Wożuczynie.

lew

Wygraj voucher

Nowo otwarta restauracja CUD MIÓD znajdująca się w hotelu ibis Styles w Tomaszowie Lubelskim ufundowała dla czytelników voucher o wartości 100 zł do wykorzystania

w restauracji. Aby go otrzymać, trzeba odpowiedzieć na pytanie: przy jakiej ulicy w Tomaszowie Lubelskim działa restauracja? Na odpowiedzi czekamy do 7 października. Prześlijcie je



mejlem na adres: konkurs@kronikatygodnia.pl.

Zagadka fotograficzna

Co to za miejscowość?



Czy wiecie, że...

❖ Miejskie góry i doliny

Najwyżej położoną ulicą w Zamościu jest ul. Hrubieszowska w rejonie osiedla Słoneczny Stok. Jej wysokość wynosi ok. 236 m n.p.m. Najniższym punktem są tereny nad Łabuńką (do 204 m n.p.m.) i Czarnym Potokiem.

❖ Gołębie Zamoyskiego

W Zamościu została wyhodowana specjalna rasa gołębi zamojskich (lub perskich). Powstała ona w wyni-

ku krzyżówki sprowadzonego przez Jana Zamoyskiego gatunku irańskiego i lokalnej odmiany. Nowa rasa zyskała ogromną popularność wśród hodowców. Jest ceniona za wysokie i szybkie loty oraz wytrzymałość.

❖ Okrągły cmentarz

W Łabuniach w zespole pałacowo-parkowym znajduje się cmentarz założony na planie koła. Cmentarz powstał w 1928 r. Średnica koła 28 m, pow. 0,06 ha. Spoczywają tu zmarli z rodziny Szeptyckich – ostatnich właścicieli dóbr łabuńskich, siostry zakonne oraz prochy b. Stanisława Kostki Starowieyskiego. AP

Zagadka RPN

Wspólnie z Roztoczańskim Parkiem Narodowym zapraszamy Was do konkursu wiedzy o parku. Jeśli będziecie mieli problemy z odpowiedzią, poszukajcie informacji na stronach internetowych RPN-u (rozto-

czanski.pn.pl). Na odpowiedzi czekamy do 7 października. Ślijcie je na adres „Kroniki Tygodnia” na kartach pocztowych z doklejonym kuponem, ewentualnie możecie przesłać sfotografowany kupon mejlem na adres: konkurs@

kronikatygodnia.pl. Nagrodami w konkursie są przepiękne albumy ufundowane przez RPN.

Dwa tygodnie temu pytaliśmy Was ile gatunków gadów, z obecnie 7 występujących w RPN-ie, ma status skrajnie niebezpiecznych i jaka jest ich polska nazwa gatunkowa? Poprawna odpowiedź to dwa gatunki: żmija zygzakowata i gniewosz plamisty. Nagrodę otrzymuje Andrzej Bajan z Zamościa. Gratulujemy! Po odbiór albumu zapraszamy do redakcji.

red

mejlem na adres: konkurs@kronikatygodnia.pl.

Dwa tygodnie temu pokazaliśmy tzw. obeliski bramne w Wożuczynie. Nagrody ufundowane przez „Kronikę Tygodnia” oraz wójta gminy

Rachanie Romana Miedziaka otrzymują: Andrzej Kowalik z Zamościa, Eliza Puchlerska z Dołhobyczowa i Zofia Gąbka z Zamościa. Po odbiór upominków zapraszamy do redakcji.

roh

pytanie nr 9

Teren RPN przecina sieć ścieżek poznawczych. Jakim kolorem oznaczona jest najpopularniejsza z nich, nazywana w czasach Ordynacji Zamojskiej „drogą pałacową”?

odpowiedź

dane kontaktowe

Wypełnij, wytnij, przylep lub przyslij kupon do redakcji „Kroniki Tygodnia”

ZAGADKA FOTOGRAFICZNA nr 10

odpowiedź

dane kontaktowe

Wypełnij, wytnij, przylep lub przyslij kupon do redakcji „Kroniki Tygodnia”



GMINA ZAMOŚĆ

Wysokie z Regionalną Izbą Pamięci

Regionalna Izba Pamięci w Wysokiem, Wysokie 84, 22-400 Zamość, tel. 84 627 00 83, kom. 517 830 582
www.gok.gminazamosc.pl <https://www.facebook.com/regionalnaizbapamieci>



Budynek Regionalnej Izby Pamięci oraz pomnik zegar, fot. Magda Misztal z GOKGZ

Historia podzamojskiej wsi Wysokie sięga XVI w. Dziś jest atrakcją dla każdego, kto pasjonuje się tradycją i historią zamojskiej wsi. Działa tu Regionalna Izba Pamięci z ekspozycją ponad 1230 przedmiotów. Izba stoi ponad 900 metrów na południowy zachód od wysockiej kaplicy pw. św. Maksymiliana Marii Kolbego, usytuowanej na krzyżowce drogi wojewódzkiej 837 z powiatówką, prowadzącą w kierunku stacji przeładunkowej



Warsztaty chlebowe, fot. Magda Misztal z GOKGZ

LHS i następnej wsi Chyża, za którą jest już Zamość. Wysokie leży tylko kilka kilometrów od miasta. Ekspozycję Izby można oglądać za darmo, ale warto wcześniej sprawdzić godziny otwarcia, gdyż opiekun Izby dyżuruje tylko 3 dni w tygodniu.

Nazwa wsi Wysokie wiąże się z położeniem pierwszych domostw na wysokim brzegu rzeki Łabuńki. Może właśnie dlatego miejscowość ma niejako dwie części – tzw. „Stare Wysokie” powstało przy trakcie do dawnej wsi Hyża (dziś Chyża), a „Nowe Wysokie” to część skupiona przy drodze wojewódzkiej Sitaniec – Nielisz. Z kolei początki Regionalnej Izby Pamięci sięgają 2005 r., kiedy to panie z miejscowego Koła Gospodyń Wiejskich zaczęły gromadzić sprzęty używane niegdyś na zamojskiej wsi. Początkowo zbiór mieścił się w niewielkim budynku z lat 30 XX w. Jednak od 8.05.2011 r., dzięki zaangażowaniu gminnego samorządu i unijnemu wsparciu, obok starego budynku stanął większy, drewniany, stylizowany na szlachecki dworek. Obecna Regionalna Izba Pamięci w Wysokiem podlega pod Gminny Ośrodek Kultury Gminy Zamość, ale nadal pieczę nad ekspozycją i częściowo nad obiektem Izby trzymają wysockie gospodynie z KGW, wspierane często przez miejscowe Stowarzyszenie „Wysokie nad Łabuńką”. W opiece na Izbą i ekspozycją włączają się też inni mieszkańcy, szczególnie druhowie strażacy z tutejszego OSP oraz

członkowie rodzin gospodyń z Wysokiego. Wizyta w Izbie to podróż w czasie. Ekspozycja obejmuje większość parteru i niemal całe piętro. Jest podzielona tematycznie. Zobaczmy tu m.in. kuchnię, alkierz, poddach, stajnię, komorę, stodołę, klasę, kącki wojskowy i łowiecki. Wśród eksponatów są m.in. krosna (warsztat tkacki), ręczny magiel na zimno, sanki załubice, żarna, żelazka z duszą i wiele innych niespotykanych dziś przedmiotów o często zapomnianych nazwach. To miejsce szczególne. Obok stoi pomnik upamiętniający wysiedlenie mieszkańców Wysokiego przez niemieckiego okupanta, co miało miejsce 8.11.1941 r. Przy pomniku jest zegar słoneczny, a godziny oznaczono kwiatami. Izbę można odwiedzać przez cały rok. Jest tu darmowy parking i ogólnodostępna altana, ukrywająca murowany piec chlebowy, w którym często wypieka się swojski chleb wiejski na zakwasie oraz podpiomyki. Warsztaty chlebowe można sobie zamówić, gospodynie chętnie je przygotowują i przeprowadzą dla grupy zorganizowanej do ok. 15 osób. Najpierw robi się tzw. rozczyn, trzeba



Piec chlebowy, fot. Małgorzata Wołoszyn z GOKGZ

też rozpaść piec suchym drewnem drzew liściastych. Potem należy wyrobić ciasto i wypełnić nim foremki. Gdy ciasto wyrośnie foremki trafiają do pieca. Efektem są pięknie pachnące bocheny chleba z makiem, czarnuszką, lnem, kminkiem lub słonecznikiem. Kiedyś prawie w każdym domu był piec piekarski, a każda dobra gospodyni starała się skompletować własny sprzęt do wypieku chleba i obsługi pieca, bo nie wypadało takich rzeczy pożyczać. Na co dzień te narzędzia przechowywano w komorze, na strychu lub w sieni. Najważniejsza była dzieża, w której wyrastało rozczynione ciasto. Niezbędne było też sito, przez które przesiewano mąkę, aby usunąć grudki i plewy. Sito było plecione z końskiego włosia naciągniętego na obręcz lubu. Z wyrośniętego ciasta formowano bochenki, najczęściej na blacie stołu, stolnicy lub bezpośrednio na łopacie, którą wsuwno chleb do



Obelisk przy szkole, fot. Magda Misztal z GOKGZ

pieca, a gotowy wyjmowano. Łopata na końcu miała kształt okrągły, owalny lub prostokątny i zazwyczaj cała była z drewna. Inne narzędzia to ożóg, kociuba i pomiotło. Ożóg – prosty, gruby kij służący do przegarniania w piecu płonących polan. Kociubą wygarniano popiół z pieca, przypominała żelazną motykę na długim trzonku. Pomiotłem usuwano resztki popiołu, była to słomiana miotła osadzona na długim kiju lub szmata rozpięta na drewnianych listwach. Podczas czyszczenia gorącego pieca pomiotło musiało być moczone, żeby się nie zapaliło.

Obecnie przy Izbie w Wysokiem powstaje Centrum Kultury Dawnej. Trwa budowa kuchni i stodoły, gdzie trafi część eksponatów, zwłaszcza tych dużych. Nawet w trakcie budowy Izba może służyć jako miejsce kameralnych spotkań, szkoleń czy warsztatów. W tym celu należy skontaktować się np. z Gminnym Ośrodkiem Kultury Gminy Zamość.

Wysokie ma też inne atrakcje. Kierując się od Izby drogą asfaltową na południe znajdziemy ciekawą kapliczkę na słupie, ufundowaną w 1908 r. przez Julię i Jakuba Łojów, stojącą obok 4 zrosniętych lip. Jest tu też figura z 1899 r., ozdobiona kutym krucyfiksem.

Przy drodze wojewódzkiej Sitaniec – Nielisz, naprzeciw kaplicy, uwagę przykuwa budynek szkoły z lat 1923-26, noszącej imię jej pierwszego dyrektora Edwarda Kasprzysia. Warto zapoznać się z tablicami na fasadzie szkoły, są poświęcone pamięci mieszkańców wsi, obywateli RP, którzy zginęli w czasie II wojny światowej, 45 osobom, obywatelom polskim także pochodzenia żydowskiego, żołnierzom Wojska Polskiego, poległym w 1939 r. na terenie wsi. Przy szkole rosną 3 dęby pamięci i leży obelisk z pamiątkową tablicą jako przypomnienie trójki żołnierzy z tych okolic, zamordowanych przez Rosjan w Katyniu i Charkowie.

Na wschodnim skraju wsi stoi przydrożna figura św. Antoniego, ulokowana po pld.-zach. stronie drogi, na wzgórku, otoczona wiekowymi lipami. Jak głosi inskrypcja, ufundowało ją małżeństwo Kasprzaków w 1921 r.

Do Wysokiego można dojechać rowerem bezpieczną ścieżką pieszo-rowerową wzdłuż drogi wojewódzkiej z Sitańca do Nielisza. Przy drodze jest Gminny Ośrodek Kultury Gminy Zamość z siedzibą w Wysokiem, ulokowany w przedwojennym budynku, zmodernizowanym dzięki środkom unijnym. W GOK-u działa sezonowo Punkt Informacji Turystycznej oraz filia gminnej Biblioteki Publicznej. Obok jest parking, sklep, ławeczki i samoobsługowa stacja naprawy rowerów, a naprzeciw ośrodek zdrowia z punktem aptecznym. Wysokie to idealny przystanek turystyki nie tylko rowerowej.

PROMOCJA



Stare narzędzia, fot. GOKGZ

witajcie! urodzeni w naszych szpitalach



Emilia Bełkot, córka Kingi i Grzegorza (ur. 15.09), waga 2,90 kg, Zamość



Oskar Kawala, syn Patrycji i Łukasza (ur. 10.09), waga 2,20 kg, Kolonia Niedzieliska



Jakub Biela, syn Marty i Mateusza (ur. 07.07), waga 3,15 kg, Ulów



Filip Kwiatkowski, syn Justyny i Radosława (ur. 27.08), waga 4,05 kg, Kulików



Marcelina Kuźma, córka Moniki i Wojciecha (ur. 19.09), waga 2,80 kg, Zamość

Maluch Tygodnia

Eryk Grabowski

– syn Eweliny i Tomasza z Zamościa.
Urodził się 23 września, ważył 2,70 kg.

Pewny siebie, sprawiedliwy i honorowy – taki będzie Eryk, gdy dorośnie, ale te cechy charakteru pokaże już jako dziecko. Kolegi czy koleżanki nigdy nie osądzi bezpodstawnie. Każdą kłótnię zechce polubownie zakończyć. A że będzie miał w sobie coś, co sprawi, że każdy będzie mu ufać (nie tylko urok osobisty), prawie zawsze mu się to uda. Być może kiedyś zostanie mediatorem, może dyplomata, a może... no cóż, czas pokaże. Wiadomo za to, że już jest i będzie zawsze wielką pociechą i wsparciem dla swoich rodziców i rodzeństwa.



Pół wieku i dłużej



GM. WERBKOWICE

4 małżeńskie pary świętowały 60-lecie wspólnego pożycia, a 9 par złote gody.

Uroczystości odbyły się 22 września w GOK-u w Werbkowicach. Poprzedziła je uroczysta msza św., którą celebrował ks. kan. Stanisław Kupezak. Medale za Długoletnie Pożycie Małżeńskie otrzymały pary,

które przeżyły 50 lat. Otrzymały je: Bogusława i Tadeusz Omelczukowie, Ewa i Tadeusz Szelestowscy, Zofia i Jan Walczukowie (Werbkowie), Jadwiga i Jan Klimczakowie oraz Teresa i Ludwik Okołowiczowie (Podhorce), Danuta i Bronisław Ważni (Dobromierzycy), Jadwiga i Kajetan Omelewscy (Hostynne-Kolonia), Maria i Michał Olszańscy (Łotów) oraz Danuta i Mirosław Szufłowicze (Malice).

Cztery pary małżeńskie świętowały diamentowe gody. To Irena i Jan Antoszkowie oraz Daniela i Eugeniusz Ciereszczkowie (Werbkowie), Krystyna i Tadeusz Malińscy (Podhorce) oraz Krystyna i Adam Jurczakowie (Terebiń). Nie wszystkie pary uczestniczyły w jubileuszowym spotkaniu, niektórym przeszkodził zły stan zdrowia.

par

Szczebrzeskie Dni Tradycji

SZCZEBRZESZYN

Koncerty, wystawy, promocje książek, uroczystości religijne w świątyniach rzymskokatolickiej i prawosławnej. Głównymi organizatorami Szczebrzeskich Dni Tradycji (25-27 września) był Miejski Dom Kultury oraz miasto Szczebrzeszyn.

Program był bogaty. W piątek odbył się wernisaż wystawy pt. „Izrael: Dziedzictwo Innowacyjności”, wykład Michaliny Jarmuż pt. „Wielokulturowość w Polsce – tradycja a współczesność” oraz promocja książki Daniela Mroza pt. „Polowanie na diabły. Stara Baśń Roztocza”. W amfiteatrze wystawiono widowisko pt. „Żydowskie wesele” w wykonaniu zespołu Pokolenia z Biłgoraja. Koncertował zespół Sentido oraz grupa Szalom Chelm.

Drugiego dnia festiwalu w miejscowej cerkwi pw. Za-



W prawosławnym nabożeństwie uczestniczyli przedstawiciele władz Szczebrzeszyna.

śnięcia NMP odbyła się „Boska Liturgia” transmitowana przez publiczną telewizję, wernisaż wystawy fotografii Jerzego Tkaczyka pt. „Święta Góra Grabarka”, koncert Chóru Katedry Prawosławnej w Lublinie. Zorganizowano promocję książki Zygmunta Krasnego pt. „Szczebrzeszyn, trochę historią, legendą i poezją opisaną”, wykład Ewy Grochowskiej pt. „Pieśni

tradycyjne Lubelszczyzny” oraz występy grup: Kalinka i Czeremszyna.

Ostatni dzień to uroczysta msza w kościele rzymskokatolickim pw. św. Katarzyny Aleksandryjskiej, koncert organowy w wykonaniu prof. hab. Jarosława Wróblewskiego. W sąsiedztwie amfiteatru otwarto plenerową wystawę pt. „Szczebrzeszyn w dawnej fotografii”.

bn

ONI WYGRALI Z KRONIKĄ



Bożena Sokołowska odbiera nagrodę za rozwiązanie krzyżówki.



Wiesław Tyrka z Bondyrza odbiera nagrodę w konkursie „Kroniki Tygodnia”.



Dominika Radlińska odbiera nagrodę w konkursie „Kroniki Tygodnia”.



Jacek Swatowski z Jatutowa otrzymuje nagrodę w konkursie „Kroniki Tygodnia”.



Urszula Prus odbiera nagrodę w konkursie „Kroniki Tygodnia”.



Józef Jakubiak z Perespy otrzymuje nagrodę w konkursie „Kroniki Tygodnia”.

Uśmiechnij się, jutro będzie lepiej

Przychodzi facet na policję:

- Dzień dobry, chciałbym zgłosić zaginięcie żony. Wyjechała na zakupy rano i do tej pory nie wróciła.
- OK. Jakiego jest wzrostu?
- Nie wiem dokładnie. Dość niska.
- Budowa ciała?
- Raczej normalna.
- Kolor oczu?
- W sumie nie wiem.
- Kolor włosów?
- Ciężko powiedzieć, co chwila farbuję.

- W co była ubrana? – Nie wiem, nie zwróciłem uwagi.
- Pojechała samochodem?
- Tak.
- Jakim?
- Czarny Chrysler 300C, sedan, silnik 6.1 HEMI, wersja SRT8, skórzana tapicerka...

☺☺☺

Poszedł facet do lasu. Tak łąził i łąził, że w końcu zablądził. Chodzi więc po lesie i krzyczy. W pewnym momencie

- coś go szturcha z tyłu w ramię. Odwraca głowę, patrzy, a tu stoi wielki niedźwiedź, rozespany, wkurzony, piana z pyska mu leci i mówi:
- Co tu robisz?
- Zgubiłem się – odpowiada facet.
- Ale czego się kur*ę tak drzesz?
- pyta znowu wściekły niedźwiedź.
- Bo może ktoś usłyszy i mi pomoże – mówi gość.
- No to ja usłyszałem. Pomogło ci?

☺☺☺

Wyszperane w sieci

Cisza jest złotem,



chyba że masz dzieci...
Wtedy cisza jest podejrzana.



Mały smok pyta mamy:

- Mama, a czy ja na pewno jestem smokiem?
- Ależ oczywiście, synku. Zobacz: masz ciało pokryte łuskami, jak ja; masz ostre kły i pazury, jak ja; masz błoniaste skrzydła, jak ja; a poza tym zioniesz ogniem, jak ja.
- Dlaczego pytasz?
- Bo właśnie poczułem „wilczy” apetyt.

Wycieńczony wędrowiec czołga się przez pustynię. W piasku odnajduje butelkę. Butelka jest pusta. Wyskakuje jednak z niej dżin i mówi tak:

- Hej, jestem dżinem! Spełnię twoje wszystkie życzenia.
- Chcę do domu! Do Chicago!
- Dobrze, idziemy! – mówi Dżin.
- Wędrowiec po chwili marszu, skonfundowany:
- Ale ja chcę szybko!
- No to biegnijmy!

Królowna Śnieżka spotyka w lesie trzech krasnoludków.

- Kim jesteście?
- Siedmioma krasnoludkami!
- Ale przecież...
- Wiemy, wiemy..., mamy przejściowe problemy kadrowe.
- Co z resztą?
- Siedzą w Londynie pod zmywakiem.

Kapciuszek płacze. Przychodzi wróżka i mówi:

- Kopciuszu czemu płaczesz?
- Bo nie mogę iść dziś na bal!
- A czemu nie możesz iść dziś na bal?
- Bo bal jest jutro!

Główna myśl dzieła	Imię królów Szwecji	W herbie Izraela	▼	Asceta z Indii	Na nich szminka	▼	Kartofel polski	▼	Stop miedzi i cynku	▼	9
11			7		Łamany przez dekodery						
Nowicjusz w wojsku							Ciężarówka na sznurku		Pielęgnowanie trzody		
					Był nim Winnetou	10					
Kula z działki					Japońska walka na tatami			Dzielo mistrza zduna	13	Mała łódź żaglowa	
Arena Kubota											
Widmo, senne urojenie	Auto na bezdrożu	Pijalnia zębry	12								
		Luk									
			19		Obfite, cieszy rolnika						
Książek dla mistrza		Dożuczane do ognia			Silnie pachnąca roślina ozdobna			Altówka miłosna		Madej z baśni polskich	
15					Domek na działce	17					18
Zasadnicza zmiana								Szkolny przedmiot		Biblioteczny kwit	
Krepulec na ranie	Gra w karty z karetą				Ścięcie piłki w tenisie						
			5								
Kładziony na sylabę		Soczewka na oku								Niemity dla ucha	
2											22
W ustach bobasa		Latem daje ochłodę	21					Czerwony - to pożar			
4						20		Mieszalnica hitów			14

Litery z pól ponumerowanych utworzą rozwiązanie końcowe.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

PRYMUS-AGD
Piękno w Twoim domu

Zapraszamy do sklepu
PRYMUS-AGD Zamość
ul. Przemysłowa 21
VIS A VIS GALERII TWIERDZA

Prowadzimy sprzedaż artykułów sezonowych

- słoiki
- nakrętki
- wieczka
- łubianki
- sokowniki
- powidlaki

Wypasimy twój dom szkło • gary

sztućce • porcelana

emalia • tekstylia

Największy wybór artykułów AGD

www.prymus-agd.pl

Rozwiązanie krzyżówki nr 37/2020 brzmi: „Dolina pięciu stawów”. Nagrodę ufundowaną przez Prymus-AGD otrzymuje: **Danuta Wojturska** z Terebińca. Zwycięzcy serdecznie gratulujemy! Po odbiór nagrody prosimy zgłosić się do redakcji w ciągu 30 dni od daty ukazania się rozwiązania. Sponsorem krzyżówki jest **Prymus-AGD** mieszczący się w **Zamościu** przy ul. Przemysłowej 21, w **Bilgoraju** przy ul. Kościuszki 27, w **Hrubieszowie** przy ul. Kolejowej 8, który ufundował nagrodę. Rozwiązanie, wraz z wyciętym i naklejonym na kartkę numerem krzyżówki prosimy wysłać na adres naszej redakcji w terminie 10 dni od daty ukazania się tego wydania „Kroniki Tygodnia”.

krzyżówka KRONIKA
39

Wykreślanka



O L M F O Z O I F A M A L A J Z B A R T I
G C Ó K R Z Y Ż O W N I C A P P K G O F Z
Ó K C I Ś A T P E L A V D A Ć Y B D T P O
R A F E W W O G I G L N L E T T I L K A B
E N S N I C I L O Ł T E I U O O P L E R A
S W S I Z N N E X L S Ż A L P G N Ł R A R
Y A W T E B A B C T O N I O A D R M O M A
Ż Ś A E Ż C Ó W R A O E R N D D U A E E M
E E Q L P F I A R R Q T N Ó A I Y N M T T
R Z T T A W K A E A N Ł E L D Ż R W I R L
G O S P O D A A R A N W Ć A A Ó R Ł Ś Ż S
K G Y R D O P R T Z U A W X G B B U L A K

Słowa do odnalezienia:

aeronauczka, antropoid, balneolog, gospoda, ideogram, izobara, kanwa, krzyżownica, mafiozo, narwaniec, palestra, parametr, poczta, podryg, rektor, reżyser, sieciarz, wadium, wydalina, świeca

SUDOKU

6				1	8		4	
			2		9			5
	4			7	5	3		
7					1		9	2
5		1		9				3
4	9	2	7				8	
	5	6		3		9		
	3			2	4			
	2		1					

ZAMOŚĆ TOMASZÓW LUB. HRUBIESZÓW BELGORAJ

kronika
TYGODNIA

22-400 Zamość
ul. Żeromskiego 3
tel. **84 638 43 93**

TRZY MOŻLIWOŚCI
reklamy
dla **Ciebie**

gazeta portal www



OGŁOSZENIE

Burmistrz Miasta Hrubieszowa informuje, że wywieszono na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Hrubieszów oraz zamieszczono na stronie internetowej umhrubieszow.bip.lubelskie.pl na okres 21 dni, tj. od 23.09.2020 r. do 14.10.2020 r. wykazy dot. lokalu mieszkalnego przy ul. Rynek 9/3 w Hrubieszowie, przeznaczanego do sprzedaży na rzecz najemcy z jednoczesną sprzedażą udziału w działce nr 426/9. Osoby, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu ww. nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 roku o gospodarce nieruchomościami (t.j. Dz.U. z 2020 r., poz. 65 z późn. zm.) mogą składać wnioski, skierowane do Burmistrza Miasta Hrubieszowa do dnia 04.11.2020 r.

OGŁOSZENIE

o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Miasta i Gminy Frampol

Na podstawie art. 11 pkt 7 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U. z 2020 r., poz. 293 z późn. zm.), art. 39 i art. 54 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz.U. z 2020 r. poz. 283 z późn. zm.), zawiadamiam o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego miasta i gminy Frampol wraz z prognozą oddziaływania na środowisko sporządzoną do ww. projektu zmiany studium w ramach strategicznej oceny oddziaływania na środowisko w dniach **od 09 października 2020 r. do 09 listopada 2020 r.** w siedzibie Urzędu Miejskiego we Frampolu, przy ul. Rządzieckiej 8, 23-440 Frampol, w godzinach od 10.00 do 14.00 oraz o jego publikacji na stronie internetowej Urzędu Miejskiego i na stronie podmiotowej BIP-u pod adresem: umframpol.bip.lubelskie.pl.

Przedmiotem zmiany studium będą **działki ozn. nr ew. 416/2, 415/2, 414/2, 417/2, 404, 403, 402, 413/2** położone w obrębie geodezyjnym Karolówka oraz część działki ozn. **nr ew. 620/35** położonej w obrębie geodezyjnym **Frampol**.

Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie zmiany studium i w prognozie oddziaływania na środowisko rozwiązaniami odbędzie się w dniu **28 października 2020 r.** w siedzibie Urzędu Miejskiego we Frampolu w godz. od 10.00 do 11.00.

Zgodnie z art. 11 pkt 8 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym oraz art. 46 pkt 1, art. 39 ust. 1 pkt 3, art. 40 i art. 41, w związku z art. 54 ust. 3 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko, zapewniając możliwość udziału społeczeństwa w postępowaniu w ramach strategicznej oceny oddziaływania na środowisko skutków realizacji ww. zmiany studium, każdy kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie zmiany studium oraz prognozie oddziaływania na środowisko, może wnieść uwagi.

Uwagi należy składać na piśmie lub ustnie do protokołu do Burmistrza Frampola z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do dnia **30 listopada 2020 r.**

Klauzula informacyjna dotycząca przetwarzania danych osobowych w związku z procedurą planistyczną sporządzania zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego:

1. Administratorem danych osobowych jest Burmistrz Frampola, ul. Rządziecka 8, 23-440 Frampol; Kontakt z inspektorem ochrony danych poprzez e-mail: umframpol@frampol.pl lub pisemnie na adres Administratora.
2. Dane osobowe będą przetwarzane w celu sporządzenia zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego i związanej z tym procedurą planistyczną. Podstawą prawną przetwarzania jest art. 6 ust. 1 lit. c i e ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r. (RODO) oraz ustawa z dnia 23 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym – w szczególności art. 11 ustawy.
3. Zgodnie z jednolitym rzeczowym wykazem akt niniejsze materiały są przechowywane 25 lat od roku następnego po zakończeniu sprawy, a następnie zostaną przekazane do Archiwum Państwowego, gdzie będą przechowywane wiecznie.
4. Składającemu przysługuje, na zasadach przewidzianych w RODO, prawo do: żądania dostępu do treści swoich danych osobowych oraz prawo ich sprostowania, żądania ograniczenia ich przetwarzania, wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pan/Pani, że przetwarzanie danych osobowych narusza przepisy o ochronie danych osobowych.
5. Podanie danych osobowych jest obowiązkowe, gdy przesłankę przetwarzania danych osobowych stanowi przepis prawa, a odmowa podania danych osobowych będzie skutkowała pozostawieniem sprawy bez rozpoznania.
6. W przypadku żądania informacji o źródle danych (art. 15 ust. 1 lit. g RODO), prawo to podlega ograniczeniu, jeżeli wpływa na ochronę praw i wolności osoby, od której dane pozyskano – art. 8a ust. 1 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym.

Sekretarz Gminy – Anna Ruszczak

WÓJT GMINY MIRCZE

ogłasza pierwsze przetargi ustne nieograniczone

na sprzedaż nieruchomości gruntowych rolnych niezabudowanych, stanowiących własność Gminy Mircze, położonych w miejscowościach: Andrzejówka, Modryń, Rulikówka, Szychowice, Modrynec.

Przetargi ustne nieograniczone odbędą się w dniu 5 listopada 2020 roku w sali Gminnego Ośrodka Kultury w Mirczu przy ul. Kryłowskiej 18:

- o godzinie 9.00** – działka nr **25** o pow. 6100 m², położona w miejscowości Andrzejówka
cena wywoławcza – **25.210,00 zł**, wadium 10% ceny wywoławczej – 2.521,00 zł
- o godzinie 10.00** – działka nr **49** o pow. 6700 m² położona w miejscowości Andrzejówka
cena wywoławcza – **27.690,00 zł**, wadium 10% ceny wywoławczej – 2.769,00 zł
- o godzinie 11.00** – działka nr **369** o pow. 4700 m² położona w miejscowości Modryń
cena wywoławcza – **18.330,00 zł**, wadium 10% ceny wywoławczej – 1.833,00 zł
- o godzinie 12.00** – działka nr **92** o pow. 9100 m² położona w miejscowości Rulikówka
cena wywoławcza – **43.730,00 zł**, wadium 10% ceny wywoławczej – 4.373,00 zł
- o godzinie 13.00** – działka nr **327** o pow. 600 m² położona w miejscowości Szychowice
cena wywoławcza – **570,00 zł**, wadium 10% ceny wywoławczej – 57,00 zł
- o godzinie 14.00** – działka nr **85/2** o pow. 5000 m² położona w miejscowości Modrynec
cena wywoławcza – **20.370,00 zł**, wadium 10% ceny wywoławczej – 2.037,00 zł

Nieruchomości przeznaczone na przetarg nie są obciążone ograniczonymi prawami rzeczowymi i nie ma przeszkód prawnych do rozporządzania nimi.

Z uwagi na fakt, że są to nieruchomości rolne mają zastosowanie przepisy ustawy z dnia 11 kwietnia 2003 r. o kształtowaniu ustroju rolnego (Dz.U. z 2019 r. poz. 1362 z późn.zm).

Dla ww. nieruchomości urządzone są księgi wieczyste KW nr ZA1H/00076517/1, KW nr ZA1H/00075020/3, KW nr ZA1H/00074668/0, KW nr ZA1H/00076784/3, KW nr ZA1H/00076780/5

Wyżej wymienione nieruchomości w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego gminy oznaczone są symbolem: działka nr 25 – oznaczona symbolem – RP – teren upraw polowych – zachowanie istniejącej zabudowy rozproszonej – możliwość wprowadzenia funkcji letniskowej, działka nr 49 – w części oznaczona symbolem – RP – teren upraw polowych – zachowanie istniejącej zabudowy rozproszonej – możliwość wprowadzenia funkcji letniskowej oraz RZ – użytki zielone, działka nr 369 – w części oznaczona symbolem RP – teren upraw polowych – zachowanie istniejącej kolonijnej i rozproszonej zabudowy oraz RZ- użytki zielone, działka nr 92 – oznaczona symbolem RP – tereny upraw polowych – zachowanie istniejącej kolonijnej rozproszonej zabudowy, działka nr 327 – oznaczona jest symbolem – RP – teren upraw polowych -zachowanie istniejącej kolonijnej i rozproszonej zabudowy, działka nr 85/2 – oznaczona symbolem RZ – użytki zielone.

Wadia do przetargów podanej wyżej wysokości należy wnieść w pieniądzu polskim na rachunek Gminy Mircze Powiatowy Bank Spółdzielczy w Zamościu o/Mircze **nr 90 9603 1016 2001 0000 0185 0003 w terminie do dnia 30 października 2020 roku włącznie.**

Za termin wniesienia wadium uważa się dzień wpływu wadium na wskazane konto. Kwota wadium zostanie zaliczona na poczet ceny w dniu zapłaty pełnej należności.

Jeżeli osoba, ustalona na nabywcę nieruchomości nie przystąpi w wyznaczonym miejscu i terminie, bez usprawiedliwienia, do zawarcia umowy sprzedaży w formie aktu notarialnego – organizator przetargu może odstąpić od zawarcia tej umowy, a wpłacone wadium nie podlega zwrotowi.

Gmina Mircze nie odpowiada za wady ukryte zbywanych nieruchomości, w tym także za nie ujawniony w Powiatowym Zasobie Geodezyjnym i Kartograficznym przebieg podziemnych mediów. Sprzedaż nieruchomości następuje w granicach i wg użytków ujawnionych w operacie ewidencji gruntów prowadzonym przez Starostwo Powiatowe w Hrubieszowie.

Przed przystąpieniem do przetargu uczestnik zobowiązany jest zapoznać się z przedmiotem przetargu.

Wójt zastrzega sobie prawo do odwołania przetargów z ważnych powodów.

Wykaz ww. nieruchomości przeznaczonych do sprzedaży oraz regulamin przeprowadzania przetargów oraz rokowani na zbycie i udostępnianie środków trwałych stanowiących własność Gminy Mircze (określający warunki dla uczestników przetargu) znajduje się na stronie internetowej www.ugmircze.bip.lubelskie.pl oraz tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy Mircze.

Blizszych informacji udziela Referat Promocji, Rozwoju Gospodarczego i Rolnictwa pokój nr 208 lub telefonicznie 84 651 90 04 wew. 38 w godzinach pracy urzędu 7.30-15.30.

Mircze, dnia 29.09.2020 r.

Wójt Gminy Mircze

WÓJT GMINY MIRCZE

ogłasza pierwsze przetargi ustne nieograniczone

na sprzedaż nieruchomości gruntowych rolnych niezabudowanych, stanowiących własność Gminy Mircze, położonych w miejscowościach: Miętkie – Kolonia i Modryń – Kolonia.

Przetargi ustne nieograniczone odbędą się w dniu 6 listopada 2020 roku w sali Gminnego Ośrodka Kultury w Mirczu przy ul. Kryłowskiej 18:

- o godzinie 9.00** – działka nr **227/3** o pow. 18300 m² położona w miejscowości Miętkie – Kolonia
– cena wywoławcza – **16.700,00 zł**, wadium 10% ceny wywoławczej – 1.670,00 zł
- o godzinie 10.00** – działka nr **143** o pow. 17.600 m² położona w miejscowości Modryń – Kolonia
– cena wywoławcza – **73.760,00 zł**, wadium 10% ceny wywoławczej – 7.376,00 zł

Nieruchomości przeznaczone na przetarg nie są obciążone ograniczonymi prawami rzeczowymi i nie ma przeszkód prawnych do rozporządzania nimi.

Dla ww. nieruchomości urządzone są księgi wieczyste KW Nr ZA1H/00076518/8, KW Nr ZA1H/00074928/1.

Z uwagi na fakt, że są to nieruchomości rolne mają zastosowanie przepisy ustawy z dnia 11 kwietnia 2003 r. o kształtowaniu ustroju rolnego (Dz.U. z 2019 r. poz. 1362 z późn.zm).

Zgodnie z przepisami cytowanej wyżej ustawy nabywcą nieruchomości rolnej może być wyłącznie rolnik indywidualny, chyba że ustawa stanowi inaczej. Jeżeli nabywana nieruchomość rolna albo jej część ma wejść w skład wspólności majątkowej małżeńskiej wystarczające jest, gdy rolnikiem indywidualnym jest jeden z małżonków. Powierzchnia nabywanej nieruchomości rolnej wraz z powierzchnią nieruchomości rolnych wchodzących w skład gospodarstwa rodzinnego nabywcy nie może przekraczać powierzchni 300 ha użytków rolnych ustalonej zgodnie z art.5 ust.2 i ust.3 ustawy. **Za rolnika indywidualnego uważa się osobę fizyczną będącą właścicielem, użytkownikiem wieczystym, samoistnym posiadaczem lub dzierżawcą nieruchomości rolnych, których łączna powierzchnia użytków rolnych nie przekracza 300 ha, posiadającą kwalifikacje rolnicze oraz co najmniej od 5 lat zamieszkałą w gminie, na obszarze której jest położona jedna z nieruchomości rolnych wchodzących w skład gospodarstwa rolnego i prowadzącą przez ten okres osobiście to gospodarstwo.**

W przetargu mogą wziąć udział osoby, które spełniają warunki określone definicją rolnika indywidualnego i będą w stanie po wyłonieniu na nabywcę przedłożyć w Kancelarii Notarialnej dokumenty potwierdzające spełnienie warunków do nabycia nieruchomości rolnej o których mowa a art. 7 cytowanej wyżej ustawy.

Nabycie przedmiotowych nieruchomości przez inny podmiot niż rolnik indywidualny w rozumieniu ustawy o kształtowaniu ustroju rolnego może nastąpić za zgodą Dyrektora Generalnego Krajowego Ośrodka Wsparcia Rolnictwa, wyrażoną w drodze decyzji administracyjnej, wydanej na wniosek nabywcy.

Krajowemu Ośrodkowi Wsparcia Rolnictwa przysługuje prawo pierwokupu nieruchomości, z wyjątkiem przypadku, gdy nabywca ustalony w wyniku przetargu nabywa nieruchomość na powiększenie gospodarstwa rodzinnego jednak do powierzchni nie większej niż 300 ha, a nabywana nieruchomość rolna jest położona w gminie, w której ma miejsce zamieszkania nabywca lub gminie graniczącej z tą gminą.

Wyżej wymienione nieruchomości w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego gminy oznaczone są symbolem: działka nr 227/3 – w części oznaczona symbolem – RP – teren upraw polowych – zachowanie istniejącej kolonijnej i rozproszonej zabudowy oraz RZ – użytki zielone, działka nr 143 – w części oznaczona symbolem – RP – teren upraw polowych – zachowanie istniejącej kolonijnej i rozproszonej zabudowy oraz RZ – użytki zielone.

Wadia do przetargów podanej wyżej wysokości należy wnieść w pieniądzu polskim na rachunek Gminy Mircze Powiatowy Bank Spółdzielczy w Zamościu o/Mircze **nr 90 9603 1016 2001 0000 0185 0003 w terminie do dnia 30 października 2020 roku włącznie.**

Za termin wniesienia wadium uważa się dzień wpływu wadium na wskazane konto. Kwota wadium zostanie zaliczona na poczet ceny w dniu zapłaty pełnej należności.

Jeżeli osoba, ustalona na nabywcę nieruchomości nie przystąpi w wyznaczonym miejscu i terminie, bez usprawiedliwienia, do zawarcia umowy sprzedaży w formie aktu notarialnego – organizator przetargu może odstąpić od zawarcia tej umowy, a wpłacone wadium nie podlega zwrotowi.

Gmina Mircze nie odpowiada za wady ukryte zbywanych nieruchomości, w tym także za nie ujawniony w Powiatowym Zasobie Geodezyjnym i Kartograficznym przebieg podziemnych mediów. Sprzedaż nieruchomości następuje w granicach i wg użytków ujawnionych w operacie ewidencji gruntów prowadzonym przez Starostwo Powiatowe w Hrubieszowie.

Przed przystąpieniem do przetargu uczestnik zobowiązany jest zapoznać się z przedmiotem przetargu.

Wójt zastrzega sobie prawo do odwołania przetargów z ważnych powodów.

Wykaz ww. nieruchomości przeznaczonych do sprzedaży oraz regulamin przeprowadzania przetargów oraz rokowani na zbycie i udostępnianie środków trwałych stanowiących własność Gminy Mircze (określający warunki dla uczestników przetargu) znajduje się na stronie internetowej www.ugmircze.bip.lubelskie.pl oraz tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy Mircze.

Blizszych informacji udziela Referat Promocji, Rozwoju Gospodarczego i Rolnictwa pokój nr 208 lub telefonicznie 84 651 90 04 wew. 38 w godzinach pracy urzędu 7.30-15.30.

Mircze, dnia 29.09.2020 r.

Wójt Gminy Mircze

OGŁOSZENIE

o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego części gminy Frampol

Na podstawie art. 17 pkt 9) ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U. z 2020 r. poz. 293 z późn. zm.), art. 39 i art. 54 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz.U. z 2020 r. poz. 283 z późn. zm.) oraz Uchwały nr X/79/19 Rady Miejskiej we Frampolu z dnia 20 września 2019 r. zawiadamiam o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego części gminy Frampol wraz z prognozą oddziaływania na środowisko sporządzoną w ramach strategicznej oceny oddziaływania na środowisko do ww. projektu w dniach od 9 października 2020 r. do 9 listopada 2020 r. w siedzibie Urzędu Miejskiego we Frampolu, przy ul. Rądzickiej 8, 23-440 Frampol, w godzinach od 10.00 do 14.00 oraz o jego publikacji na stronie internetowej Urzędu Miejskiego i na BIP-ie pod adresem: umframpol.bip.lubelskie.pl.

Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie zmiany planu rozwiązaniami odbędzie się w dniu 28 października 2020 r. w siedzibie Urzędu Miejskiego we Frampolu w godz. od 10.00 do 11.00.

Zgodnie z art. 18 ust.1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym oraz art. 46 pkt 1, art. 39 ust. 1, pkt 3, art. 40 i art. 41, w związku z art. 54 ust. 3 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko, zapewniając możliwość udziału społeczeństwa w postępowaniu w ramach strategicznej oceny oddziaływania na środowisko skutków realizacji ww. zmiany planu, każdy kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie zmiany planu oraz prognozie oddziaływania na środowisko, może wnieść uwagi.

Uwagi należy składać na piśmie lub ustnie do protokołu do Burmistrza Frampola z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie **do dnia 23 listopada 2020 r.**

Klauzula informacyjna dotycząca przetwarzania danych osobowych w związku z procedurą planistyczną sporządzania zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego:

- Administratorem danych osobowych jest Burmistrz Frampola, ul. Rądzicka 8, 23-440 Frampol; Kontakt z inspektorem ochrony danych poprzez e-mail: umframpol@frampol.pl lub pisemnie na adres Administratora.
- Dane osobowe będą przetwarzane w celu sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego i związanej z tym procedurą planistyczną. Podstawą prawną przetwarzania jest art. 6 ust. 1 lit. c i e ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r. (RODO) oraz ustawa z dnia 23 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym – w szczególności art. 17 tej ustawy.
- Zgodnie z jednolitym rzeczowym wykazem akt niniejsze materiały są przechowywane 25 lat od roku następnego po zakończeniu sprawy, a następnie zostaną przekazane do Archiwum Państwowego, gdzie będą przechowywane wiecznie.
- Składającemu przysługuje, na zasadach przewidzianych w RODO, prawo do: żądania dostępu do treści swoich danych osobowych oraz prawo ich sprostowania, żądania ograniczenia ich przetwarzania, wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pan/Pani, że przetwarzanie danych osobowych narusza przepisy o ochronie danych osobowych.
- Podanie danych osobowych jest obowiązkowe, gdy przesłankę przetwarzania danych osobowych stanowi przepis prawa, a odmowa podania danych osobowych będzie skutkowała pozostawieniem sprawy bez rozpoznania.
- W przypadku żądania informacji o źródle danych (art. 15 ust. 1 lit. g RODO), prawo to podlega ograniczeniu, jeżeli wpływa na ochronę praw i wolności osoby, od której dane pozyskano – art. 8a ust. 1 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym.

Sekretarz Gminy – Anna Ruszczak

WÓJT GMINY SKIERBIESZÓW

ogłasza,

że w dniu 28 października 2020 r. w Urzędzie Gminy Skierbieszów odbędzie się przetarg na sprzedaż nieruchomości gruntowej położonej w obrębie:

- o godz. 9.00 – Szorcówka, nr działki 9 o pow. 0,20 ha – cena wywoławcza 2 391,00 zł, KW ZA1Z/00112907/2 – przetarg ustny nieograniczony;
- o godz. 10.00 – Dębowiec, nr działki 124/2 o pow. 0,27 ha – cena wywoławcza 7 919,00 zł, KW ZA1Z/00116177/3 – przetarg ustny nieograniczony;
- o godz. 11.00 – Skierbieszów, nr działki 160/5 o pow. 0,50 ha – cena wywoławcza 14 197,00 zł, KW ZA1Z/00115821/6 – przetarg ustny ograniczony;

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest:

- Wpłacenie wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej nieruchomości do dnia 23.10.2020 r. na konto Gminy Skierbieszów (decyduje data wpływu na konto Gminy) nr 57 9644 1059 2002 5900 0071 0007.
- Złożenie przed przetargiem oświadczenia o zapoznaniu się z ogłoszeniem o przetargu, warunkami przetargu oraz ze stanem przedmiotu sprzedaży, granicami nieruchomości i przyjęcia ich bez zastrzeżeń.
- Przedłożenie dokumentów stwierdzających tożsamość, w przypadku osób prawnych aktualny odpis z właściwego rejestru, właściwe pełnomocnictwa.

Szczegółowe informacje dotyczące nieruchomości i warunków sprzedaży można uzyskać w Urzędzie Gminy pokój nr 5 lub pod nr tel. 84 621 36 08 w. 12.

WÓJT GMINY MIRCZE

informuje,

że wywieszono na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Gminy Mircze oraz zamieszczono na stronie internetowej www.mircze.pl oraz www.ugmircze.bip.lubelskie.pl na okres 21 dni (od dnia 29 września 2020 r. do dnia 21 października 2020 r.) **wykaz nieruchomości gruntowej zabudowanej**, położonej w miejscowości Stara Wieś 122 – oznaczonej jako część działki nr 786 o pow. 200 m², zabudowanej murowanym budynkiem garażowo-socjalnym (część budynku) o pow. 81 m², stanowiącej własność gminy Mircze, przeznaczonej do oddania w najem.

Bliższych informacji udziela Referat Promocji, Rozwoju Gospodarczego i Rolnictwa, pokój nr 208 lub telefonicznie 84 651 90 04 wew. 38.

OGŁOSZENIE

Burmistrz Miasta Hrubieszowa informuje, że wywieszono na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Hrubieszów oraz zamieszczono na stronie internetowej umhrubieszow.bip.lubelskie.pl na okres 21 dni, tj. od 25.09.2020 r. do 15.10.2020 r. wykaz nieruchomości gruntowej położonej w Hrubieszowie obręb Podgórze przy ul. Zamojskiej, oznaczonej nr działki 1153/2 (ark. 32), przeznaczonej do sprzedaży w drodze bezprzetargowej na rzecz wieczystego użytkownika. Osoby, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu ww. nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 roku o gospodarce nieruchomościami (t.j. Dz.U. z 2020 roku poz. 65 z późn. zm.) mogą składać wnioski, skierowane do Burmistrza Miasta Hrubieszowa do dnia 05.11.2020 r.

NOWY Zetor

idealny dla Twojej rodziny

Wybierasz rodzinne auto? Pomyśl o najbardziej rodzinnym traktorze!

Teraz **rabat** na nowego Zetora aż do **60 000 zł brutto!**

Zamość

tel. 84 638 74 36

ul. Szczepieńska

tel. 84 639 36 74

Agromarket
Jaryszki

tel. 664 145 515

512 806 416

tel. 512 806 419

604 065 077

e-mail: zamosc@agromarket.pl

pon.-pt. 8-16

ZAPRASZAMY

sob. 8-14

OGŁOSZENIE

Wykaz nieruchomości Gminy Lubycza Królewska przeznaczonych do dzierżawy

Na podstawie art. 35 ust 1 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 roku o gospodarce nieruchomościami (Dz.U. z 2020 r. poz. 65 z późn. zm.)

Burmistrz Lubyczy Królewskiej podaje do publicznej wiadomości wykaz nieruchomości Gminy Lubycza Królewska przeznaczonych do oddania w dzierżawę w trybie bezprzetargowym:

Lp.	Oznaczenie nieruchomości		Powierzchnia nieruchomości	Opis nieruchomości	Przeznaczenie nieruchomości i sposób jej zagospodarowania	Termin zagospodarowania	Wysokość opłat z tytułu dzierżawy	Termin wnoszenia opłat	Informacja o przeznaczeniu do wydzierżawienia
	Nr działki	Nr księgi wieczystej							
1.	74	ZA1T/00044477/6	0,90 ha	Kniazie	Nieruchomość do wykorzystania rolniczego	do 3 lat	160,00 zł w skali rocznej	do 10 dnia każdego kwartału	Nieruchomość zostaje wydzierżawiona na pisemny wniosek.
2.	318/2 Ark. 2	ZA1T/00044990/8	0,04 ha	Hrebenne	Nieruchomość do wykorzystania rolniczego	do 3 lat	40,00 zł w skali rocznej	do 10 dnia każdego kwartału	Nieruchomość zostaje wydzierżawiona na pisemny wniosek.
3.	319/2 Ark. 2	ZA1T/00044990/8	0,04 ha	Hrebenne	Nieruchomość do wykorzystania rolniczego	do 3 lat	40,00 zł w skali rocznej	do 10 dnia każdego kwartału	Nieruchomość zostaje wydzierżawiona a pisemny wniosek.
4.	320/2 Ark. 2	ZA1T/00044990/8	0,04 ha	Hrebenne	Nieruchomość do wykorzystania rolniczego	do 3 lat	40,00 zł w skali rocznej	do 10 dnia każdego kwartału	Nieruchomość zostaje wydzierżawiona na pisemny wniosek.
5.	Część działki nr 74	ZA1T/00056762/6	30 m ²	Machnów Nowy	Pod garaż – blaszak	do 3 lat	55,00 zł + 23% podatku VAT za kwartał	do 10 dnia każdego kwartału	Nieruchomość zostaje wydzierżawiona na pisemny wniosek.

Zastrzega się prawo zmiany czynszu w przypadku zmiany jej stawek przez tut. organ.

Bliższe informacje udziela pracownik Urzędu Miejskiego w Lubyczy Królewskiej Anna Herda pokój nr 5, tel. 84 661 70 02 wew. 24.

Wykaz niniejszy podlega podaniu do publicznej wiadomości poprzez wywieszenie na okres 21 dni na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Lubyczy Królewskiej oraz tablicach ogłoszeń w miejscowości Kniazie, Hrebenne, Machnów Nowy.

WYKAZ NIERUCHOMOŚCI PRZEZNACZONYCH DO ZBYCIA

Wójt Gminy Telatyn informuje, że podany został do publicznej wiadomości wykaz nieruchomości przeznaczonych do zbycia na okres 21 dni, tj. od dnia 29 września 2020 r. do dnia 19 października 2020 r. poprzez wywieszenie na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Gminy Telatyn, w prasie lokalnej oraz na stronie internetowej Urzędu Gminy Telatyn obejmujący niżej podaną nieruchomość:

Lp.	Położenie nieruchomości	Oznaczenie nieruchomości	Powierzchnia w ha	Przeznaczenie w planie zagospodarowania przestrzennego	Opis nieruchomości	Forma oddania	Wartość	UWAGI
1.	Poturzyn	36/49 Obręb Poturzyn Osada	0,09767	U/K tereny usług publicznych z podstawowym przeznaczeniem (usługi kultury)	Nieruchomość zabudowana trzykondygnacyjnym murem budynkiem byłej szkoły podstawowej	Zbycie nieruchomości	991 000,00	Księga Wieczysta ZA1T/00053766/5

Zgodnie z art. 34, ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 roku o gospodarce nieruchomościami (j.t. Dz.U. z 2020 r. poz. 65 ze zm.) pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości za cenę określoną w niniejszym wykazie mają osoby, którym przysługuje roszczenie o nabycie nieruchomości z mocy niniejszej ustawy lub odrębnych przepisów oraz poprzedni jej właściciele pozbawieni prawa własności przed dniem 5 grudnia 1990 roku, albo ich spadkobiercy pod warunkiem złożenia przez nich stosownego wniosku o nabycie, w terminie nie krótszym niż 6 tygodni od dnia opublikowania niniejszego wykazu.

WÓJT GMINY SKIERBIESZÓW

podaje do publicznej wiadomości,

że na tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy Skierbieszów i na stronie internetowej ugskierbieszow.bip.lubelskie.pl od dnia 23.09.2020 r. na okres 21 dni został ogłoszony wykaz gruntów stanowiących zasób Gminy przeznaczonych do dzierżawy wg Zarządzenia Wójta Gminy nr 99/2020 z dnia 23.09.2020 r.



ORYGINALNE APARTAMENTY NOWOCZESNY DESIGN ZAMOŚĆ-MŁYŃSKA

REKUPERACJA – KLIMATYZACJA – FOTOWOLTAIKA – INDUKCYJNY SYSTEM GRZEWczy

rezerwacja IV kw. 2020 r. – termin zakończenia XII 2021 r.

Ceny od 5.800 zł/m²



- ➔ MIESZKANIA 59 m² 62 m² 102 m² z loggią od wschodu i balkonem od zachodu
- ➔ Parter wysoki z loggią + prywatny ogródek 43 m²
- ➔ III kondygnacja, 6 mieszkań w klatce, 1 sąsiad na kondygnacji
- ➔ Salon z kuchnią otwartą lub zamkniętą, łazienka z oknem 2 lub 3 sypialnie – możliwość modyfikacji ścian
- ➔ Miejsca postojowe i komórki w garażu podziemnym
- ➔ Teren ogrodzony z naziemnymi miejscami postojowym + wideodomofon w budynku
- ➔ Oświetlenie LED części wspólnych

• KOMFORTOWE • FUNKCJONALNE • EKOLOGICZNE • ENERGOOSZCZĘDNE

22-400 Zamość, ul. Lwowska 40c (9.00-16.00)

e-mail/skype: los.studio@wp.pl

www.legeartisnieruchomosci.pl



793 001 003

509 518 885

84 638 51 76

Kronika
TYGODNIA
CO TYDZIEŃ
NOWE OGŁOSZENIA

OGŁOSZENIE



Wójt Gminy Krynica

informuje,

że na tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy Krynica został wywieszony na okres 21 dni wykaz nieruchomości gminnych przeznaczonych do najmu.

Szczegółowe informacje można uzyskać w pok. nr 2, 3 lub pod nr tel. 84 663 02 25 Urzędu Gminy Krynica.

Specjalizujemy się w projektowaniu i budowaniu maszyn.



Poszukujemy osoby na stanowisko
Tokarz/Frezer

Wymagamy: wykształcenia średniego technicznego lub zawodowego, doświadczenia na stanowisku- wymóg konieczny, obsługi elektronarzędzi.

Oferujemy: wysokie zarobki, umowa o pracę pełen etat, dobrą atmosferę pracy, możliwość rozwoju osobistego oraz pakiet socjalny.

Chcesz razem z nami budować innowacyjną przyszłość? Jeśli tak dołącz do zespołu.

Kontakt tel. 733 008 372 lub kontakt mailowy: biuro@umproject.pl

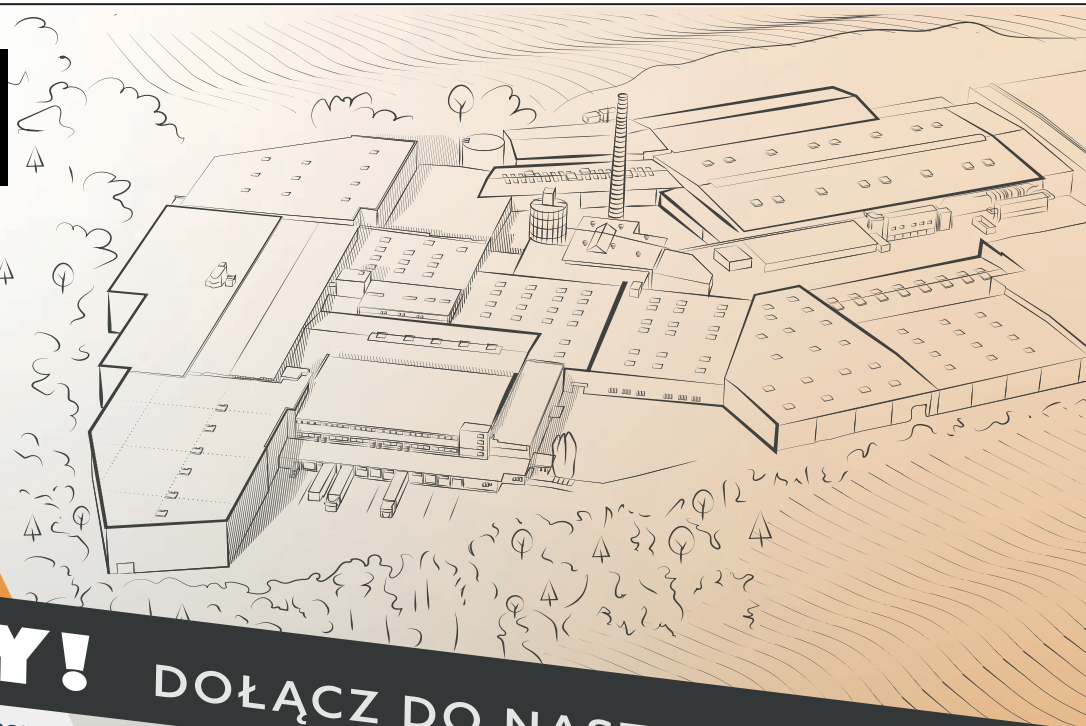
JOBON
FURNITURE

**FABRYKA MEBLI
W ZWIERZYŃCU**

ul. Biłgorajska 14
22-470 Zwierzyniec

E-mail: info@jobon.pl
Tel. 84 687 35 30

Jobon Sp. z o. o. jest innowacyjnym przedsiębiorstwem należącym do czołówek największych producentów mebli na terenie Polski. Tworzymy przemysłowe produkty łączące w sobie komfort, estetykę i funkcjonalność.



ZATRUDNIAMY!

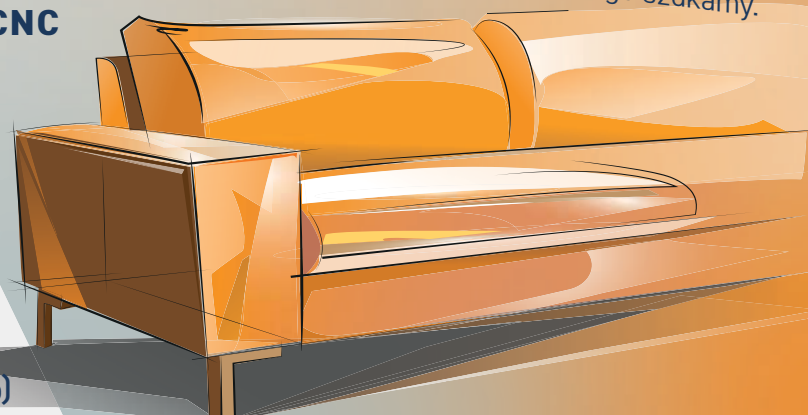
Jeśli masz doświadczenie w tej specjalności lub jesteś gotów nauczyć się tego zawodu, chcesz się rozwijać, jesteś kandydatem jakiego szukamy.

POSZUKUJEMY:

- PRACOWNIK PRODUKCJI
- SZWACZKA
- MONTAŻYSTA STELAŻY
- TAPICER
- OPERATOR MASZYN CNC

OFERUJEMY:

- Stała umowa o pracę po okresie próbnym
- Dobre wynagrodzenie i co roku waloryzacja płacy
- Dobre warunki pracy, klimatyzowane hale
- Bezpłatny transfer autobusem do pracy, połączenia autobusowe
- Wiele dodatkowych świadczeń (13-ta pensja, ubezpieczenia grupowe, świadczenia z funduszu socjalnego)



SKUP FASOLI
L. HOJDA
* NIEPRZEBRANA, PROSTO Z POLA
**WOLICA k. Hrubieszowa**
604 125 143

GARAŻE Blaszane
BRAMY Garażowe
KOJCE dla Psów
Najniższe **CENY**
Różne wymiary
Transport i montaż
GRATIS cały KRAJ
Automatyka do bram!
www.konstal-garaze.pl
781-088-977 604-397-105
81-440-51-08 82-592-28-44 84-539-81-91

**GARAŻE WZMOCNIONE**

PK-TANK
Z POLSKICH RAFINERII
721 210 210
84 686 33 10

Dostawy Paliw
już od 1000 l

superpaliwa.pl

Motoryzacyjne
Profesjonalna, szybka naprawa turbosprężarek, maglownic do samochodów osobowych, ciężarowych, dostawczych. 515-661-021. Kalinowice 265. www.luxturbina.pl

Nieruchomości
DOMY

- Dom ok. 150 mkw., po kapitalnym remoncie do zamieszkania, garaż 50 mkw., działka 36 a, centrum Szczepieszyzna, c. 590 tys. zł, 663 486 620
- Wydzierżawię dom z działką, wszystkie media, 16 km od Zamościa, 501 014 692

SAMOCODY - SPRZEDAŻ

- Sprzedam Polonez Caro, gaz, 1996, 729 246 729

INNE MOTORYZACYJNE

- AUTOKASACJA, 880 159 886, 605 673 066
- Sprzedam zderzak tylny z czujnikiem cofania, Picasso, c. 200 zł, 694 008 876
- Sprzedam opony 215/60/17, 2 szt, c. 220 zł/ 2 sztuki. 694 008 876

MIESZKANIA

- Wynajmę ładną, umeblowaną kawalerkę, ul. Orzeszkowej, c. 1100 zł (do negocjacji) plus media, wymagana kaucja 1000 zł, 602 802 212
- Kupię mieszkanie do 50 mkw, parter lub I piętro, 663 536 850
- Stacja-Tomaszów Lubelski, 781 061 775
- Shukam małego taniego mieszkania do wynajęcia od zaraz, c. 500 zł, 690 399 378

LOKALE

- Wynajmę lokal handlowo- usługowy lub biurowy, ul. Lwowska, c. 2000 zł, 502 090 280

Sprzedam nowe mieszkania przy ul. Sikorskiego, Zamość z garażem podziemnym plus komórka lokatorska, 84 627 19 64

DZIAŁKI
Sprzedam działkę 43 a, Wólka Panieńska, 605 162 001
Kupię pole, gm. Zamość, 602 463 784

- Okazja! Działka do budowy domu przy drodze powiatowej, Kol. Niedozieliska, 54,5 a, szer. 26 m, c. 80 tys. zł, 663 486 620
- Pole sprzedam: Stefankowice, Kułakowice III, Marysin, 661 130 272

- Sprzedam działkę 12,5 a, Zrąb, szosa skierbieszowska, blisko przystanek, 517 307 541
- Siedlisko 30 a z budynkami, dom mieszkalny z bali, oszalowany, c. 110 000 zł, 501 747 484, 501 747 488
- Działka budowlana 0,06 ha Szopinek, działka rolno- budowlana 0,29 ha, działka rolna 0,64 ha, Wólka Panieńska, 663 012 333
- Sprzedam działkę uzbrojoną o pow. 3 ha w Płoskim przy asfaltowej drodze gminnej, 504 562 058

GÓRSKI
NIERUCHOMOŚCI

GÓRSKI NIERUCHOMOŚCI, Zamość, Rynek Solny 1. Tel. 84-639-10-59, www.kgorski.pl. SPRAWDZONE NIERUCHOMOŚCI z adresami. Tel. 511 685 188

- Aniepol 55, gm. Kraśniczyn. Siedlisko 1976 mkw., dom drewniany 65 mkw. 2 pokoje. Budynki gospodarcze, c. 59000 zł.
- Zamość, ul. Drzymały. Nowy dom w zabudowie o pow. całkowitej 123 mkw. i użytkowej 84 mkw. Na działce 245 mkw., c. 360 000 zł.
- Lubycza Królewska 6A. Murowany, parterowy budynek 86 mkw., dobry do adaptacji na mieszkalny. Garaż 46 mkw. Działka 1303 mkw., c. 138000 zł.
- Zamość, Kamienna 17/6, 3 pokoje, II piętro, c. 281 000 zł
- Zamość, Infułacka 27/27. Mieszkanie 59 mkw, 3 pokoje, 2 piętro w niskim bloku. c. 271 000 zł.

DOMena
NIERUCHOMOŚCI

DOMena Nieruchomości Budownictwo ul. Grecka 6. Zamość, Hotel Renesans, www.domenazam.pl. Tel. 84-638-40-87. Tel. 603 470 683

- Dom wolnostojący na działce o pow. 803 mkw., położony na cichym osiedlu w Szczepieszyźnie, c. 298 tys. zł,
- Mieszkanie o pow. 56 mkw., II piętro, ul. Obożna, c. 269 tys. zł,
- Dom w zabudowie siedliskowej na działce o pow. 1,17 ha położony w miejscowości Horyszów Stara Kolonia, c. 210 tys. zł,

MEDIATOR DOM
NIERUCHOMOŚCI

MEDIATOR-DOM BN, Zamość, ul. Gminna 38. Aktualne oferty na www.mediator-dom.pl lub www.nieruchomoscizamosc.pl, tel. 84-638-02-92, Tel. 507 158 800

- Duży obiekt 1000 mkw. na działce 45 a w Komarowie, c. 450 tys. zł.
- Niższa cena! Dom murowany 120 mkw. na działce 1860 mkw. w pięknym miejscu Małewszczyzna k. Krasnobrodu, c. 335 tys. zł.

OGŁOSZENIE WÓJTA GMINY BIŁGORAJ

Na podstawie art. 17 pkt 9 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U. z 2020 r. poz. 293 ze zm.), Wójt Gminy Biłgoraj

zawiadania

o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego części wsi Dąbrowica w dniach od 7 października 2020 r. do 5 listopada 2020 r. w siedzibie Urzędu Gminy Biłgoraj, ul. Kościuszki 88, 23-400 Biłgoraj, pok. nr 29 w godzinach od 7.30 do 15.00. Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie planu rozwiązaniami odbędzie się w dniu 4 listopada 2020 r. w sali konferencyjnej Urzędu Gminy Biłgoraj o godz. 13.00.

Zgodnie z art. 11 ustawy, osoby prawne i fizyczne oraz jednostki organizacyjne nieposiadające osobowości prawnej mogą wносить uwagi do projektu studium. Uwagi można wnieść:

- na piśmie w Urzędzie Gminy Biłgoraj na Dzienniku podawczym;
- drogą pocztową na adres: Urząd Gminy Biłgoraj ul. Kościuszki 88, 23-400 Biłgoraj
- drogą elektroniczną: poprzez Elektroniczną Skrzynkę Podawczą Urzędu na platformie ePuap opatrzone podpisem kwalifikowanym lub podpisane przy pomocy profilu zaufanego ePuap,

z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do dnia 20 listopada 2020 r.

Zgodnie z art. 46 pkt 1 oraz art. 54 ust. 2 i 3 ustawy o udostępnieniu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (t.j. Dz.U. z 2020 r., poz. 1219, ze zm.), projekt zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego części wsi Dąbrowica podlega strategicznej ocenie oddziaływania na środowisko, z zapewnieniem możliwości udziału społeczeństwa w okresie udostępnienia do publicznego wglądu.

Wnioski i uwagi w postępowaniu w sprawie strategicznej oceny oddziaływania na środowisko – stosownie do przepisu art. 54 ust. 3 ustawy - należy wnieść na zasadach określonych w art. 11 przywoływanej na wstępie ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym, w nieprzekraczalnym terminie do dnia 20 listopada 2020 r. w Urzędzie Gminy Biłgoraj lub na jego adres.

Organem właściwym do rozpatrzenia uwag jest Wójt Gminy Biłgoraj.

Wójt Gminy Biłgoraj – Wiesław Różyński

Informacja dotycząca ochrony danych osobowych.

- Złożenie uwag lub wniosku stanowić będzie odpowiedź na niniejsze ogłoszenie.
- Administratorem podanych w uwadze lub wniosku danych osobowych jest Gmina Biłgoraj – Wójt Gminy Biłgoraj, z siedzibą przy ul. T. Kościuszki 88, 23-400 Biłgoraj.
- Dane kontaktowe inspektora ochrony danych osobowych: e-mail: m.dobraczynski@gminabilgoraj.pl, tel. 84 688 28 36.
- Podstawę prawną przetwarzania podanych danych osobowych stanowi art. 17 pkt 1 i 4 (tekst jedn. Dz.U. z 2020 r. poz. 293 ze zm.) oraz § 12 pkt 4 w związku z załącznikiem nr 4 do rozporządzenia Ministra Infrastruktury z dnia 26 sierpnia 2003 r. w sprawie wymaganego zakresu projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego (Dz.U. z 2003 r. nr 164 poz. 1587), tzn. dane osobowe będą przetwarzane w ramach sprawowania władzy publicznej powierzonej administratorowi.
- Podane dane osobowe będą przetwarzane do momentu zakończenia sprawy, a następnie przez okres oraz w zakresie wymaganym przez przepisy powszechnie obowiązującego prawa.
- Składający uwagę lub wniosek ma prawo do żądania od administratora dostępu do podanych danych osobowych, ich sprostowania, ograniczenia przetwarzania, a także prawo do przenoszenia danych.
- Składający uwagę lub wniosek ma prawo w dowolnym momencie wnieść sprzeciw – z przyczyn związanych ze szczególną sytuacją składającego uwagę lub wniosek – wobec przetwarzania podanych danych osobowych.
- Składający uwagę lub wniosek ma prawo do wniesienia skargi do organu nadzorczego, którym jest Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych, z siedzibą przy ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa.
- Podanie danych osobowych jest wymogiem ustawowym i ma charakter obowiązkowy.
- Konsekwencją niepodania danych osobowych jest pozostawienie uwagi lub wniosku bez rozpoznania.
- Podane dane osobowe nie będą profilowane.
- W przypadku żądania informacji o źródle danych (art. 15 ust. 1 lit. g RODO), prawo to podlega ograniczeniu, jeżeli wpływa na ochronę praw i wolności osoby, od której dane pozyskano – art. 8a ust. 1 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym.

OGŁOSZENIE WÓJTA GMINY BIŁGORAJ

Na podstawie art. 17 pkt 9 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U. z 2020 r. poz. 293 ze zm.), Wójt Gminy Biłgoraj

zawiadania

o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego w miejscowości Sól i Kolonia Sól w dniach od 7 października 2020 r. do 5 listopada 2020 r. w siedzibie Urzędu Gminy Biłgoraj, ul. Kościuszki 88, 23-400 Biłgoraj, pok. nr 29 w godzinach od 7.30 do 15.00. Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie planu rozwiązaniami odbędzie się w dniu 4 listopada 2020 r. w sali konferencyjnej Urzędu Gminy Biłgoraj o godz. 13.00.

Zgodnie z art. 11 ustawy, osoby prawne i fizyczne oraz jednostki organizacyjne nieposiadające osobowości prawnej mogą wносить uwagi do projektu studium. Uwagi można wnieść:

- na piśmie w Urzędzie Gminy Biłgoraj na Dzienniku podawczym;
- drogą pocztową na adres: Urząd Gminy Biłgoraj ul. Kościuszki 88, 23-400 Biłgoraj
- drogą elektroniczną: poprzez Elektroniczną Skrzynkę Podawczą Urzędu na platformie ePuap opatrzone podpisem kwalifikowanym lub podpisane przy pomocy profilu zaufanego ePuap,

z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do dnia 20 listopada 2020 r.

Zgodnie z art. 46 pkt 1 oraz art. 54 ust. 2 i 3 ustawy o udostępnieniu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (t.j. Dz.U. z 2020 r., poz. 1219, ze zm.), projekt zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego w miejscowości Sól i Kolonia Sól podlega strategicznej ocenie oddziaływania na środowisko, z zapewnieniem możliwości udziału społeczeństwa w okresie udostępnienia do publicznego wglądu.

Wnioski i uwagi w postępowaniu w sprawie strategicznej oceny oddziaływania na środowisko - stosownie do przepisu art. 54 ust. 3 ustawy - należy wnieść na zasadach określonych w art. 11 przywoływanej na wstępie ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym, w nieprzekraczalnym terminie do dnia 20 listopada 2020 r. w Urzędzie Gminy Biłgoraj lub na jego adres.

Organem właściwym do rozpatrzenia uwag jest Wójt Gminy Biłgoraj.

Wójt Gminy Biłgoraj – Wiesław Różyński

Informacja dotycząca ochrony danych osobowych.

- Złożenie uwag lub wniosku stanowić będzie odpowiedź na niniejsze ogłoszenie.
- Administratorem podanych w uwadze lub wniosku danych osobowych jest Gmina Biłgoraj – Wójt Gminy Biłgoraj, z siedzibą przy ul. T. Kościuszki 88, 23-400 Biłgoraj.
- Dane kontaktowe inspektora ochrony danych osobowych: e-mail: m.dobraczynski@gminabilgoraj.pl, tel. 84 688 28 36.
- Podstawę prawną przetwarzania podanych danych osobowych stanowi art. 17 pkt 1 i 4 (tekst jedn. Dz.U. z 2020 r. poz. 293 ze zm.) oraz § 12 pkt 4 w związku z załącznikiem nr 4 do rozporządzenia Ministra Infrastruktury z dnia 26 sierpnia 2003 r. w sprawie wymaganego zakresu projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego (Dz.U. z 2003 r. nr 164 poz. 1587), tzn. dane osobowe będą przetwarzane w ramach sprawowania władzy publicznej powierzonej administratorowi.
- Podane dane osobowe będą przetwarzane do momentu zakończenia sprawy, a następnie przez okres oraz w zakresie wymaganym przez przepisy powszechnie obowiązującego prawa.
- Składający uwagę lub wniosek ma prawo do żądania od administratora dostępu do podanych danych osobowych, ich sprostowania, ograniczenia przetwarzania, a także prawo do przenoszenia danych.
- Składający uwagę lub wniosek ma prawo w dowolnym momencie wnieść sprzeciw – z przyczyn związanych ze szczególną sytuacją składającego uwagę lub wniosek – wobec przetwarzania podanych danych osobowych.
- Składający uwagę lub wniosek ma prawo do wniesienia skargi do organu nadzorczego, którym jest Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych, z siedzibą przy ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa.
- Podanie danych osobowych jest wymogiem ustawowym i ma charakter obowiązkowy.
- Konsekwencją niepodania danych osobowych jest pozostawienie uwagi lub wniosku bez rozpoznania.
- Podane dane osobowe nie będą profilowane.
- W przypadku żądania informacji o źródle danych (art. 15 ust. 1 lit. g RODO), prawo to podlega ograniczeniu, jeżeli wpływa na ochronę praw i wolności osoby, od której dane pozyskano – art. 8a ust. 1 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym.

ZACISZE

CENTRUM MEDYCZNE
Zamość, Al. Jana Pawła II 8
PRZYJMUJĄ SPECJALIŚCI

OKULISTA

lek. med. Emanuela Bętkowska
lek. med. Tomasz Bentkowski

NEUROCHIRURG

lek. med. Adam Harasimiuk
lek. med. Tomasz Szymański

NEUROLOG

dr n. med. Beata Szajnoga

CHIRURG ONKOLOG

lek. med. Andrzej Traczyk

PULMONOLOG

lek. med. E. Poniatowska-Kubina
lek. med. Ewa Lipska

ORTOPEDA

dr n. med. Paweł Sokołowicz

GASTROENTEROLOG

lek. med. Katarzyna Wójcik

FIZJOTERAPEUTA

mgr Krystian Kędra

PRACOWNIA USG

SALON OPTYCZNY

Rejestracja tel. 602 450 762
www.centrummedycznezacisze.pl

- Duży budynek usługowo-magazynowy przy ul. Promiennej 5 A, c. 449 tys. zł.
- Duży obiekt 820 mkw. na działce 32 a po byłej piekarni w Szczepieszynie.
- Atrakcyjne działki 30 a - 31 a, zalesione, ze źródłem w Lipsku Kosobudach, c. 35-45 tys. zł.
- Do wynajęcia lub zakupu niewielki zakład cukierniczy w Krasnobrodzie przy ul. Leśnej.
- Duży kompleks pod działalność handlowo-usługową przy ul. Kilińskiego w Zamościu.
- Dom do wykończenia na działce 6 a w Wólce Panieńskiej, c. 220 tys. zł.
- Pensjonat przy ul. Liliowej w Krasnobrodzie, c. 720 tys. zł.
- Ładny dom w zabudowie bliźniaczej na działce 5 a na osiedlu Karolówka.
- Piękna, szeroka działka pod zabudowę jednorodzinną z usługami, z możliwością podziału w Terespolu w centrum.
- Piękna działka 1,13 ha z częścią dworu i projektem odbudowy, Siedlisko k. Grabowca.
- Działka rolna 1,9 ha w Karpiu, c. 95 tys. zł.
- Ładna działka 14 a w Dębowcu Kol., c. 45 tys. zł.
- Piękna działka 11a, ogrodzona, częściowo zagospodarowana w Sitańcu, c. 99 tys. zł.
- Działka usługowa 60 arów w Łabuńkach Pierwszych, c. 180 tys. zł.
- Działka usługowo-budowlana w Łabuniach, c. 145 tys. zł.
- Do sprzedania działka rolna (łąka) w Miączynie, c. 12,5 tys. zł.
- Działka inwestycyjna 7,5 ara przy ul. Kilińskiego w Zamościu, c. 125 tys. zł.

SKUP FASOLI

Najlepsze ceny
Przebiekanie

Amadeusz Mielniczuk
KRYSZYN 10
tel. 725 008 000

GABINET NEUROLOGICZNY I LECZENIE CHOROBY KRĘGOSŁUPA, NARZĄDU RUCHU

dr Andrzej Nowakowski
specjalista chorób układu nerwowego i terapii manualnej kręgosłupa

- Zespoły bólowe kręgosłupa i narządu ruchu pochodzenia neurologicznego, reumatologicznego i pourazowego;
- Bóle i zawroty głowy, migreny;
- Choroba zwyrodnieniowa kręgosłupa i stawów;
- Dyskopatia, przepukliny, osteoporoza;
- Nerwice, depresja, padaczka

Gabinet specjalizuje się w leczeniu nietypowych zespołów bólowych narządu ruchu, bólów i zawrotów głowy, zaburzeń równowagi, bólów barku i pleców

Zamość, ul. Jana Pawła II 21
czynne w czwartek od godz. 9.00
Informacje i zapisy:
tel. kom. 606 611 150

- Do sprzedania piękna działka 1027 mkw., pod zabudowę jednorodzinną, bezpośrednio przy asfalcie, Majdan Wielki k. Krasnobrodu, c. 87 tys. zł.
- Działka usługowa 18 arów w Łabuńkach Pierwszych, c. 62 tys. zł.
- Atrakcyjny ośrodek wypoczynkowy MARTA w centrum Krasnobrodu, z częścią gastronomiczną, c. 1890 tys. zł.
- Do sprzedania pensjonat składający się z 2 budynków, łącznie 11 pokoi pod wynajem. Zamość, ul. Graniczna, c. 639 tys. zł.
- Działka rolno-budowlana 61 a przy asfalcie w Wólce Panieńskiej.
- Do wynajmu powierzchnia handlowa 180 mkw., na parterze przy ul. Lubelskiej.
- Działka budowlana 19,7 a Udrzycze Koniec, c. 52 tys. zł.
- Dom murowany 184 mkw. na działce 28 a w Cześnikach, c. 450 tys. zł.
- Skokówka. Działka pod zabudowę jednorodzinną, 972 mkw., c. 95 tys. zł.
- Skokówka. Działka pod zabudowę jednorodzinną 1097 mkw., c. 120 tys. zł.
- Skokówka. Działka pod zabudowę jednorodzinną 1800 mkw., c. 150 tys. zł.
- Krasnobród, klimatyczny dom w spokojnej okolicy, c. 450 tys. zł.

Euro-DOM NIERUCHOMOŚCI

Biuro Nieruchomości (obok D.T. Tomasz) zlokalizowane pomiędzy ul. Gminną i ul. Hrubieszowską. „EURO-DOM”, ul. Hrubieszowska 2. Tel. 84-639-19-89, www.euro-dom-zamosc.gratka.pl Tel. 507 723 139

Usługi czyszczenia i sortowania fasoli

SKUP FASOLI

Marcin Polak

KRYSZYN 40

tel. 535 323 084

tel. 600 283 738

KOMORA HIPERBARYCZNA

600 549 803
GABINET HIPERBARYCZNY
Al. Jana Pawła II 19, Zamość

Efektywna terapia wspomagająca leczenie ponad 100 jednostek chorobowych!

www.hiperbaria-zamosc.pl kontakt@hiperbaria-zamosc.pl

- Siedlisko 80 mkw. na działce 16 a, c. 100 tys. zł. Majdan Sielec, gm. Krynice.
- Dom z bud. gospodarczymi 5,95 ha. Żuków, c. 370 tys. zł.
- Mieszkanie, ul. Zamoyskiego, 62 mkw., c. 320 tys. zł.
- Pół domu 89,23 mkw. na działce 320 mkw. ul. Lubelska. 306 tys. zł.
- Wynajem młynu, ok. 400 mkw., Niewirków.
- Mieszkanie, ul. Polna, 59 mkw., c. 292 tys. zł.
- Wynajem mieszkania plus garaż, ul. Lwowska, 69 mkw., c. 1900 zł.
- Siedlisko Wólka Wieprzecka 23 a, c. 125 tys. zł.
- Działka budowlana B. Prusa, 8 a, c. 150 tys. zł.,

NIERUCHOMOŚCI INNE

- Wynajem gospodarstwa agroturystycznego na ogniska. Zarzecze, 608 074 175

Sprzedam budynek usługowo-handlowy, 300 mkw. Parking, 609 727 400

Usługi

**Naprawa komputerów i laptopów. Zamość, ul. Kilińskiego 48 (naprzeciwko III LO). Tel. 600 545 313
www.presskom.com**

- Kafle - akcesoria do kominków, pieców, kuchni. Sprzedaż - montaż. Zamość, Skokówka, ul. Rzemieślnicza 24, 513 612 856

Cyklinowanie bezpyłowe, parkiety, panele, 602 324 113

- Wycinka drzew, rębakowanie gałęzi, koszenie trawników, przecinka żywopłotów, drzewek, iglaków, rekultywacja działek, 608 074 175

USŁUGI ROLNICZE

Daniel Karyga

ZBIÓR BURAKÓW Z ODWOZEM

ZBIÓR MARCHWI
ZBIÓR ZIEMNIAKÓW

tel. 887 064 336

EKO TRANS- wywóz nieczystości płynnych, ciśnieniowe udrażnianie i czyszczenie kanalizacji. Inspekcja TV rur i kanałów, 504 066 673, 500 173 449

Posadzki, wylewki mixokretem. TANIO, 606 110 415

- Krycie dachów papą termozmrywalną, malowanie dachów, podsufitki, rynny, 608 866 213

MALOWANIE DACHÓW, 604 217 219

Usługi remontowo-wykończeniowe, 888 444 845

UKŁADANIE KOSTKI BRUKOWEJ, WJAZDY, CHODNIKI, TARASY, SCHODY, ŚCIEŻKI ROWEROWE. USŁUGI KOPARKO-ŁADOWARKA, 508 741 081

- Glazura, terakota, 692 768 235
- Krycie dachu z materiałem. Demontaż eternitu i utylizacja w cenie robocizny dachu, 508 737 836

tel. 509 626 732

TRANSPORT AUTO LAWETĄ, POMOC DROGOWA, 509 626 732

- Ogrodzenia produkcja- montaż, statki, panele, przęsta, słupki, bramy, ogrodz. betonowe, ogrodzenia w wymiar, 882 461 213, 84 639 85 13
- Układanie kostki brukowej, 690 400 599
- Terapia logopedyczna w miejscu zamieszkania pacjenta, 512 469 685

ART-MART POMPY CIEPŁA

504 928 060 - czysta i bezpieczna energia

ZALETY: • czysta i bezpieczna instalacja • niskie zużycie energii elektrycznej
• zaawansowana termoregulacja • komfort klimatyczny

ZASTOSOWANIE: • ogrzewanie mieszkań • podgrzewanie ciepłej wody użytkowej
• klimatyzacja i ogrzewanie pomieszczeń • osuszanie pomieszczeń • podgrzewanie wody w basenach

Pompa ciepła jest tańsza przy ogrzewaniu niż węgiel

NZOZ EL-DENT Elżbieta Kornet

Zamość ul. Szwedzka 15
rejestracja tel. 84 639 48 08
rejestracja online www.el-dent.eu
pon.-pt. 8⁰⁰-20⁰⁰, sob. 8⁰⁰-14⁰⁰

Od 1984 roku

□ wybielanie, leczenie kanałowe

□ RTG zębów, pantomogram, cefalometria

□ mosty, korony porcelanowe

□ implanty, usuwanie óseme

□ protezy NFZ, protezy szkieletowe

□ stomatologia dziecięca do 18 r.ż. NFZ

ZAKŁAD KAMIENIARSTWA GRANBET

• NAGROBKI GRANITOWE, ZAKŁAD KAMIENIARSKI GRANBET. H. SOBCZUK, www.granbet.pl, 502 480 543

• Remont mieszkania, 667 328 651

Instalacje Elektryczne, 795 057 032

KRYCIE DACHÓW, 607 190 455

- Montaż ogrodzeń profesjonalnie i tanio, 517 014 125, 663 682 587

Rolnictwo

MASZYNY

Zakupię ciągniki, przyczepy, 669 681 711

- Sprzedam Ursus C-360 1982 r, c. 16 500 zł, 516 526 822
- Władimirec, narzędzia, koła 14, wóz silnik 5,5 KW, gołębie zamojskie, 535 463 848
- Pługi, agregaty pościerniskowe, siewniki, opryskiwacze 1000-3000 L, kosiarki, przewracarki, zgrabiarki, ścinacz zielonek, przyczepa do bel, 502 273 367
- Kupię prasę Claas Roland 62, 603 130 604
- Ciągnik T-25, uprząż konna komplet, 511 730 147
- Pług 3 skibowy Unia Grudziądz, rozrzutnik obornika pełnoosiowy, 692 170 035
- Kultywator plus wałek, c. 1500 zł, talerzówka 22 talerze, c. 3300 zł, 727 790 057
- Kopaczka, kosiarka, pług 2-ski-bow, przetrząsacz pasowy, 511 567 355

Zakupię ciągniki każdy stan, każda marka, całe i uszkodzone, 660 795 977

• Siewnik Famarol (2001), szer. 3 m, stan bardzo dobry, 512 022 393

• Sprzedam Ursus C-360, 1977 r, silnik po remoncie, c. 15 000 zł, 669 045 050

• Przyczepa 3,5 T, kultywator z wałkiem, ciągnik 4011, 663 012 333

ZWIERZĘTA

• Sprzedam tanio dwa kanarki, młode, 789 275 416

• Sprzedam jałówek cielne, mięsne, 510 352 315

• Sprzedam byczki- 6 sztuk, 606 644 846

INNE

Regeneracja i uszczelnianie siłowników hydraulicznych-wszystkie typy, KAPSTEEL, ul. Lwowska 62, 609 727 400

• Skup zboża powyżej 25 t. Odbiór własnym transportem, 880 159 886, 605 673 066

• Zakupię wyśładki mokre, 510 352 315

• Sprzedam ziemniaki jadalne Bellarosa, cena 1,20 zł, 783 191 893

• Sprzedam owies z certyfikatem ekologii, heblarka, kostka prasa, 662 930 520

• Tanio sprzedam ziemniaki jadalne, Wineta, c. 1 zł/kg, 795 789 443

Praca

- Opieka Niemcy Legalnie, 725 248 935

DAM PRACĘ

Zatrudnię brukarzy, 508 741 081

Kronika TYGODNIA

22-400 Zamość, ul. Żeromskiego 3
tel. 84 627 00 11, 638 99 93
fax 84 638 99 93
redakcja@kronikatygodnia.pl



WYDAWCA

Grupa Wydawnicza
Słowo sp. z o.o.
ul. Domaniewska 17/19
lok. 133
02-672 Warszawa

REDAKTOR NACZELNY

Robert Horbaczewski

REDAGUJE ZESPÓŁ W SKŁADZIE

Maria Dec-Kiełb – z-ca redaktora naczelnego
Anna Szewc – redaktor online
Wioletta Dudek-Ruszel – korekta
Bogdan Nowak, Mariusz Parol
Agnieszka Piela, Leszek Wójtowicz

WSPÓŁPRACOWNICY

Tomasz Tomczewski, Marek Sztochel, Bogdan Kucel
Adam Gąsianowski, Magdalena Kołcon

DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ

Aneta Szpinda, Dorota Wiatr

OGŁOSZENIA DROBNE

Jowita Chmiel

Zapraszamy w godz. 8.00-16.00
Zamość, ul. Żeromskiego 3
reklama@kronikatygodnia.pl
tel./fax 84 638 43 93

Kupony na bezpłatne ogłoszenia można wrzucać do specjalnych skrzynek (adresy na str. 29). Skrzynki opróżniane są we czwartki.

SKŁAD I ŁAMANIE

Piotr Aurzecki
Dorota Świątowska

DRUK

Seregni Printing
Group Sp. z o.o.
ul. Matuszewska 14 hala B3
03-876 Warszawa

Materiałów niezamówionych redakcja nie zwraca. Zastrzega się prawo skrótów i zmian tytułów. Redakcja nie odpowiada za treść zamieszczanych reklam i ogłoszeń.

eprasa.pl 803da5a866

Strzał twardziela

KLASA OKRĘGOWA

Igros Krasnobród pozytywnie zaliczył pierwszy w tym sezonie poważny sprawdzian umiejętności. W Tarnogrodzie wygrał z Olimpiakosem.

Akcja, która zadecydowała o końcowym wyniku meczu Olimpiakosu z Igrosem, rozegrała się w 72 minucie. Z rzutu różnego dośrodkował Maciej Żerucha, jeden z miejscowych piłkarzy wybił piłkę za pole karne, a Szymon Mielniczek strzelił nie do obrony z odległości około 18 m. – To był naprawdę piękny gol – chwali swojego podopiecznego trener Jacek Paszkiewicz.

Zdobywca bramki grał wówczas z opatrunkiem na głowie, którą rozbił w starciu z rywalem. – Szymon pokazał, że jest prawdziwym twardziellem. Mimo urazu chciał grać dalej. Dopiero po meczu trafił do szpitala, gdzie założono mu szwy na ranie – informuje Paszkiewicz.

Na boisku w Tarnogrodzie z dobrej strony pokazał się także inny piłkarz Igrosu, pozyskany z Cosmusa Józefów – bramkarz Karol Gontarz. – Przyczynił się do naszego zwycięstwa. W pierwszej połowie popisał się kilkoma udanymi interwencjami, a po jednym strzale błysnął niesamowitym kunsztem bramkarskim. Ja już byłem przekonany, że piłka wpadnie do naszej bramki – wzdycha Paszkiewicz.

Mocną stroną Igrosu w potyczce z Olimpiakosem były – zdaniem trenera Paszkiewicza – rzuty wolne i różne. – Opracowaliśmy dwa schematy rozgrywania stałych fragmentów gry. Po nich robiliśmy spore zamieszanie na polu karnym rywala – podkreśla szkoleniowiec krasnobrodzkiej drużyny.

Zwycięstwem w Tarnogrodzie



Mateusz Przytuła w tym sezonie ligowym jeszcze nie zaznał goryczy porażki.

dzie Igros udowodnił, że nieprzypadkowo znajduje się w czołówce ligowej tabeli. Sukces jest tym cenniejszy, iż gościom przyszło grać bez kilku kluczowych zawodników, m.in. Marka Margola. – W pierwszej połowie gra była dość wyrównana, na boisku momentami panował chaos. Po przerwie nasza przewaga rosła z minuty na minutę. Ostatnie pół godziny meczu upłynęło z naszą zdecydowaną przewagą. Górowaliśmy nad rywalem kulturą gry i lepszą wytrzymałością. W drugiej połowie Olimpiakos nie oddał ani jednego strzału w światło naszej bramki. Jedno uderzenie było niecelne, a drugie – zablokowane – mówi Paszkiewicz.

Igros ma 25 punktów – tyle samo, co pierwsza w tabeli Omega Stary Zamość. Trzeba jednak pamiętać, że zespół z Krasnobrodu rozegrał już mecze ze wszystkimi sześcioma beniaminkami. A poważniejsze przeszkody zaczęły się właśnie w sobotę. Dochodzą nas słuchy, że Igros chce się włączyć do rywalizacji o awans do IV ligi. – Pomyślnie zaliczyliśmy w Tarnogrodzie pierwszy w tym

sezonie poważny sprawdzian umiejętności. W następnej kolejce zagramy u siebie z Roztoczem. Liczę na kolejne zwycięstwo. W rundzie jesiennej będziemy walczyli o miejsce w czołowej trójce. A o co zagramy wiosną? Na razie nie chcemy tak daleko wybiegać w swoich planach – mówi Paszkiewicz.

MaSzt

Olimpiakos Tarnogród – Igros Krasnobród 0:1 (0:0)

Gol: 0:1 Szymon Mielniczek 72.
Olimpiakos: Borek – Kolbuch, Grzegorz Cios II, Mosurec, Szczurba (46 Gancarz) – Seroka (63 Ziomek), Stecki, M. Grabowski, Gierula, A. Mazurek (81 Bartosik) – B. Kuczma (76 K. Kuczma); trener Sawczuk.
Igros: K. Gontarz – Bartecki (76 Molenda), Mateusz Zwoiak, Kowal, Kulczycki – Buczak, Malec, Sz. Kostrubiec (67 Ożóg), Mielniczek (80 Słupski), Żerucha – Przytuła; trener Paszkiewicz.
Żółta kartka: A. Mazurek (Olimpiakos).
Sędziował: Ostrowski (Zamość).

Sprawiedliwy remis

KLASA OKRĘGOWA

Roztocze Szczepieszyń uratowało punkt w meczu z Tanwią Majdan Stary, strzelając gola na kwadrans przed zakończeniem spotkania.

W Szczepieszyńce dwa zespoły z górnej części tabeli, czyli Roztocze i Tanew, stworzyły – zdaniem trenera miejscowych Jacka Szczyrby – ciekawe widowisko. – To był bardzo dobry, zacięty mecz. Obie drużyny grały blisko siebie. Nie zostawiały przeciwnikowi dużo pola do manewru. Mało było miejsca na boisko do rozgrywania piłki. Piłkarze byli waleczni, dużo biegali – podkreśla szkoleniowiec Roztocza.

Tanew objęła prowadzenie tuż przed zakończeniem pierwszej połowy. Gola strzelił Konrad Blicharz, któremu asystował Marcin

Roztocze Szczepieszyń – Tanew Majdan Stary 1:1 (0:1)

Gole: 0:1 K. Blicharz 44, 1:1 K. Bukowski 75.
Roztocze: Ryń – Alterman, Dycha, Płotnikiewicz (72 Tucki), Luterek – Ligaj, Stenciwilk, K. Bukowski – Misiarz, Wójcik (72 P. Dziewa), Daszek (61 Szura); trener Szczyrba.
Tanew: Książ – Paweł Papierz II, Marcin Margol, Ł. Kusiak, Siembida – Rymarz (70 Smoła), D. Konopka, B. Gontarz, T. Blicharz, K. Blicharz (68 Olszewski) – A. Kusiak; trener Surma.
Żółte kartki: Daszek, Ryń (Roztocze), K. Blicharz (Tanew).
Sędziował: Ostrowski (Zamość).

Rymarz. – Tanew cofnęła się na własną połowę i grała z kontry, uruchamiając w ataku długimi podaniami Arkadiusza Kusiaka i Tomasza Blicharza. My zaś

byliśmy w ataku pozycyjnym. Zostawialiśmy rywalowi dużo wolnego pola za własną linią obrony. Staraliśmy się rozgrywać piłkę skrzydłami. I całkiem nieźle nam to wychodziło. Dużo zamieszania pod bramką Tanwi powstawało po stałych fragmentach gry. Bramka dla nas wisiała na włosku, ale to my ją straciliśmy. Popelniliśmy dwa kardynalne błędy w obronie. Ten drugi przyniósł rywalom prowadzenie – komentuje Szczyrba.

Po przerwie gospodarze dążyli do wyrównania. Dopiełni swego dopiero w 75 minucie, gdy w zamieszaniu podbramkowym Karol Misiarz wycofał piłkę do Karola Bukowskiego, a ten oddał skuteczny strzał na bramkę gości. – W ostatnim kwadransie trwała ostra wymiana ciosów, ale nikt już nie strzelił gola, choć miał ku temu okazję. Spotkanie zakończyło się sprawiedliwym remisem – twierdzi trener Szczyrba.

MaSzt

Pozamiatane w 6 minut

KLASA OKRĘGOWA

Po sześciu minutach gry Omega wygrywała w Miączynie z Olimpią 3:0 i już było pewne, że trzy punkty pojedą do Starego Zamościa.

Zanim mecz w Miączynie na dobre się rozkręcił, Omega miała na swoim koncie trzy zdobyte bramki. Goście posyłali piłkę do bramki Olimpii co dwie minuty od rozpoczęcia rywalizacji. Najpierw uczynił to Bartosz Nizioł po dalekim wykonaniu autu przez Przemysława Tchórzę, następnie z wolnego dokładnie uderzył Kacper Bojar, a potem skuteczną „główką” po dośrodkowaniu Tomasza Goździuka z rzutu różnego, popisał się Krystian Olech. – Po sześciu minutach gry już wiedzieliśmy, że w tym meczu nie złego nie może się nam przytrafić. Olimpia była w dołku po ostatnich porażkach, a do tego szybko strzelone przez nas gole podcięły skrzydła tej drużynie. Spodziewaliśmy się więcej po przeciwniku. Do samego końca mieliśmy mecz pod kontrolą. Te trzy punkty inaczej by nam smakowały, gdybyśmy je wywalczyli po trudnym meczu. Rozmiary boiska w Miączynie nie pozwalają na grę kombinacyjną, a jednak przeciwnik dał nam sporo swobody i wolnej przestrzeni, dzięki temu mogliśmy



Bartosz Nizioł strzelił w Miączynie dwa gole i wyprzedził w klasyfikacji najsukuteczniejszego piłkarza Arkadiusza Kusiaka.

podwyższyć prowadzenie – mówi Goździuk.

Jeszcze przed przerwą swoją drugą w tym spotkaniu bramkę zdobył Nizioł, a w drugiej połowie dwa trafienia zaliczył Filip Maciejewski, który wszedł do gry na niecałe końcowe pół godziny. – W składzie mojego zespołu brakowało kilku kluczowych zawodników, na ławce miałem tylko dwóch rezerwowych, a w wyjściowej jedenastce znalazło się aż dziewięciu młodzieżowców. Nie mówię tego na usprawiedliwienie wysokiej porażki. Mierzę siły na zamiary – mówi prezes, trener i piłkarz Olimpii Mateusz Łyko, który nie zagrał tym razem z powodu kontuzji.

Zespół z Miączyna ma na swoim koncie tylko siedem punktów, ale warto podkreślić, że spotkał się już ze wszystkimi drużynami,

Olimpia Miączyn – Omega Stary Zamość 0:6 (0:4)

Gole: 0:1 Nizioł 2, 0:2 K. Bojar 4, 0:3 K. Olech 6, 0:4 Nizioł 24, 0:5 Maciejewski 68, 0:6 Maciejewski 77.
Olimpia: Kołodziejczuk – Szymala, Bartłomiej Zieliński II, Hamidi (75 Lickiewicz), Bosowski – Okoniewski (46 Markiewicz), Makuch, Muzyczka, Łyp, S. Nowak – Wiatrzyk; trener Łyko.
Omega: Hadło – Jarosław Baran II (75 Dyrkański), B. Mazur, Mikulski, Goździuk (75 Sz. Dyrkacz) – K. Bojar (83 Stadnik), Wajdyk, Bubela – P. Tchórz (80 D. Dyrkacz), Nizioł (70 D. Tchórz), K. Olech (62 Maciejewski); trener Lewandowski.
Żółte kartki: Salem Hamidi, Mateusz Okoniewski, Przemysław Szymala (Olimpia), Krystian Olech, Damian Wajdyk, Karol Dyrkański (Omega)
Sędziował: Chmura (Zamość).

które po dziewiątej kolejce zajmują osiem czołowych pozycji w ligowej tabeli. – Mecz z Omegą zakończył nasze trudne granie. Przed nami spotkania z zespołami z dolnej części tabeli. Łatwiej nie będzie, ale liczę na to, że rywalizacja z silnymi przeciwnikami pozwoliła ogrzać się naszym młodym piłkarzom. Mam nadzieję, że poprawimy swój dorobek punktowy – mówi Łyko.

MaSzt

Dobrze w defensywie

KLASA OKRĘGOWA

Uważna gra w obronie okazała się kluczem do sukcesu Tura Turobin w meczu z wyżej notowaną Pogonią 96 Łaszczówka. Gospodarze wygrali 1:0 (0:0).

Pogoń przyjechała na mecz z Turem podbudowana dwoma kolejnymi zwycięstwami w lidze i największym sukcesem w historii tego klubu, czyli śródownym awansem do finału okręgowego Pucharu Polski, po zwycięstwie na własnym boisku nad czwartoligową Huczwą Tyszowce 2:1 (1:0). Wyjechała

jednak z Turobina bez punktów, co należy uznać za niespodziankę. – Najwyraźniej Pogoń za mecz z Huczwą zapłaciła porażką z nami. Piłkarze z Łaszczówki nie byli w stanie w końcówce „gonić” wyniku, by doprowadzić do wyrównania. My zachowaliśmy lepszą kondycję – mówi Andrzej Wachowicz, trener Tura.

Zwycięską bramkę dla zespołu z Turobina zdobył w 53 minucie Dawid Niemiec. Środkowy obrońca posłał piłkę do bramki strzałem głową, po dośrodkowaniu Mateusza Kalamona z kornera. – Wcześniej podjęliśmy kilka prób rozegrania rzutu różnego z zawodnikiem wbiegającym między bramkarza a bliższy słupek, dopiero ta przy-

niosła nam powodzenie – cieszy się Wachowicz.

Spotkanie nie obfitowało w sytuacje podbramkowe. – Cały mój zespół rewelacyjnie grał w defensywie. Pogoń nie oddała ani jednego strzału w światło naszej bramki. Rywale byli zmuszeni do zagrywania „długich” piłek. Nie mogli przez to rozwinąć swoich skrzydeł. Jestem zbudowany postawą swoich podopiecznych w obronie – podkreśla Wachowicz.

Tur grał w składzie: Skup – Dropek, D. Niemiec, M. Brodaczewski, D. Brodaczewski – Bogusiewicz (87 K. Mróz), Kalamon, Piotr Kosidło, K. Dziewa, Szafraniec (90 Stachera) – Dawid Gałka.

MaSzt

Sokół nad Orłem

KLASA OKRĘGOWA

Sokół Zwierzyniec pokonał Orła Tereszpól 5:0 (2:0), odnosząc pierwsze w tym sezonie zwycięstwo.

Dopiero w dziewiątej serii spotkań piłkarze Sokola odnieśli premierowe w tym sezonie zwycięstwo. Orzeł na pierwsze w tych rozgrywkach punkty musi poczekać co najmniej do następnej kolejki. – Pierwsza połowa była w naszym wykonaniu bardzo poprawna. Stwarzaliśmy sytuacje

podbramkowe, a efektem naszej przewagi były dwa gole. Drugą połowę źle zaczęliśmy. Przez około piętnaście minut Orzeł bardzo dobrze rozgrywał piłkę. Trzeci strzelony przez nas gol uspokoił sytuację na boisku. Już do samego końca zawodów kontrolowaliśmy to, co dzieje się na murawie naszego stadionu. Na tle zespołu z Tereszpoła wypadliśmy pozytywnie. Ustrzegliśmy się poważniejszych błędów. Zrealizowaliśmy dokładnie założenia indywidualne. Plus jest jeszcze taki, że wszyscy piłkarze – poza lecącym kontuzję Sebastianem

Goreczyą – byli w tym meczu do mojej dyspozycji – mówi Marcin Sirko, trener Sokola.

Gole kolejno strzelili: Michał Kosiński (w 8 minucie), Jakub Wróbel (44), Bartosz Adamczuk (61), Łukasz Róg (72, samobójczy) i Paweł Żołdak (76). Sokół wystąpił w składzie: Strzelczyk – Pietruszka (85 G. Komorowski), P. Wróbel, Białas, Kusi – J. Wróbel (80 Cielica), K. Nowak (82 Sz. Adamczuk), Kwasniuk (65 Pęk), Kosiński, Mielnik (80 J. Marzec) – B. Adamczuk (70 Żołdak).

MaSzt

CO CIEKAWEGO W KOLEJCE?

* Potok to pierwszy klub, który w tym sezonie zmienił trenera – zwolnionego Waldemara Wnuka zastąpił Piotr Welcz. Efekt „nowej miotły” w pełni nie zadziałał – Potok przegrał na własnym boisku z Koroną 1:2 (1:0), ale nowy szkoleniowiec zespołu z Sitna z optymizmem wyczekuje kolejnych meczów. – Z wyniku nie jestem zadowolony, ale nie mam powodów, by narzekać na chłopaków. Kibice i sami zawodnicy mówili, że zespół przeszedł metamorfozę, dlatego o swoich podopiecznych mogę się wypowiadać – mimo porażki – w samych superlatywach. Przegraliśmy z jednym z czołowych zespołów, który przewyższał nas pod względem dojrzałości piłkarskiej. Zagraliśmy naprawdę dobrze. Szkoda, że nie zostało to wynagrodzone jednym punktem – mówi Welcz.

* W Potoku zagrało dwóch nowych piłkarzy – bramkarz Jakub Grzęda i środkowy pomocnik Kamil Dudas. Ten pierwszy ma 23 lata. W rundzie wiosennej sezonu 2016/2017 reprezentował drużynę z Sitna w klasie okręgowej. Jest wychowankiem AM-SPN Hetman Zamość, a ostatnio był zawodnikiem Tomasovii. Z kolei 27-letni Dudas też zaczynał w AMSPN Hetman, a później grał w Kryształce Werbkowice i Olimpii Miączyń.



Roztocze, po przegranym 1:6 (0:1) meczu pucharowym w Brodach Małych z Huczwą, rozegrało trzy ligowe mecze, w których zdobyło tylko cztery punkty.

* Własne boisko nie jest w tej rundzie atutem Olimpiakosu. Zespół z Tarnobrogu poniósł na nim już trzecią porażkę w czwartym meczu. Znacznie lepiej podopieczni trenera Siergieja Sawczuka radzą sobie na obiektach przeciwników. Tam zdobyli komplet piętnastu punktów. W tej sytuacji Korona, która teraz będzie gościła u siebie Olimpiakos, ma powody do obaw.

* Aż pięciu podstawowych zawodników zabrakło w składzie Tura, w meczu z Pogonią. Z różnych powodów nie mogli zagrać: Mateusz Antończak, Krzysztof Garbacz, Paweł Kosidło, Łukasz Majkut i Rafał Omiotek. W kontekście tych problemów kadrowych z pewnością zwycięstwo nad zespołem z Łaszcówki

miało dla trenera Andrzeja Wachowicza i jego podopiecznych wyjątkowy smak.

* W Granicy zadebiutował Artem Molnar. To 20-letni środkowy pomocnik z Ukrainy. Trenował w Lubyczy Królewskiej już wiosną tego roku, ale w drugiej części poprzedniego sezonu nie zagrał ani razu, bo rozgrywki zostały odwołane.

* Sześć trafionych, trzy chybione – taki jest bilans Jacka Paszkiewicza w typowaniu meczów dziewiątej kolejki. Trener i piłkarz Igrosu pomylił się tylko w przewidywaniu wyników spotkań w Turobinie (stawiał na zwycięstwo Pogoni), Goraju (typował remis) i Szczepieszynie (liczył na wygraną gospodarzy).

MaSzt

TABELA PO 9. KOLEJCE

1. Omega Stary Zamość	9	25	8-1-0	33-3
2. Igros Krasnobród	9	25	8-1-0	25-5
3. Korona Łaszców	9	22	7-1-1	29-10
4. Victoria Łukowa	9	22	7-1-1	22-11
5. Błękitni Obsza	9	21	7-0-2	29-7
6. Roztocze Szczepieszyn	9	20	6-2-1	28-7
7. Olimpiakos Tarnobród	9	18	6-0-3	15-12
8. Tanew Majdan Stary	9	16	5-1-3	35-11
9. Pogoń 96 Łaszcówka	9	16	5-1-3	13-7
10. Granica Lubycza Król.	9	12	3-3-3	11-13
11. Tur Turobin	9	10	3-1-5	10-25
12. Metalowiec Goraj	9	8	2-2-5	20-20
13. Olimpia Miączyń	9	7	2-1-6	13-29
14. Orion Dereźnia	9	5	1-2-6	8-23
15. Sokół Zwierzyniec	9	4	1-1-7	11-29
16. Potok Sitno	9	3	1-0-8	5-35
17. Orzeł Terespol	9	0	0-0-9	6-31
18. Tarpan Korchów	9	0	0-0-9	7-42

W rubrykach: miejsce, klub, mecze, punkty, zwycięstwa-remisy-porażki, bramki.



WYŚCIG PO KORONĘ

13 goli – Bartosz Nizioł (Omega), 12 – Arkadiusz Kusiak (Tanew), 10 – Dominik Karaszewski (Victoria), 9 – Mateusz Wróbel (Olimpia 5, Błękitni 4), 8 – Mateusz Decyk (Metalowiec), Michał Kołodziejki (Korona), 7 – Tomasz Blicharz (Tanew), 6 – Bartosz Jamroz (Korona), Adam Mazurek (Błękitni), Damian Pilipczuk (Roztocze), Mateusz Wójcik (Roztocze), 5 – Michał Kosiński (Sokół), Kamil Szuper (Granica), Łukasz Wiatrzyk (Olimpia).

MaSzt

POZOSTAŁE MECZE KOLEJKI

Potok Sitno – Korona Łaszców 1:2 (1:0)

Gole: 1:0 K. Pyś 13, 1:1 Dudziński 85, 1:2 W. Krawczyk 90.

Potok: Grzęda – Kisiel, Łepak, Drozdowski, Damian Gałka – Niderla (60 Dąbkowski, 90 Kołodziejczuk), Dudas (65 K. Kulas), Jabłoński (80 Jakub Mazurek), Sokołowski (70 Witkowski), Bełz – K. Pyś; trener Welcz.

Korona: Fedyna – Krzysztofczyk (80 Wojnarski), W. Krawczyk, Wasyl, Kramarczuk – Jamroz, Kielar (66 M. Nowosad), Piatnoczka, Wilk (57 Borowiak), Kołodziejki – Dudziński; trener Gozdek.

Żółte kartki: Jabłoński, Gałka (Potok), W. Krawczyk (Korona).

Sędziował: Pańko (Zamość).

Tarpan Korchów – Błękitni Obsza 0:5 (0:4)

Gole: 0:1 Roman 20, 0:2 Bożek 22, 0:3 A. Mazurek 24, 0:4 M. Wróbel 43, 0:5 Roman 68.

Tarpan: D. Szponar – Przemysław Mróz, P. Grasa, Grelak, Piątek – Patryk Mróz (64 K. Szałuba), P. Blicharz, M. Ostasz, Urbanik (70 Pleskacz) – D. Szałuba (57 Związek), Wojtowicz (75 M. Grasa); trener Dołęcki.

Błękitni: J. Hyz (46 Pawlik) – Tadra, Sz. Kiełbasa, Kukiełka, Ł. Mazurek (65 P. Mazurek) – Bożek (60 Szabat), A. Mazurek, Szukajło (46 P. Konopka), G. Jonak – Roman, M. Wróbel (75 Skrzypek); trener Paluch.

Żółte kartki: P. Blicharz (Tarpan), Szukajło (Błękitni).

Sędziował: Gil (Zamość).

MaSzt

Metalowiec Goraj – Victoria Łukowa 2:6 (0:4)

Gole: 0:1 Kuzowliew 10, 0:2 D. Baran 21, 0:3 Karaszewski 30, 0:4 Karaszewski 42, 1:4 B. Sowa 64, 1:5 D. Baran 70, 2:5 Decyk 79, 2:6 P. Jonak 88.

Metalowiec: Witko – Sz. Czajka, M. Sowa, M. Papierz, Pawelec – Łazur, Mateusz Dzwolak, D. Wliżło, B. Sowa – M. Omiotek (75 Sz. Sykuła), Decyk; trener M. Papierz.

Victoria: Rocznik – Jarosław Baran, Wojtyna, P. Jonak, Radecki (75 Strus) – Bondyra (60 Świętek), Wilkos (46 Szostak), Chmura, D. Baran (84 Ćwik), Kuzowliew (65 Stelmach) – Karaszewski (81 Drożdziel); trener Marek Hyz.

Sędziował: Borowiński (Nielisz).

Orion Dereźnia – Granica Lubycza Królewska 1:1 (0:1)

Gole: 0:1 Czapla 45, 1:1 M. Blicharz 90.

Orion: Młynarz – P. Niemiec, Grzegorz Cios, Czerw, D. Maciocha – Michał Róg II, Wąsiewicz (80 M. Maciocha), M. Blicharz, Sadlak (46 M. Kiełbasa) – Marcin Hyz (76 Bartosiński), M. Borowski; trener Czerw.

Granica: Skiba – Adamaszek (75 Guz), Zalewski, Bojarczuk, Zajac – Dziaki, Molnar (66 Głębocki), Chmielewski, Czapla, Szuper – J. Kulpa; trener Ulanowski.

Żółte kartki: M. Blicharz, D. Maciocha (Orion), J. Kulpa (Granica).

Sędziował: Słoboda (Tarnawatka).

TYPYER KRONIKI TYGODNIA



Bogusław Kudelski (Granica)

Igros – Roztocze, sobota, godz. 11, typ X

Mecz „na szczycie” wypadnie na remis. Żadna z tych drużyn nie ma takich atutów, które w tym spotkaniu przeważałyby na jej korzyść. Obie mają porównywalny potencjał. Pod względem piłkarskim lepsze jest Roztocze, ale atutem Igrosu będzie własne boisko.

Granica – Sokół, sobota, godz. 15, typ 1

Mimo dwóch kolejnych remisów z zespołami z dołu tabeli w końcu powinniśmy zagrać swoje i wykorzystać stwarzane sytuacje podbramkowe. Mamy lepszy zespół niż Sokół, odniesiemy pewne zwycięstwo.

Błękitni – Potok, sobota, godz. 15, typ 1

Stawiam na zdecydowane zwycięstwo Błękitnych. Ten zespół ma większą jakość piłkarską niż Potok.

Omega – Tarpan, sobota, godz. 15, typ 1

Główny kandydat do awansu spotka się z zespołem, który ma nikłe szanse na utrzymanie się w lidze. Jeśli Omega odpowiednio podejdzie do tego spotkania, to wygra pewnie w granicach „dwucyfrowki”.

Tur – Orion, niedziela, godz. 12, typ 1

Tur jest lepszy niż Orion, który groźny może być tylko na własnym boisku.

Orzeł – Olimpia, niedziela, godz. 13, typ 2

Olimpii ostatnio się nie wiodło, ale ma lepszą drużynę, dlatego powinna wygrać, choć przyjdzie jej grać na wyjeździe.

Korona – Olimpiakos, niedziela, godz. 14.30, typ 1

Korona gra dość dobrze. U siebie powinna minimalnie wygrać.

Pogoń – Victoria, niedziela, godz. 15, typ 1

Mecz zespołów należących do czołówki powinna wygrać Pogoń.

Tanew – Metalowiec, niedziela, godz. 16, typ 1

Przewiduję zdecydowane zwycięstwo gospodarzy, którzy – jeśli będą grać w pełnym składzie – nie powinni mieć najmniejszym problemów ze zdobyciem trzech punktów.

MaSzt

JEDENASTKA KOLEJKI



Skomentuj:

www.kronikatygodnia.pl

Dwa razy łomot

PIŁKA NOŻNA

Po słabym meczu pełnym szkolnych błędów Hetman przegrał z KSZO Ostrowiec Świętokrzyski 1:4 (0:2) i po dwunastu kolejkach nadal jest bez zwycięstwa.

To był fatalny tydzień dla podopiecznych Jarosława Czarnieckiego. W środę ulegli w Pucharze Polski Tomaszowi aż 0:5, a kilka dni później zebraли cięgi od „kszoków”. W obu przypadkach na ławce zamościan było ledwie trzech graczy rezerwowych!

W sobotnim meczu debiut w Hetmanie zaliczył 22-letni Turek Okan Enes Ozciftci, grający na pozycji defensywnego pomocnika. Woli walki odmówić mu nie można, ale z oceną przydatności do zespołu trzeba się jeszcze wstrzymać.

Już pierwsza akcja zamościan powinna zakończyć się powodzeniem. Michał Wolanin przedał się prawym skrzydłem, a do wycofanej na 12 metr piłki dopadł Łukasz Pokrywka. Strzał 17-latką był jednak zbyt anemiczny. Kilka minut później w nierozważny sposób zachował się Damian Pupeć, popychając rywala w polu karnym. Z jedenastu metrów nie pomylił się Wojciech Trochim. Goście



Rafał Turczyn był autorem jedyne trafienia dla Hetmana.

przycisnęli i w 32 min Wojciech Zaklika strzałem z 16 metrów trafił tuż przy słupku. Po zmianie stron niewiele pomylił się Rafał Turczyn, strzelając z przewrotki. W 65 min w rękę trafiony został Ozciftci i Trochim ponownie pokonał Dawida Rosiaka z „wapna”. Honorowe trafienie zamościan to zasługa dalekiego wykopu bramkarza i szybkość Piotra Białouski, który został przewrócony przez Macieja Krasniewskiego. Obrońca KSZO zobaczył drugą żółtą kartkę, a Turczyn z karnego zdobył gola. Grając w osłabieniu, przyjeźdźni wykorzystali jednak błąd obrońców Hetmana i w sytuacji sam na sam Jakub Chrzanowski ustalił wynik meczu.

– Wygrał zespół bardziej doświadczony i lepszy piłkarsko. Popełniliśmy jednak błędy, które skutkowały bramkami dla rywali. Nasza sytuacja nie jest do

Hetman Zamość – KSZO Ostrowiec Świętokrzyski 1:4 (0:2)

Bramki: Turczyn 70 (z karnego) – Trochim 11 i 65 (z karnych), Zaklika 32, Chrzanowski 81.

Hetman: Rosiak – Szatała, Jamroz, Mysza, Wolanin – Turczyn, Pupeć, Ozciftci (71 Gierowski), Pokrywka, Białousko (83 Polak) – Cain.

Żółte kartki: Wolanin, Turczyn. **Sędziował:** Tomasz Tatarzyński (Kraków). **Widzów:** 400.

pozazdroszczenia. Znajdujemy się na ostatnim miejscu i tracimy dużo bramek, ale proszę mi uwierzyć – na treningu mam 12 graczy, bo reszta jest kontuzjowana – powiedział po meczu trener Jarosław Czarniecki.

W sobotę o 15.30 Hetman gra na wyjeździe z Wólczańką.

tomt

Zamość górą!



Podium XXI Igrzysk LZS (fot. organizatorzy)

IGRZYSKA LZS

Gmina Zamość zwyciężyła w XXI Powiatowych Igrzyskach LZS Mieszkańców Zamojskiej Wsi, które odbyły się w Sitnie.

Ze względu na zagrożenie koronawirusem tegoroczna edycja była skromna, a w rywalizacji wzięło udział tylko 5 spośród 15 gmin. Zwycięzcy zgromadzili 253 pkt., wyprzedzając gospodarzy (235) i Szebrzeszyn (145). Czwarte miejsce zajęli Adamów (80), a piąte Nielisz (25). Konkurencje igrzysk: piłka nożna, siatkówka, koszykówka, przeciąganie liny, zlot turystyczny.

– Mimo ciężkich czasów, igrzyska udało się zorganizować w sposób bezpieczny.

Najlepsze ekipy wyjechały z Sitna z pucharami, medalami i dyplomami. Z okazji 600-lecia gminy Sitno gospodarze ufundowali też pamiątkowe gadżety dla uczestników – powiedział nam sędzia główny zawodów Krzysztof Pszenniak.

Oprócz atrakcji sportowych uczestnicy mogli liczyć również na smaczny gorący posiłek przygotowany przez organizatorów.

Sponsorzy i partnerzy igrzysk: Urząd Marszałkowski w Lublinie, Starostwo Powiatowe w Zamościu, Urząd Gminy Sitno, Zamojskie Zakłady Żywnościowe w Zamościu, HBP Centrala Nasienna w Zamościu, LUXMED w Zamościu i PW „WUREX” w Zamościu.

tomt

KIWAJĄC PALCEM

Wszystko ma swój czas...



W piątek miną dwa lata od pamiętnego meczu Unii Hrubieszów z Górnikiem Zabrze. Delikatnie siał deszcz, a po niebie przetaczały się szarawe chmury. Mimo tego na trybunach nie było nikogo, kto by narzekał. Komplet kibiców wyczekiwał niecierpliwie pierwszego gwizdka. Stojąc tuż przy linii, słyszało się niemal mocno bijące serca graczy gospodarzy. A Dariusz Herbin przeszedł sam siebie, wytworną elegancją bijąc na głowę Marcina Brosza...

Przeglądam archiwalne zdjęcia. Na jednym z nich Dominik Kazan z piłką u nogi ucieka gwiazdzie Ekstraklasy – Jesusowi Jimenezowi. W tej akcji Hiszpan nie będzie miał najmniejszych szans. Domin (jak mówili na niego koledzy) za chwilę odegra piłkę koledze i przygotuje się na kolejny atak rywali. Ze spokojem i pewnością siebie odpiął je już przecież wielokrotnie. Cholernie trudno pogodzić się z myślą, że nie będzie mu to dane już nigdy...

W najbliższą niedzielę Dominik obchodziłby 24 urodziny. Wcześniej rozegrałby kolejny mecz w barwach Unii, stanowiąc jak zawsze mocny punkt w obronie. Zdążyłby też poprowadzić z uśmiechem kolejne zajęcia z klubowymi dziećmi; usłyszeć ciepłe słowa od kochanej siostry; przybić piątkę z bratem i nacieszyć swoim widokiem oczy rodziców. Jego drzwi do marzeń wydawały się być dopiero ledwie uchylone...

„Wszystko ma swój czas i jest wyznaczona godzina na wszystkie sprawy pod niebem”. Dla Dominika czas ten przeminął nieskończenie za szybko...

tomt

Skomentuj:

www.kronikatygodnia.pl

Jak krew z nosa...

PIŁKA RĘCZNA

Padwa zgarnia komplet punktów, ale do zachwytów daleka droga.

Żółto-czerwoni jechali do Kielc jako zdecydowany faworyt, bo miejscowy SMS ZPRP to drużyna utalentowana, ale oparta na zawodnikach w wieku 16-18 lat. Tymczasem w pierwszej połowie to miejscowi wyglądali, jakby mieli za sobą więcej występów na parkiecie. Zespół Mariusza Jurasika grał bez kompleksów, raz za razem pokonując słabo broniącego Damiana Procho. Zamościanie próbowali zdominować rywali, ale czynili to chaotycznie i nieskutecznie. Mnożyły się



Po dwóch kolejkach Bartosz Skiba z 11 bramkami jest najsukuteczniejszym graczem Padwy.

błędy w ataku i proste straty. Do przerwy SMS prowadził więc 16:12. Po zmianie stron zespół Marcina Czerwonki wreszcie zaczął bronić agresywniej. W 37 min był już remis 17:17. Zamo-

ścianie nie potrafili jednak odjechać rywalom i na 5 minut przed końcem wynik brzmiał 25:25. Dopiero wówczas, głównie za sprawą skutecznego Bartosza Skiby, przyjeźdźni odskoczyli na

SMS ZPRP Kielce – MKS Padwa Zamość 28:29 (16:12)

Padwa: Procho, Proć, Wnuk – Skiba 8, Puszkarski 3, T. Fugiel 3, Obydź 3, Mchawrab 3, Mehdizadeh 3, Szymański 2, Małeck 2, Adamczuk 1, Sz. Fugiel 1, Pomiankiewicz, Kłoda, Sałach.

Czerwone kartki: T. Fugiel 40:44 (z gradacji), A. Adamczuk (58:06).

Sędziowali: Andrzej Kierczak (Pielgrzymowice) i Tomasz Wrona (Kraków).

Kary: 12 minut – 22 minuty.

Karne: 10 (7) – 3 (2). **Widzów:** 150.

trzy bramki (25:28), wygrywając ostatecznie tylko 29:28.

– Nie ma co ukrywać – był to słaby mecz w naszym wykonaniu. Wynikało to nie z wybornej formy rywali, ale z mnogości prostych strat i braku należytej koncentracji. Pocieszające jest tylko to, że potrafiliśmy odrobić 4 bramki straty i wygrać – nie ukrywał trener Padwy Marcin Czerwonka.

Spotkanie z kielecką młodzieżą raz jeszcze potwierdziło, że lekceważenie rywali może zakończyć się utratą punktów. W sobotę o 18.00 Padwa podejmie Olimpię Piekary Śląskie i żeby myśleć o kolejnych punktach, musi zaprezentować się o nieco lepiej.

tomt

REKLAMA

BEANS INTERNATIONAL

22 650 Łaszczów (PODHAJCE)
ul. Wyszyńskiego 48
tel. 881 390 850
723 282 828

**PRZETWÓRNIJA FASOLI
KONTRAKTACJA FASOLI
SKUP FASOLI, SUSZENIE FASOLI
CIEŚLA JAROSŁAW**

Najwyższe ceny – płatne w dniu dostawy

UWAGA

**Za czyszczenie fasoli, sortowanie i polerowanie nie pobieramy opłat.
Pakowanie w dowolne opakowania**